



Літаратура і мастацтва

газета творчай інтэлігенцыі Беларусі

13 ЛІСТАПАДА 1998 Г.

№ 46/3974

КОШТ 4 000 РУБ.

СТО ВУЗЛОЎ ПАМЯЦІ...

Ніл ГІЛЕВІЧ: "Баюся, што грамадзянам Расіі, рускім пісьменнікам не зразумець гэтага нашага звышхвалювання і звышперажывання, дакладней — звышзаклапочанасці нашай. Калі б разумелі — то падтрымалі б хоць адным словам. На жаль, ні разумення, ні падтрымкі няма. Не адчуваем, і не бачым. Наадварот, многія, шчыра радуючыся, вітаюць намаганні беларускіх манкуртаў, адшчапенцаў і халуёў ліквідаваць дзяржаўны суверэнітэт і незалежнасць Рэспублікі Беларусь".

5, 12

СЮЖЭТЫ БЫЦЦЯ

Ала СЯМЁНАВА
пра кнігу Уладзіміра СІЎЧЫКАВА
"Лісты да брата"

6—7

ТВАЯ МАРЫЯ

Паэма
Леаніда ДРАНЬКО-МАЙСЮКА

8

НЯВЫДУМАНЫЯ ГІСТОРЫІ

Алеся ДЗЕРАВЯНКІ

9

ПАДМУРАК КУЛЬТУРЫ І ЖЫВЫ АРГАНІЗМ

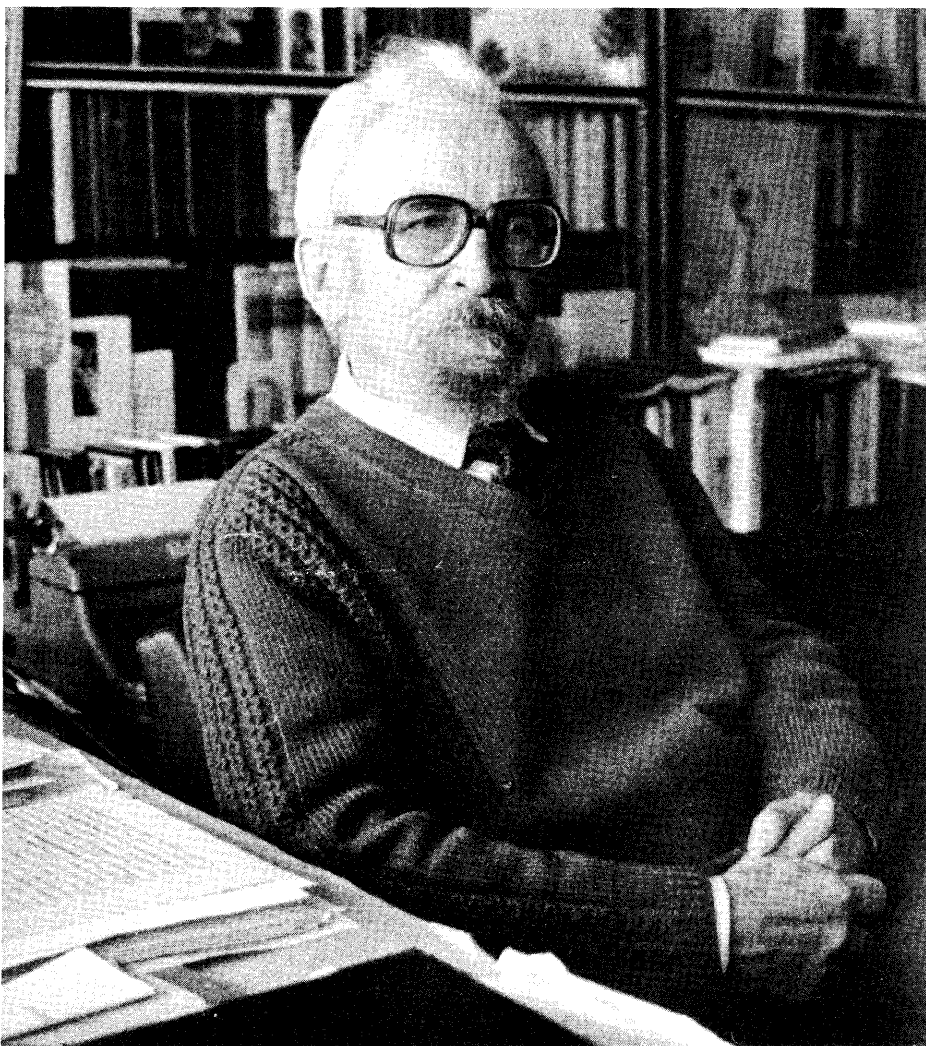
Даклад намесніка міністра культуры Рэспублікі Беларусь
Валерыя ГЕДРОЙЦА
на рэспубліканскай навукова-практычнай канферэнцыі
"Аматарская творчасць: устойлівыя і новыя тэндэнцыі".

13—15

БУДЗЬМА РАЗАМ!

Шаноўныя чытачы! Толькі адзін месяц застаўся да канца падпіснай кампаніі на наш штотыднёвік на першае паўгоддзе 1999 года. Час ляціць хутка, таму раім Вам, калі Вы вырашылі застацца з намі і надалей, не марудзіць, а зайсці ў любое паштовае аддзяленне і аформіць падпіску на "ЛіМ". Калі не можаце падпісацца адразу на паўгоддзе, падпішыцеся на квартал, а то і на месяц. Кошт "ЛіМа" на адзін месяц — 50 тысяч рублёў, на квартал — 150 тысяч і на паўгоддзе — 300 тысяч.

Наш індекс — 63856.



На службе ў вечнага

Мікалаю КРУКОŪСКАМУ — 75

Якія б ні былі палітычныя і сацыяльныя варункі, як бы ў грамадстве (любым грамадстве!) ні напаліліся страсці, заўсёды ёсць тое вечнае, што не залежыць ні ад гэтых варункаў, ні тым больш ад страсцей. Вечнае — гэта краса, прыгажосць у самым шырокім разуменні гэтых слоў. Гэта літаратура, мастацтва, а таксама, калі глядзець шырэй, грамадскія навукі, і сярод іх тыя, якія дапамагаюць чалавеку зразумець сваё месца ў грамадстве, вызначыць правільныя маральныя крытэрыі і духоўныя арыенціры і, у рэшце рэшт, адчуць сябе, успрыняць ЧАЛАВЕКАМ. І служыць гэтых навук, па сутнасці, знаходзяцца на службе ў вечнасці, бо аддадзены не дзеённай мітульзе, а як казаў паэт, высокаму небу ідэала.

З шэрагу такіх людзей — Мікалаі Крукоўскі. Эстэтык, мовазнаўца, філосаф, а ў дачыненні да дня сённяшняга — і актыўны грамадскі дзеяч.

Жыццё не песьціла Мікалая Ігнатавіча. Нарадзіўся 16 лістапада 1923 года. На яго долю выпалі выпрабаванні Вялікай Айчыннай вайны, у час якой стаў партызанам. Пасля вызвалення Беларусі ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў паступіў у Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт, які скончыў у 1950 годзе. Адразу пачаў працаваць у Інстытуце мовазнаўства Акадэміі навук БССР, пазней звязаў лёс з БДУ. Цяпер працуе ў Беларускім універсітэце культуры.

Навуковая дзейнасць М. Крукоўскага пачалася з даследавання сучаснай беларускай мовы. Ён, у прыватнасці, з'яўляецца аўтарам не толькі шматлікіх мовазнаўчых артыкулаў, а і грунтоўнай працы "Рускі лексічны ўплыў на сучасную беларускую літаратурную мову".

І ўсё ж найбольшага поспеху М. Крукоўскі дасягнуў, калі зацікавіўся праблемамі тэарэтычнай эстэтыкі. А ў гэтым кірунку смела ступаў на цаліку. М. Крукоўскі — адзін з першых аргументавана выкарыстаў дыялектычную логіку і некаторыя аспекты тэорыі мностваў, а таксама тэорыі інфарматыкі і кібернетыкі для аналізу эстэтычных заканамернасцяў. Высока былі ацэнены грамадскаю і крытыкай такія даследаванні Мікалая Ігнатавіча, як "Асноўныя эстэтычныя катэгорыі. Воліт сістэматызацыі", "Кібернетыка і законы прыгажосці", "Номорішчег — чалавек прыгожы. Нарыс тэарэтычнай эстэтыкі чалавека" і іншыя.

Навуковая дзейнасць М. Крукоўскага асабліва актывізавалася ў сувязі з тымі пазітыўнымі зменамі, якія адбыліся ў жыцці грамадства з канца 80-х гадоў. Яшчэ большую канкрэтнасць, мэтанакіраванасць яна набыла, калі на Беларусі разгарнуліся адраджэнскія працэсы. Нацыянальна свядомя навукоўцы, і сярод іх М. Крукоўскі, усё часцей пачалі

(Працяга на стар. 2)



КОЛА ДЗЁН

"Старыя паслугі — новыя цэны", "3 5 лістапада ў Беларусі ў сярэднім на 10 працэнтаў павысіліся цэны на курныя яйкі", "Гаралка зноў вырасла ў цане" — гэта толькі некаторыя інфармацыйныя загаловкі ў рэспубліканскіх газет. Напачатку — яны палюбаюць, а потым — да іх прывыкаеш. Абураешся і купляеш па новай цане патрэбны тавар, бо ведаеш, што калі сёння не купіш за 100 тысяч, заўтра, можа, за яго давядзецца плаціць 500, а то і больш. Сёння, хто мае грошы, той стараецца пазбавіцца ад іх, як ад паперак, якія з цягам часу трацяць сваю каштоўнасць. Ды хоціць пра грошы...

З кожным днём усё карацее і карацее дзень. Крыху сумнавата, але, што ні кажы, ужо амаль сярэдзіна лістапада, а там не за гарамі і Новы год. Можа, яшчэ рана пра яго ўспамінаць, толькі ж час ляціць і, калі ўзняцца па-над усім гэтым нашым неспакойным жыццём і паглядзець на ўсё спакойна, адразу думаецца: "І для чаго гэта многія імкнучыся падпарадкаваць сабе іншых, далучыць да сябе, напалохаць, прымусяць жыць так, як ім хочацца, і г.д., калі мы жывём усе на адной маленькай і кволай зямлі, якая можа ў любы момант рассыпацца ў пыл і знікнуць бясследна ў бяскарынім сусвеце?" Шкада, што пра гэта задумваюцца не ўсе... Вось і праявіць яшчэ адзін тыдзень. І яшчэ на адзін тыдзень стала бліжэй да 21 стагоддзя.

ВІЗІТ ТЫДНЯ

Нашу краіну наведаў намеснік старшын Парламенцкай асамблеі Савета Еўропы Роберт Антрэтр, які меў сустрэчы з прэзідэнтам Беларусі Аляксандрам Лукашэнкам, з кіраўніцтвам абедзвюх палат Нацыянальнага сходу, пракуратуры, Цэнтральнага, прадстаўніцкай апазіцыйных партый, праваабарончых арганізацый і членамі Прэзідыума Вярхоўнага Савета 13-га склікання. Магчымасць прыезду пана Антрэтра стала рэальнай пасля таго, як кіраўніцтва нашай дзяржавы заявіла аб жаданні аднавіць працэдуру ўступлення ў Савет Еўропы. Пакуль што наша заяўка на прыняццё ў СЕ ляжыць больш чым пяць гадоў без руху, у той час як усе суседзі далучыліся да гэтай універсальнай арганізацыі. На прэс-канферэнцыі пан Антрэтр ніякіх канкрэтных ацэнак беларускай рэалізацыі ў ўласнага бачання магчымасцяў аднаўлення дыялога з Беларуссю падкрэслена не выказаў. Аднак пан Антрэтр прызнаў, што адносіны ПАСЕ да не абранага ўсенародным галасаваннем цяперашняга беларускага парламента не змяніліся, а неафіцыйныя сустрэчы віцэ-прэзідэнта ПАСЕ з яго лідарамі не азначаюць ягонага прызнання. На сустрэчы з Р. Антрэтрам прэзідэнт Беларусі А. Лукашэнка заявіў, што ўзровень дэмакратыі ў нашай краіне не меншы, чым у іншых краінах Савета Еўропы. Ці згодны з гэтым пан Антрэтр, стане вядома 17 снежня, калі будзе разгледжаны яго спецыяльны даклад аб Беларусі на бюро ПАСЕ.

ДЫЯЛОГ ТЫДНЯ

Сёння ў Мінскім Міжнародным адукацыйным цэнтры павінен адбыцца "круглы стол" на тэму "Ці магчымы дыялог улад і апазіцыі ў Беларусі". Адак на гэтае пытанне можа і, відаць, будзе станоўчым, але мы за апошнія гады ўжо ведаем, што дыялог дыялогам, а кожны робіць пасля гэтага дыялога тое, што яму хочацца...

КЛОПАТ ТЫДНЯ

Устаноўлены новыя памеры дапамогі і даплат, прадугледжаных артыкуламі 30, 33 і 37 Закона "Аб сацыяльнай абароне грамадзян, якія пацярпелі ад катастрофы на Чарнобыльскай АЭС". Штомесячная грашовая дапамога на кожнага члена сям'і, у залежнасці ад зоны радыяактыўнага забруджвання, складае ад 39 тысяч 100 рублёў да 78 тысяч рублёў. Штомесячная фінансавая даплата працуючым, непрацуючым пенсіянерам, грамадзянам, якія атрымліваюць дапамогі, студэнтам ВНУ, навушчыкам сярэдніх спецыяльных і прафесійна-тэхнічных навучальных устаноў, у залежнасці ад зоны радыяактыўнага забруджвання складае ад 39 тысяч 100 рублёў да 385 тысяч. Тым, хто працуе ў зоне пражывання з перыядычным радыяцыйным кантролем і на тэрыторыях, не забруджаных радыёнуклідамі, штомесячная фіксаваная даплата складае 89 тысяч 600 рублёў. Гэта пры ўмове, што пастаянная магнутнасць дозы знешняга апраменьвання на рабочым месцы больш за 50 мікраэрэнтген у гадзіну. Цікава, пры сённяшніх цэнах ці задаволены быў бы такім клопатам пра сябе той, хто гэтыя сумы дапамогі прымудраваў-разлічваў, калі б яму самому плацілі гэтакія грошы за пражыванне ў зоне, небяспечнай для здароўя і жыцця?

ЛІЧБЫ ТЫДНЯ

У друку з'явілася інфармацыя, што права на налічэнне імянных чэкаў "Маёмасць" у нашай краіне мелі 7 мільёнаў 833 тысячы чалавек. У той жа час з пачатку прыватызачыі ў Беларусі імянных чэкі "Маёмасць" атрымалі 4 мільёны 872 тысячы чалавек. Гэта крыху больш за палову. Шкада, што няма дадзеных, колькі людзей здолелі свае чэкі скарыстаць. Відаць, у многіх яны ляжаць як звычайныя паперкі, якія не маюць ніякай каштоўнасці...

ДАТА ТЫДНЯ

Споўніўся год, калі орган Таварыства беларускай мовы газета "Наша слова", (пасля таго, як дзяржава адмовілася яе фінансаваць), аднавіла свой выхад і пачала выходзіць у Лідзе. "НС" выдаецца на ахвяраванні, а таксама дзякуючы падпісцы. Невясёлая дата...

КАНФІСКАЦЫЯ ТЫДНЯ

Чаго толькі ні вывоззяць з Беларусі ў суседнюю дзяржаву! Адны — смятану, масла і яйкі, другія — мяса і каўбасы... Адным гэта ўдаецца зрабіць паспяхова, а некаторыя і трапляюцца. Спробу вывазу за мяжу вялікай партыі царкоўных каштоўнасцяў прадухлілі брэсцкія пагранічнікі. На пагранпераходзе "Казловічы" ў груэвым аўтамабілі, які кіраваў грамадзянін Чэхія, яны знайшлі 32 старадаўнія іконы і два чатырохстворкавыя складныя абразы. Канфіскаваныя царкоўныя рэчы перададзены спецыялістам для ацэнкі і будучы вярнуць дзяржаве. Але колькі ж нацыянальных святых і каштоўнасцяў вывозіцца ў суседнюю Расію, ніхто не ведае, бо ніколі і нідзе не было паведамленняў, што нехта затрыманы на "празрысці" мяжы з іконамі і абразамі і яны вярнуты назад. І тое, што часам на мяжы з Расіяй спыняюць гандляроў з харчовымі таварамі, не вельмі сучаснае, бо бульба і агуркі будучы новыя, а вось старадаўнія іконы і абразы — ніколі...

ДЫЯСПАРА

"Калі вы зноў прыедзеце?"

Група народных майстроў з Лепеля пабывала ў гасцях у беларусаў Эстоніі. Мы папрасілі расказаць пра гэтую сустрэчу намеснікі старшын Рэспубліканскага цэнтра нацыянальных культур Уладзіслава Антонавіча МАНТЫДАСА.

— Дапамога ў культурнай дзейнасці беларусам замежка — адзін з асноўных накірункаў дзейнасці нашага цэнтра. Сёлета мы пабывалі ў Калінінградскай вобласці, у Вільні і іншых гарадах Літвы, у Беластоку. Не так даўно вярнуліся з Эстоніі. Беларуская-эстонскае аб'яднанне "Спадчына" ў горадзе Нарва (старшыня — Т. Караткевіч-Цыганок) планавала гэтую паездку даўно. Ажыццявілі яе Камітэт па справах рэлігій і нацыянальнасцей разам з Міністэрствам культуры РБ.

Канцэпцыя сустрэчы была такой — адкрыць для тамтэйшых беларусаў і эстонцаў нашы рамёствы. Праграма складалася з практычнай часткі (так званыя майстар-класы) і семінараў з удзелам педагогаў дзіцячых садкоў і школ. Акрамя таго, мы прывезлі з сабой выставу традыцыйных рамёстваў, а саму групу складалі майстры Лепельскага раённага Дома рамёстваў (кіраўнік В. Жукава).

Выстава была адкрыта ў карцінальнай галерэі Нарваўскага замка. Там жа пачалося і свята "Пакуроўскія гульні", на якім прысутнічалі і гене-

ральны консул РБ у Эстоніі І. Бондар, віцэ-мэр Нарвы Г. Молдан, саветнік Міністэрства культуры Эстоніі О. Бондэр, супрацоўнікі іншых устаноў, а з нашага боку — супрацоўнік аддзела ўстаноў культуры і народнай творчасці А. Бабіцкі і я.

Пры адкрыцці свята прыемна было перадаць у дар нашым суайчыннікам ткацкі станок і нацыянальны касцюм. А яшчэ мы прывезлі з сабой мемарыяльны знак пісьменніку Янку Скрыгану, які некалькі гадоў жыў і працаваў у горадзе Кывілі (аўтар — В. Янушкевіч). З намі быў, дарэчы, і ўнук пісьменніка Юрась Скрыган.

Кожны дзень мы сустракаліся з беларускімі суполкамі — у Таліне, Йыхві і самой Нарве. Прыём быў выключна цёплым. Здавалася, мы жывём даўсёці побач, а не ў розных рэспубліках. Прымалі нас і ў сем'ях — даволі замочных, трэба сказаць. Там можна не мець грамадзянства, затое мець зямлю, свой дом, уласную справу.

Гэтая паездка стала падмуркам для далейшай працы па мацаванні ўзаемакантактаў з дыяспарай. Мы

плануем правесці фестываль рамёстваў у Беларусі, Эстоніі, Калінінградзе. У Таліне ў студзені адбудзецца традыцыйнае свята беларусаў "Спаканне" (яго ладзіць беларускі культурны цэнтр "Бацькаўшчына", старшыня Н. Савінава). Туды ад нас паедзе фальклорны гурт "Троіца" з новенькімі цымбаламі ў тандэме з беларускага кіно ў Нарве, святкаванне 10-годдзя БЗЗа і іншыя мерапрыемствы.

Карыстаючыся момантам, скажу, што ў нацыянальных суполках многае, калі не ўсё, залежыць ад асобы кіраўніка. Сярод іх Леанід Мурашка з Літвы, Ігар Шаховіч з Калінінграда, Алег Хадакоў з Ір-куцка, В. Астраўмава з Йыхві і іншыя. Гэта людзі самаадданыя, адораныя творча: складаюць і дэкламуюць вершы, пішуць карціны, ствараюць скульптуры. Пра іх можна сказаць, што і ў аддаленні ад радзімы іхняя душа тут, дома. Яны актыўна кантактуюцца з Цэнтрам нацыянальных культур і іншымі арганізацыямі. Дашуэняны, шырыня людзі... Амаль месцаў прайшоў ад нашай сустрэчы, а ўражанні да-сюль жывыя. Успамінаюцца развітальныя словы аднаго з эстонцаў: — Вы растапілі лёд у нашых сэрцах. Калі ж зноў прыедзеце?

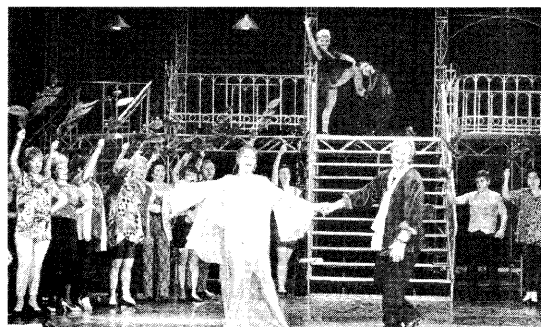
ПРЭМ'ЕРЫ

Мажор — на ўвесь сезон?

Як сезон сустрэнеш, такім ён і будзе, — кажуць прымхлівыя артысты. Калі яно і насамрэч так, значыць, труп Дзяржаўнага тэатра музычнай камедыі Беларусі можа ўздыхнуць з палёгкай: сезон абячае быць удалым. Адкуль гэтая выснова? З жыцця...

Мяркуйце самі: сезон адкрыўся прэм'ерай спектакля "Цалуй мяне, Кэт!" (музыка К. Порта, дырэктар-пастаноўшчык А. Сасноўскі, рэжысёр Б. Лагода, балетмайстар Г. Абайдулаў, сцэнограф Я. Ждан). Гэты мюзікл, упершыню паказаны летам, "пад заслонам" сезона мінулага, паспелі паглядзець далёка не ўсе прыхільнікі музычнага тэатра, і таму ўага да яго была надзвычай жывая, гарачая. І прыём — адпаведны.

А праз пару дзён — яшчэ адна прэм'ера: балет А. Адана "Жызель". Харэаграфію версію Перо, Каралі ды Пеціна пераўвасобіла на мінскай сцэне галоўны балетмайстар тэатра Н. Дзячэнка; музычны кіраўнік пастаўкі М. Сінкевіч, сцэнаграфія і касцюмы В. Жалонкіна. Паспех у



родных сценах падмацаваўся трыумфам новай "Жызель" на замежных гастролях. Так-так, балетная труп Дзяржаўнага тэатра музычнай камедыі Беларусі паспела ўжо выступіць у Швейцарыі. Тры спектаклі ў розных курортных мястэчках, аваяцкі, гасцінныя... Уражанні — толькі мажорныя! Акурат тыдзень тамка невялікае, але эмацыйна

і творча насычанае турэ завяршалася. А сёння яго відэавочны ды ўдзельнікі ўпарадкавуюць свае ўражанні і абяцуюць падзяліцца імі з чытацямі нашага тыднёвіка.

С. Б.

На здымку: сцэна са спектакля "Цалуй мяне, Кэт!"
Фота Вім. АМІНАВА

На службе ў вечнага

(Працяг. Пачатак на стар. 1)
звяртацца да духоўнага вопыту беларускага народа, каб вызначыць яго месца сярод іншых славянскіх народаў, у гісторыі ўсяго чалавецтва.

Безумоўна, тым, хто займаецца глабальнымі тэарэтычнымі пытаннямі (М. Крукоўскі тут не выключэнне), пэўна, гэта рабіць цяжка, бо спецыфіка даследавання — іншая. Але гэта — як паглядзець. І вось з-пад пера шаноўнага Мікалая Ігнатавіча пачынаюць з'яўляцца артыкулы, у якіх закліканасць лёсам Бацькаўшчыны выступае на першы план. Тым самым М. Крукоўскі ў нечым і адыходзіць ад сваёй асноўнай навуковай дзейнасці, але разам з тым і набліжаецца да Беларусі.

І робіць гэта сядома. Робіць гэта шыра, аддана, з глыбокім веданнем матэрыялу.

А эрудзіраванасці Мікалая Ігнатавіча можна пазірацца. У гэтым маглі сабыцца пераканачны і некаторыя з нас, лімаўцаў, каму ў студэнцкі час пашасціла слухаць лекцыі М. Крукоўскага. Ён ніколі не належаў да тых выкладчыкаў, якія нудна выкладаюць свой прадмет, не адрываючыся ад паперы. Ён чытаў (і чытае!) лекцыі так, што ў слухачоў адразу з'яўля-

ецца зацікаўленасць, неўпрыкметку для сябе кожны з іх настрайваецца на тую хвалю, якая выклікае думкі-развагі шаноўнага Мікалая Ігнатавіча.

Па-ранейшаму не праходзіць па за ўвагі ніводная з новых публікацый М. Крукоўскага. Асабліва вылучаюцца два цыклы яго артыкулаў, а правільнай міні-манаграфіяй — "Бацька" ўсяго існага. Унутраная структура духоўна-культурнай прасторы і яе катэгарыяльная характарыстыка і "Чалавек не можа не тварыць", апублікаваныя ў часопісе "Мастацтва" летась і сёлета. Належным чынам былі ацэнены і артыкулы М. Крукоўскага, змешчаныя ў свой час на старонках "Ліма". Імя гэтага дасведчанага навукоўца часта з'яўляецца і ў іншых выданнях — як у газетах, так і ў часопісах.

Мікалай Крукоўскі — член Саюза мастакоў Беларусі, кандыдат філалагічных навук, доктар філалагічных навук, член-карэспандэнт Міжнароднай акадэміі навук "Еўразія", прафесар.

Віншуючы шаноўнага Мікалая Ігнатавіча з 75-годдзем, "ЛіМ" і лімаўцы звычайна яму моцнага здароўя, заўсёднай творчай апантанасці, працяздольнасці на карысць Беларусі, у імя яе слаўнай будучыні!

"Культура" — у колеры!

Як мы паведамілі раней, распарадкаваннем Прэзідэнта Рэспублікі Беларусі Аляксандра Лукашэнка было зацверджана рашэнне савета фонду Прэзідэнта па падтрымцы культуры і мастацтва аб вылучэнні сродкаў на выплату грантаў і ганарараў. У прыватнасці, на перавод газеты "Культура" на каларовае афармленне і ўвядзенне новых тэматычных укладышаў, у тым ліку для шырокага кола моладзі, былі выдзелены сродкі ў памеры 335 мільёнаў рублёў. Часу прайшло не так і шмат, а вынік — навідавоку: чарговы, сорак другі ў сёлённым годзе нумар гэтай штотыднёвай грамадска-асветніцкай газеты, пазначаны 7—13 лістапада, выйшаў у каларовым афармленні. А паколькі 10 лістапада, як вядома, яшчэ з савецкіх часоў значыцца як Сусветны дзень моладзі, гэты нумар "Культуры", які і каларовы ўкладваў "КіТ", прывітаецаца менавіта маладым творцам. Газета, аднак, не толькі прыемна глядзіцца, але і з цікавасцю чытаецца.

А. М.

Ліпскія ў зборы

На гэтым з'ездзе ўсе было незвычайна. Ён не заканчваўся, а распачынаўся канцэртам (выступу фальклорны гурт "Радзімчы"), сюды папрыязджалі з дзецьмі, братамі і сёстрамі, унукамі, тут заключная вячэра была ў складчыну, як і належыць у сям'і. У канферэнц-зале Нацыянальнага сабраліся Ліпскія з усёй Беларусі і здалёку.

"Кожны род, кожная сям'я — частка нашай гісторыі", — сказала дырэктар бібліятэкі Г. Алеінік. Яна абвясціла пачатак "сямейнага з'езда" і пажадала яму поспеху.

"Першыя генеалагічныя чытанні" (так значылася ў запрашэнні) сам віноўнік і арганізатар імпрэзы, пісьменнік Уладзімір Ліпскі лічыць падзейі адметнай. "Мне бацьца ў гэтым тая нацыянальная ідэя, якую шукаюць і падчас не могуць знайсці. Яна ў радстве і адзінстве людзей".

А пачыналася ўсё з простага: пісьменнік зацікавіў сваім прозвішчам, завёў сшытак і пачаў запісваць бліжнюю і далёкую радню, сямейныя гісторыі. Сабраў шмат цікавага, пайшоў у аддзел рэдкай кнігі, потым звярнуўся ў архіў, дзе захоўваюцца дакументы 200-гадовай даўнасці. Аказваецца, у кожнага з нас у 10-ым калене не больш не менш як 1024 продкі! Колькі лёсаў, колькі сваеадметных характараў, колькі жыццёвых перапе-



тый за гэтай лічбай! Гэта ж цэлае багацце, якое мы падчас ігнаруем.

Зацікавіўся Уладзімір Сцяпанавіч і героямі камедыі В. Дуніна-Марцінкевіча "Пінская шляхта", у выніку ў "ЛіМе" з'явілася ладная публікацыя. А вянцом генеалагічнай захопленасці стала кніга "Праўдзіны апоўдз пра твой і мой радавод", якая і была прадстаўлена на сустрэчы.

— Усе мы маем магчымасць зрабіць падарожжа ў гісторыю роду, — лічыць старшыня камітэта па архівах і справах А. Міхальчанка. — Працаваць можна не толькі ў бібліятэках, а і ў дзяржаўных архівах.

Ліпскія са Століна, Хойнікаў, Мазыра, Віцебска і многіх іншых раёнаў і гарадоў пазнаёміліся, абмяняліся адрасамі, адным словам — "пабагацелі на 50 чалавек". Ёсць намер сабраць Ліпскіх у Маскве (там жыве 125 сем'яў), а таксама ў Століне, дзе іх асабліва многа.

Па сутнасці ў нас распачынаецца новая традыцыя. Няхай такімі цэльнымі сустрэчамі, такімі традыцыямі маюцца наша зямное чалавечае брацтва.

Г. К.

На здымку: прадстаўнікі сем'яў, якія маюць прозвішча Ліпскія.
Фота Г. СЯМЕНАВА, БЕЛТА

Аб мінулым і сучасным

Вядучыя беларускія манументалісты Уладзімір Еўтухоў з Гомеля і Геннадзь Жарын з Мінска ў тэхніцы "графіто" пачалі працу над буйной кампазіцыяй плошчай 255 квадратных метраў у цэнтры абласнога горада. Яны — аўтары эскізаў і непасрэдных выканаўцаў. Дапамагаюць майстрам у творчай працы Аляксандр Каліш і Леанід Вострыкаў. Кампазіцыя ўключае сюжэты, якія адлюстроўваюць старажытнае мінулае горада, румянцаў-

скі перыяд росквіту архітэктуры і культуры, паказваюць народныя таленты, якія стваралі і будавалі помнікі архітэктуры. Вядучае месца ў кампазіцыі адведзена героямі народа ў гады Вялікай Айчыннай, аднаўленню горада пасля яе, сённяшняму яго росквіту. Мяркуюцца, што гэтая вялікая работа будзе завершана да 55-годдзя вызвалення Гомеля ад фашысцкіх захопнікаў, якое адзначаецца 26 лістапада.

У экспазіцыі — гадзіннікі

У мастацкім аддзеле абласнога краязнаўчага музея адкрылася унікальная выстава гадзіннікаў, уладальнікамі якіх было сямейства генерал-фельдмаршала, князя Івана Фёдаравіча Паскевіча. Экспануюцца гадзіннікі напольныя, насценныя, пераносныя, кішэнныя. Выканаўцамі гэтых рарэцэтаў з'яўляюцца выдатныя бразнавікі, скульптары, эмалёроўшчыкі і механікі XVIII—XIX стагоддзяў з Францыі і іншых краін Еўропы. Многія гадзіннікі — сапраўдныя цуд мастацтва, не толькі механізмы, але і скульптурныя кампазіцыі. Напрыклад: "Нясанне Македонскага", "Венера і Галатэя", "Алегорыя навуцы...". Калекцыя з фондаў абласнога музея. Адначасова экспануюцца пяць карцін вядомага жывапісца С. Жукоўскага, напісаныя ў пачатку XX стагоддзя. Прадстаўлены яны Нацыянальным музеем Беларусі.

Выступае клас акадэміка

У Гомельскім каледжы мастацтваў імя Н. Сакалоўскага традыцыйны сталі музычныя серады. Днямі свой канцэрт фартэп'янальнай музыкі прапанаваў глядачам клас прафесара Беларускай акадэміі музыкі З. Качарскай. Шмат аплэдысмантаў было ў адрас лаўрэата міжнародных

конкурсаў Кацярыны Глазкоўскай, якая выконвала творы Бетховена, Шумана, Стравінскага, Скрабіна. Уздольнічаў у канцэрце і навуцнец 9 класа Мінскай гімназіі-каледжа Аляксандр Музыкантаў. Ён выконваў творы Бетховена.

Аляксей ШЫНПАРКОЎ

БРЭСТ...

"Я зноў на шчаслівай мяжы..."

На Берасцейшчыне любяць і паважаюць сваіх песняроў. Што гэта сапраўды так, засведчыла паўвекавага jubilee пазта і тэлежурналіста Міколы Пракаповіча. Напярэдадні многія берасцейскія выданні, паасобныя раёнкі змясцілі на сваіх старонках матэрыялы пра юбіляра. Заключным акордам урачыстасцяў стаў вялікі літаратурны вечар, што адбыўся ў абласным грамадска-культурным цэнтры, дзе Мікола чытаў свае "старыя" і новыя вершы, дзе прымалі ўшанаванні ад прадстаўнікоў афіцыйных уладаў, сяброў, сваіх выхаванцаў — пэат кіруе пэатычным гуртком студыі "Спадчына", у якім займаецца таленавітая моладзь.

Але самы важкі падарунак пэату і ўсім прыхільнікам творчасці М. Пракаповіча зрабіла абласная бібліятэка імя М. Горкага. Галоўная культурна-асветная ўстанова вобласці выдала бібліяграфічны паказальнік да 50-годдзя з дня нараджэння пэата "Я зноў на шчаслівай мяжы...". Бібліяграфічны спіс уключае кнігі, раздзелы з кніг, артыкулы з часопісаў і перыядычнага друку на беларускай, рускай і ўкраінскай мовах, пачынаючы з 1966 года і заканчваючы вераснем 1998-га. У спісе гэтым пазначана 306 крыніц. Дарэчы, усе ўключаныя матэрыялы беражліва захоўваюцца ў фондах бібліятэкі.

Выданне падрыхтавалі супрацоўнікі аддзела краязнаўчай літаратуры і бібліяграфіі бібліятэкі Алена Мельнічук і Таццяна Кавенька.

Уладзімір ТАРАСЮК

ВІЦЕБСК...

У гонар Вацлава Ластоўскага

Як паведамлялася ўжо, у Глыбокім, на радзіме выдатнага адраджэнца Бацькаўшчыны Вацлава Ластоўскага адбыўся вечар з нагодамі 115-й гадавіны. Вечар быў падрыхтаваны сябрамі Глыбоцка-Палацкай філіі Саюза пісьменнікаў Беларусі... Гісторык, пісьменнік, публіцыст, палітык Ластоўскі з 1919 па 1923 год узначальваў Радуміністраў БНР. З 1927-га — акадэмік Беларускай акадэміі навук. У 1930-м

арыштаваны і высланы за межы БССР. Загінуў пасля другога арышту ў 1938 годзе. У гісторыю беларускай літаратуры ён увайшоў як аўтар першай манатграфіі пра мінулае Радзімы, напісанай на роднай мове... На вечары глыбоцкай інтэлігенцыі змагла пазнаёміцца з кнігай выбраных твораў Ластоўскага, выдадзенай у серыі "Беларускі кнігазбор".

У новае стагоддзе з новай праграмай

Віцебскі аблвыканкам прыняў праграму развіцця культуры да 2005 года. Яна накіравана на захаванне ўстаноў культуры і адкрыццё новых, падтрымку прафесійнага мастацтва, камп'ютэрызацыю, развіццё сістэмы мэтавага фінансавання. Запланаваны новыя дамы рамстваў, мастацкіх промыслаў, фальклору, цэнтры і школы нацыянальнай культуры. На базе Віцебскага музычнага вучылішча будзе створаны Вышэйшы музычна-педагагічны каледж. Адкрыецца ў Віцебску і прафесійная студыя гуказапісу, рэкламна-выдавецкі цэнтр.

Раённым аддзелам культуры даручана арганізаваць работу па выяўленні гісторыка-культурных каштоўнасцей і ўнясенні іх у дзяржаўны рэстэр.

Святлана ГУК

ГРОДНА...

Дзятлаўцам ёсць што паказаць

Людзі, якія адпачываюць зараз у санаторыях "Радон", "Наваельны", рэспубліканскім аздараўленчым цэнтры "Баравічок", часта і з задавальненнем наведваюць Дзятлаўца, жыхары якога нядаўна ўрачыста адзначылі 500-годдзе свайго горада. Завітаюць госці най-

перш у мясцовы гісторыка-краязнаўчы музей, дзе адкрылася экспазіцыя "Сярэднявечная Дзятлава". Тут жа выставілі і мінскі мастак Аляксей Квяткоўскі. Яго акаваральныя работы можна не толькі паглядзець, але і купіць.

Іосіф ЗАЯЦ

У сілуэтах — час...

Падзеі кшталту гэтай адбываюцца ў нашым музычным жыцці не так часта, як хацелася б. Восем чаму яе чыніцкаў ды відэавочу паяднала пачуццё ўвасоблення мары. Спраўдзілася яна для чыноў Польшкаму інстытуту ў Мінску ды самаадданай творчай працы беларускага Ансамбля салістаў "Класік-Авангард" пад кіраўніцтвам Уладзіміра Байдава.

Зацікаўлены чытач, пэна, заўважыў колішняе наша спавешчанне і ведае, пра што гаворка: "Сілуэты польскіх кампазітараў XIX стагоддзя", цыкл канцэртаў. А дакладней — першы музычны вечар з новага цыкла.

Дырэктар Польскага інстытута ў Мінску пан Томаш Нягодзіш меў слова перад пачаткам праграмы: выказаў задавальненне самім фактам прэзентацыі творчасці сваіх суайчыннікаў, адмыслова падзякаваў ансамблю "Класік-Авангард" за ідэю правядзення такой імпрэзы. Мастра У. Байдаў ад традыцыйнай прамоў устрымаўся, "прамаўляла" галоўная героіня вечара — музыка. Ідэючы Яе Вялікасці ў які ўжо раз адкрылася публіцы прафесійная годнасць занага "Класік-Авангард", апантанасць новым, асветніцкай ініцыятыўнасцю, захопленасцю па-творчы азартнай натуре мастацкага кіраўніка.

Чынікі канцэрта чакалі шанонага гасця — старшыню Польскага саюза кампазітараў Мацея Малецкага, таму першае аддзяленне праграмы складалася цалкам з ягоных твораў і ў разліку на тое,

што калі аўтар прыедзе, дык зможа далучыцца да беларускіх музыкантаў, выканаць партыю фартэп'яна. (Пан М. Малецкі, апроч кампазітарскай адукацыі, мае дыплом з адзнакай як піяніст.) А нажал, акалічэнні гэтаму візіту не паспрыялі. Аднак застаецца спадзеў, што чаканы госць возьме ўдзел у канцэрце ансамбля падчас Міжнароднага фестывалю імя І. Салярцінскага ў Віцебску і гэта будзе плённым развіццём беларуска-польскіх музычных стасункаў.

А пакуль — парадуюмся кастрычніцкай падзеі, што ўзбагаціла гісторыю гэтых стасункаў. Прыгледзім да сілуэтаў таленавітых твораў, чую музыку пачулі мы ў класным натхненым выкананні.

Перадусім — творы Мацея Малецкага. Найскравае, маляўнічае, дынамічнае "Канцэрта для 12-ці інструментаў", якое вымагае ад музыкантаў вытанчанай інтанацыйнай і штрыховой культуры. Фартэп'яна "Гумарэска", якая ў інтэрпрэтацыі Уладзіміра Дулава нагадала вобразы нейкай гратэскай анімацыйнай стужкі. Блізкая да "тэатральнай мовы" І. Стравінскага "Песня і асцінда" для скрыпкі, альту, вяліканлізды фартэп'яна... Рухавы, халерычны, шматфарбны гукаскет М. Малецкага выклікае цікавасць слухача, трымае ягоную ўвагу, цвельці уласнае ўяўленне — відэавочна, спанатранасць кампазітара ў музыцы для тэатра, ТБ, кіно і радзіе спрыяе стварэнню імпульсных "эрокавых" вобразаў у канцэртных опусах.

Тры творцы былі прадстаўле-

ны ў другім аддзяленні праграмы. Генрык Мікалай Гурэцкі — Канцэрта для пяці інструментаў і квартэта струнных; напісаны 40 з лішкам гадоў таму, гэты твор уражае вынаходлівым у свой час прыёмам кампазітарскай тэхнікі, санорнымі набыткамі. Ян Аляшковіч — Першым струнным квартэтам, створаным без малаго 30 гадоў таму, які ўспрымаецца надзіва свежым і самабытным у шматнаселеным і стракатым сямействе опусаў для квартэта. Павел Бучынскі — вытанчаная прыгожая, мудрагелістая прастай кампазіцыя "Pezzo per Pas-sero", у якой сродкамі інструментальнага ансамбля дасягаецца ўзрушальны эфект "харальнага спявання" ў "аркестравым суправаджэнні", а крапальная зма нагадвае адвечныя безыменныя мелодыі з народнага побыту...

Першы позірк на "Сілуэты польскіх кампазітараў XX стагоддзя" не толькі не расчараваў публіку, але і распаўлі цікавасць да наступных канцэртаў. Дасведчанаму меламану ёсць чым узбагаціць свой слухачыцкі досвед, ёсць што прааналізаваць, супаставіць з набыткамі беларускіх кампазітараў, а мо і знайсці эстэтычныя перазоны, каб не сказаць падабенства, у некаторых творах, напісаных у розны час, па розных бакі мяжы... Але яно і не дзіўна: нават яркія індывідуальнасці не абмінаюць агульную для ўсіх мастакоў крыніцу — гуманне свайго Часу і скандэнсаваны ў ім досвед многіх творчых пакаленняў...

С. БЕРАСЦЕНЬ

Творчыя стасункі маладых

У Гомелі праішоў III Міжнародны маладзёжны фестываль "Арт-сесія—98". Урачыстае яго адкрыццё адбывалася ў абласным драматычным тэатры. У гэтым прадстаўнічым форуме бралі ўдзел прадстаўнікі Беларусі, Расіі, Украіны, Багарыі, Германіі, Індыі, Італіі, Францыі і Шатландыі. На розных сценах горада гучалі песні і мелодыі гэтых дзесяці краін. На працягу тыдня адбыліся цікавыя творчыя сустрэчы гасцей і гамельчан. Вялікі ўклад у правядзенне фестывалю Гомельскага ўніверсітэта імя Ф. Скарыны, у культурным цэнтры якога і адбылося закрыццё фестывалю.

А. ШЫНПАРКОЎ

Надзеіны друг — "Белсаюздрук"

80-годдзе адзначае Мінскае гарадское аптэва-рознічнае прадпрыемства "Белсаюздрук". Сваіго роду бацька яго — прадпрыемства "Саюздрук". Да Вялікай Айчыннай вайны ў Мінску працавала 13 газетных часопісных кіеўскаў. Сёння ж іх — 283, а яшчэ 22 магазіны і 4 пункты прыёму падпіскі, усяго ў сістэме працуе 669 чалавек. Па стану на 1 ліпеня сёлётнага года тавараабарот аднаго кіеўска ў месяц склаў прыкладна 25,5 мільёна рублёў. Аматыры друкаванага слова могуць набыць праз кіеўскі і магазіны 424 найменні газет і часопісаў, з іх 311, якія выдаюцца ў нашай краіне. А ўзначальвае дружны і працавіты калектыў Ларыса Шаблюўска. Ларыса Кузьмінчына ў сістэме "Белсаюздруку" працуе больш за 36 гадоў.

Юбілею МГАРП "Белсаюздрук" рэдакцыя газеты "Книжный мир", адным з заснавальнікаў якой, як вядома, яна і з'яўляецца, прысвяціла спецыяльны святочны нумар. На старонках яго калектыў віншуюць першы намеснік старшыні Дзяржаўнаму Рэспублікі Беларусь З. Прыгодзіч, намеснік старшыні Саюза беларускіх пісьменнікаў В. Патава, дырэктар Навукова-асветнага цэнтру імя Ф. Скарыны А. Мальдзіс і іншыя. Віншум і мы, лімаўцы!



3 году ў год праходзіць літаратурнае свята "Каласавіны", якое прымеркавана да дня нараджэння Якуба Коласа. Стала добрай традыцыяй пачынаць свята навуковай канферэнцыяй, што праходзіць у музеі песняра. Надзвычай прадстаўнічым быў сёлетні форум, які сабраў многа цікавых людзей, — навукоўцаў, пісьменнікаў, даследчыкаў творчасці Я. Коласа. Сярод гасцей былі і дырэктар Дзяржаўнага Лермантаўскага музея-запаведніка "Тарханы" Тамара Мельнікава.

Удзельнікам канферэнцыі вітала дырэктар музея Зінаіда Камароўская, а таксама намеснік міністра культуры Валеры Гейройц, намеснік старшын Саюза пісьменнікаў Вольга Іпатава.

На канферэнцыі абмяркоўвалася тема прыроды ў творчасці Якуба Коласа. Выступленні з'явіліся своеасаблівым гімнам беларускай прыродзе, цудоўным малюнічым краявідам, якія апеў у сваіх творах вялікі пісьняр. Вось толькі пералік тых дакладаў: "Віскосы і гарадскі пейзаж у апавяданнях Якуба Коласа" (М. Мушыніскі), "Вобразнае адлюстраванне фаўны і флоры ў вершаванай казцы "Рак-вусач" (У. Лазоўскі), "Навукова-пазнавальнае адлюстраванне прыроды ў творчасці Якуба Коласа" (В. Парфёнаў), "Выкарыстанне фальклорных сродкаў пры апісанні прыроды ў дарэвалюцыйных апавяданнях Якуба Коласа" (Л. Камароўская).

У гэты ж дзень, 3 лістапада, былі ўскладзены кветкі да магілы Якуба Коласа.

Другі дзень літаратурнага свята прайшоў на радзіме песняра. У вёсцы Засулле Стаўбцоўскага раёна адбылося адкрыццё памятнага знака пісьменніку, мастаку і грамадскаму дзеячу Карусю Кганцу. З правамі выступілі загадчык аддзела культуры Стаўбцоўскага раёна Анатоль Грэжаў, рэдактар раённай газеты "Пямень" Сяргей Галоўка, дырэктар Дзяржаўнага літаратурна-мемарыяльнага музея Якуба Коласа Зінаіда Камароўская, старшы навуковы супрацоўнік музея Іван Курбека, прафесар Белдзяржуніверсітэта Уладзімір Лазоўскі, прафесар Політэхнічнай акадэміі Георгій Жыхар, намеснік старшын Саюза пісьменнікаў Вольга Іпатава, сын Якуба Коласа Міхась Міцкевіч, унучка Марыя Міцкевіч, урывак з пазмы "Новая зямля" прачытаў Іосіф Гарэцкі, вядучы інжынер-канструктар Мінскага завода колавых цягачоў.

Госці свята наведлі мемарыяльныя мясціны, звязаныя з жыццём і дзейнасцю Якуба Коласа.

"Побач з Коласам"

Дзень нараджэння песняра быў адзначаны ў рэспубліцы многімі цікавымі мерапрыемствамі. Так, літаратурнае вечарына "Побач з Коласам" адбылася напярэдадні свята ў Навадворцаўскай базавай школе Слуцкага раёна. Школа ў той дзень сабрала шмат людзей, найперш моладзі. На сустрэчу прыехалі адзін са старэйшых нашых паэтаў Мікола Аўрамчык, крытык і пісьменнік Іван Кудраўцаў, маладошчын сын Якуба Коласа доктар тэхнічных навук Міхась Міцкевіч, унукі песняра — выкладчык політэхнічнай акадэміі Канстанцін Міцкевіч і старшыня дзіцячага фонду "Сакавік" Марыя Міцкевіч, супрацоўнік музея Якуба Коласа Іван Курбека.

Супрацоўніца краяўзнаўчага музея г. Слуцка Галіна Залеская распавяла гаворку пра слупкі перыяду ў жыцці Якуба Коласа, зачытала некаторыя з яго лістоў тых часоў да жонкі і дзяцей.

Музычны калектыў Вясейскага Дома культуры падрыхтаваў літаратурна-музычную кампазіцыю. У яго выкананні прагучалі песні на словы песняра і беларускія народныя песні.

Вялі праграму свята работнікі Слуцкай раённай бібліятэкі Ларыса Цішкевіч і Людміла Дробыш. Арганізавалі ж літаратурнае мерапрыемства Слуцкага раённага бібліятэка, Навадворцаўскія бібліятэка і школа.

Н. МАКРЫЦКАЯ

Уперад, да Савецкага Саюза

У ноч на Купалу, як вядома, ведзьмы і ведзьмары збіраюцца на свой шабаш. Там яны выхваляюцца тым, што натварылі за час, які мінуў з апошняй сустрэчы, ды абгаворваюць планы на будучае. Нешта падобнае адбылося восеньскімі днямі ў Мінску. Тут з 31 кастрычніка па 3 лістапада праходзіла навукова-практычная канферэнцыя "Традыцыйная духоўнасць і цяварозасць — аснова здаровага ладу жыцця народа Рэспублікі Беларусь".

Практычна гэтае мерапрыемства мела паўафіцыйны характар. Аб гэтым сведчыць адзін пералік дзяржаўных арганізацый Беларусі, пад эгідай якіх праходзіла канферэнцыя. Гэта Міністэрства адукацыі, Міністэрства аховы здароўя, Міністэрства ўнутраных спраў і Дзяржаўны камітэт па справах моладзі. Пленарныя паседжанні праходзілі ў Доме афіцэраў, і на іх прысутнічалі супрацоўнікі Адміністрацыі прэзідэнта Беларусі.

Можна было б станюча аднесціся да гэтага мерапрыемства, калі б яно спраўдзіла адпавядала сваёй назве. Справа ў тым, што бязмежнае п'янства і безупынная духоўная дэградацыя насельніцтва Беларусі ператвараюцца ў самую сур'ёзную дзяржаўную праблему. Лічы паказваюць, што ўрон здароўю беларускага народа ад алкагольных напояў значна перавышае шкоду, нанесеную чарнобыльскай катастрофай. Так, па дадзеных судова-медыцынскіх экспертаў Беларусі, у перыяд з 1980 па 1996 год ад атручвання алкаголем памерла 28 тысяч грамадзян нашай краіны. За гэты ж самы перыяд з прычыны моцнага ап'янення прыблізна такая ж колькасць чалавек згарэла, патулаўца ці было забіта. Бесперапынна павялічваецца колькасць наркаманаў. Расце колькасць хворых на СНІД. Разбураецца сям'я. Пагроза навісла над усім беларускім этнасам.

Ні адна з гэтых важнейшых праблем практычна не была абмеркавана. Асноўнай тэмай стаў разгляд прычын распаду Савецкага Саюза, які для многіх удзельнікаў канферэнцыі быў магутнай і слаўнай расійскай дзяржавай, і барацьбы за яе адраджэнне. Гэта стала відавочным ужо пасля першага даклада, які зрабіў запрошаны з Санкт-Пецярбурга расійскі акадэмік Ф. Углюё. Ён набыў даволі шырокую вядомасць яшчэ ў былым СССР сваімі выступленнямі супраць алкагалізацыі народа. У сваім дакладзе акадэмік закрануў праблему спойвання насельніцтва Савецкага Саюза і сучаснай Расіі. Аднак асноўным зместам даклада стаў пераказ ідэй нябюжычка мітрапаліта Санкт-Пецярбургскага і Ладажскага Іаана (памёр у 1995 г.). Гэты іерарх Рускай праваслаўнай царквы пасля распаду СССР заняўся ў асноўным выкрыццём знешніх і ўнутраных ворагаў Расіі, якія нібыта расчлнілі расійскую імперыю на асобныя суверэнныя дзяржавы. Гэта падзея для мітрапаліта была сапраўднай катастрофай — больш страшнай, чым захоп улады дынастыямі ў кастрычніку 1917 года. Распад былога СССР, на думку мітрапаліта, стаў вынікам барацьбы самога Сатаны і яго паслугачоў супраць Святой Русі. Так называў ён і камуністычную расійскую імперыю. Да паслугачоў Сатаны мітрапаліт адносіў жыдамасонаў, сіяністаў, супрацоўнікаў спецслужбаў ЗША і іншых дзяржаў, каталікаў, яўрэяў, палякаў, кіраўніцтва КПСС, дэмакраты і г. д. Зразумела, што мітрапаліт адмаўляў беларускаму і ўкраінскаму народам у праве на самастойнае існаванне ў межах дзяржаў, незалежных ад маскоўскіх валадароў.

Але што можна чакаць ад мітрапаліта, які праліваў горкія слёзы з прычыны гібелі атэістычнай і багаборчай дзяржавы, якой

на самай справе быў Савецкі Саюз? Вядома, што за часы свайго панавання большавікі фізічна знішчылі звыш 300 тысяч служыцеляў царквы і каля 60 тысяч храмаў і манастыроў. І вось па гэтай дзяржаве плакаў іерарх РПЦ, а пераказваў яго ідэй ў сваім дакладзе расійскі акадэмік. Трэба сказаць, што яны прыйшліся дасладобы практычна ўсім прысутным. Зала проста ўзварвалася бурнымі воплескамі, калі Ф. Углюё закончыў свой даклад.

Усім па-іншаму рэагавала публіка на спробу пісьменніка-экалага Васіля Якавенкі скіраваць канферэнцыю ў напрамку, які б адпавядаў яе назве. В. Якавенка заявіў, што актывісты "Славянскага сабора" зрабілі з канферэнцыі "Транскага каня" і што, па сутнасці, у адной зале спрабуюць адначасова правесці дзве розныя канферэнцыі. Адну — палітычную, другую — пра духоўнасць і цяварозасць. Аднак давесці свае меркаванні да ўздзеяння яму не ўдалося: яму проста не далі гаварыць, і ён вымушаны быў пакінуць залу.

На шчасце, прагучалі і даклады, якія больш-менш адпавядалі тэме канферэнцыі. Так, прафесар Э. Збароўскі прачытаў цікавы даклад пра рэалізацыю ў нашай краіне праграмы папярэджання неінфекцыйных захворванняў. Прафесар У. Цімашэнка раскажаў аб магчымасці затрымаць пастарэнне арганізма. Цікавымі аказаліся навуковыя даклады В. Цяпловай і Т. Шамякінай. Першая даводзіла выключна вялікую ролю царквы ў развіцці культуры беларускага народа і нават утварэння самога беларускага этнасу. Т. Шамякіна ахарактарызавала паганскія традыцыі на Беларусі і іх уплыў на фармаванне хрысціянскага светлагляду беларускага народа. Аднак і ў гэтых дакладах адчуваўся уплыў ідэй "Славянскага сабора".

Між іншым, даклады В. Цяпловай і Т. Шамякінай амаль не зацікавілі ўдзельнікаў канферэнцыі. І тут няма чаму здзіўляцца, калі ўлічыць, што ў зале сабраліся людзі, якія да навукі наўрад ці маюць альбо мелі нейкія адносіны. Гэта былі ў асноўным людзі пажылога ўзросту: адстаўныя афіцэры, настаўнікі, эканамісты і бухгалтэры, інжынеры і г. д. Затое яны з вялікім энтузіязмам успрымалі любое сцвярджэнне аб тым, што былы СССР не распаўся сам, а быў развалены каварнымі ворагамі. І гэта лёгка зразумець. Яны, прыгнечаныя бесперапынным павышэннем цэн, успамінаюць з настальгіяй пра сваёе былое жыццё, яны не могуць зразумець, што Савецкі Саюз разваліўся толькі таму, што цалкам вычэрпаў усе маральныя і матэрыяльныя рэсурсы. І яны, гэтыя людзі, гатовы паверыць любому ашуканцу, які тлумачыць распад былой камуністычнай імперыі падкопамі і інтрыгамі Захаду. Менавіта па гэтай прычыне ўдзельнікі канферэнцыі з вялікай увагай прыслухоўваліся да тых дакладаў, што выкрывалі патаемныя планы рознакаліберных знешніх ворагаў "Святой Русі" і абяцалі абудоваць расійскую імперыю. І гэта было прычынай вялікага поспеху на канферэнцыі Ф. Углюё, а таксама такіх расійскіх дакладчыкаў, як адстаўны генерал К. Пітрый і былы савецкі дысідэнт І. Сіняёў. (Апошні з 1976 г. па 1987 г. жыў у ЗША, а ў 1987 вярнуўся ў Расію).

Трэба сказаць, што І. Сіняёў вельмі воража адносіцца да хрысціянскай веры і самога Хрыста. Як і Пітрый, ён упэўнены ў тым, што менавіта хрысціянства ператварыла некалі мужных і доблесных рускіх людзей у паслугачынаў статак дэмаралізаваных біялагічных асоб. І Сіняёў таксама распрацаваў праграму выратавання рускага народа, згодна з якой афіцыйнай рэлігіяй новай расійскай

імперыі стане паганства. Гэта вельмі цікавая праграма. Вось як пачынаецца раздзел пад назвай "Селекцыя": "Нас, сапраўдных рускіх, не 150 мільёнаў. Ці набярэцца і адзін мільён. Астатнія — гэта смецце, сярод якога згубіліся і не могуць знайсці адзін другога здаровыя захавальнікі генетычнага коду нацыі".

Вось яшчэ адзін ярскі прыклад. Выступнае з навуковым дакладам загадчык астранамічнай абсерваторыі БДУ А. Кузнечык. Доклад прысвечаны ў асноўным пераказу ідэй расійскага навукоўца XIX стагоддзя В. Фларынскага. Апошні на поўным сур'ёзе даказваў, што яшчэ да нашай эры славяне (гэта значыць рускія) займалі ўсю Сібір і ўвесь Далёкі Усход. Менавіта гэтым фактам В. Фларынскі тлумачыў права Расіі на каланізацыю Сібіры, Далёкага Усходу, а таксама тэрыторыі Карэі і Кітая. Падобныя вывады рабіў В. Фларынскі і ў адносінах да тэрыторый, на якіх пражывалі казахі, кіргізы, а таксама народы Сярэдняй Азіі. Гэтыя сцвярджэнні не прызнавалі адзін супраць аднаго вучоны царскай Расіі, а тым больш савецкай вучоны. Але што гэта для нашага спецыяліста па зорках! Каланізатарскія выдумкі В. Фларынскага ён аб'яўляе ісцінай у канчатковай інстанцыі. Для А. Кузнечыка славянін — гэта проста сінонім слова "рускі". Дапускае наш звездочот і тое, што славяне, а гэта значыць рускія, у дагістарычныя часы маглі займаць нават тэрыторыю Вялікабрытаніі. Адначасова ён цалкам выключае магчымасць нейкага культурнага развіцця беларускага народа. Такія значныя помнікі культуры Беларусі, як Бібіля Скарыны і Літоўскі Статут Льва Сапегі, ён лічыць помнікамі культуры рускага народа!

Цікава, а як ставіцца да падобных "адкрыццяў" свайго супрацоўніка рэктар Белдзяржуніверсітэта?

Вось такія "патрыёты" былі запрошаны на канферэнцыю, арганізаваную пад эгідай розных дзяржаўных арганізацый Беларусі.

Уяўляе цікавасць і той факт, што літаральна ўсе прапановы прымаўся публікаць "на ўра". Ф. Углюё — пабудоваць новае расійскае царства на аснове праваслаўя, генерала Пітрый — замяніць праваслаўе на іншую рэлігію, хутчэй за ўсё на мусульманскую, І. Сіняёва — замяніць хрысціянства на паганства. Аб чым гэта сведчыць? На наш погляд, толькі аб поўнай адсутнасці здаровага сэнсу ў патрыётаў славянскага адзінства, на якіх абавіраюцца ўлады Беларусі. Такія "абаронцы" славян на самай справе з'яўляюцца паслугачамі расійскіх чарнасоценцаў. Яны разумеюць аднае славянскіх народаў як поўнае падпарадкаванне гэтых народаў Маскве, яны адкрыта выказваюць сваю глыбокую непрыязнасць да незалежнай беларускай дзяржавы.

Незразумелыя і паводзіны беларускіх уладаў. Яны падтрымліваюць прыхільнікаў "славянскай аднацыі", не звяртаючы ўвагі на тое, што тыя вядуць безупынную атаку на ўлады Беларусі. У той жа самы час кіраўніцтва Беларусі вельмі востра рэагуе на любыя заўвагі прадстаўнікоў дэмакратычных рухаў. Стварэцтва ўражанне, што беларускія ўлады забаронена нават слова скажаць супраць ідэолагаў "славянскага адзінства".

Грэчаскі філосаф Антысфен, які жыў у 4-ым стагоддзі да нашай эры, казаў: "Дзяржавы гінуць тавы, калі не могуць больш адрозніць добрых людзей ад дрэнных". Складаецца ўражанне, што нашым уладам невядома тое, што разумныя людзі ведалі яшчэ 2400 гадоў таму назад.

Міхась МАЛЬКО

Семінары для журналістаў

Мінскі міжнародны адукацыйны цэнтр (ІВВ) прапанаваў журналістам цыкл семінараў "Роля сродкаў масавай інфармацыі ў сучасным грамадстве". На семінары ў якасці гасцей запрашаюцца прадстаўнікі як дзяржаўных, так і незалежных выданняў і структур. Напрыклад, на апошнім па часе,

лістападаўскім паседжанні з дакладам па прававым рэгуляванні дзейнасці СМІ выступіў дэпутат ВС 13-га склікання У. Нісцюк.

Ад генеральнага дырэктара "БелаПАН" А. Ліпая прысутныя падрабязней даведліся пра агенцыі і асаблівасці яго работы. Гэта адзінае ў Беларусі агенства, якое працуе ў святонны дні.

У яго тры рабочыя мовы — беларуская, руская, англійская. Двойчы ў тыдзень выходзяць эканамічныя агляды, маецца выдавецкі аддзел і рэкламная служба. Бюлетэнь "Зеркало" прысвечаны сацыялагічным даследаванням, а бюлетэнь "Накануне" дае анонсы заўтрашніх падзей. "БелаПАН" асвятляе ўсе бакі

грамадскага жыцця і не мае цензуры, якая сачыла б за адборам матэрыялу. Дырэктар адзначыў прадуратасць уладаў у дачыненні да гэтай інфармацыйнай кампаніі. І сапраўды, цяжка лічыць "падручным" агенства, якое адсутнасць каментарыяў да навін зрабіла сваім прынцыпам. Можна, таму ніводнага папярэджання ад Дзяржкамдруку "БелаПАН" не займеў.

Г. З.

Лола Званарова: — Закончыўшы Мінскае педвучылішча, універсітат і аспірантуру, вы, Ніл Сімонавіч, на працягу многіх гадоў чыталі лекцыі, прысвечаныя беларускаму фальклору. Іх і сёння любяць успамінаць мае ровеснікі, беларускія літаратары, выпускнікі беларускага ўніверсітэта канца 70-х гадоў. У апошнія гады выкладчыкамі замежных і расійскіх ВУН сталі многія вядомыя пісьменнікі — Яўгеній Ёўтушэвіч і Андрэй Бітаў, Віталь Кароціч і Сяргей Есін. Іосіф Бродскі чытаў лекцыі ў трох амерыканскіх універсітэтах. І ўсё ж у нашы дні вы не спяшаецеся вяртацца на кафедру. Як вы ставіцеся да гэтай праблемы: пісьменнік і педагогічная дзейнасць?

Ніл Гілевіч: — Лічу зусім натуральнай справай усялякую пазалітаратурную дзейнасць пісьменніка, калі яна прыносіць яму маральнае задавальненне. Ну, а тым больш —

скай... У прозе была новая аповесць Васіля Быкава "Палюбі мяне, салдацік" — рэч пазнавальна быкаўская, у нечым для гэтага вялікага мастака новая; былі лірычныя запісы Янкі Брыля — як заўсёды з вельмі высокім эмацыянальна-асабістым забеспячэннем, і добрая апаваданні пра каханне Генрыха Далідовіча. Былі аповесці і апаваданні Юрыя Станкевіча і Андрэя Федарэнкі, — не ведаю, ці вядомыя гэтыя імёны рускаму чытачу... Незвычайна шмат — нават на фоне сваёй заўсёднай незвычайнай пладавіцасці — піша ў апошні час Іван Шамякін, які раскруціў цэлую серыю вострасюжэтных аповесцяў па вырыцці "новых беларусаў" (з досыць адчувальнай у падтэксце настальгіяй па мінулым).

— Вы шмат сіл аддалі перакладу: бібліяграфы налічваюць 16 паэтычных зборнікаў,

вядучыя рысы — пачынаецца падгонка імёнаў і асоб пад дэфініцыю. А іншы таварыш — і зусім не "шасцідзсятнік", а хутчэй за ўсё яшчэ ўвесь там, у пачатку 50-х, і дагэтуль там, хоць увайшоў і замацаваўся ў літаратуры ў 60-я.

Я перажыў вайну падлеткам, памагаў партызанам, хадзіў у разведку. У 1947 годзе быў на Першай рэспубліканскай нарадзе маладых пісьменнікаў у Мінску, і быў усім ладам душы з паэтамі партызанамі і франтавікамі. Але потым мяне (які майго ровесніка Сцяпана Гаўрусёва) запіхалі ў другі гурт — у пакаленне "дзяцей вайны", што было справай дарэмнай, бо толькі перашкаджала ўбачыць і зразумець асабіста піэтычны біяграфіі, уласобную ў ёй свеаеабласць часу. Узроставая розніца ў пяць-сем гадоў у эпохі агульных грамадскіх зрухаў можа значыць надта многа, каб яе ігнараваць. (Пушкін у гады

жаль, не толькі ў маладосці. Нярэдка "порах" траціўся на драбяз, на глупства, на ідэалагічныя падзелкі. Здаралася, у фелетонную, ды яшчэ і сацыяльна нявывераную задуму ўкладваў столькі сіл і майстэрства, што і сёння глядзя на паліт таго творчага гарэня з горкай прыкрасцю. На шчасце, гэта не тычыцца рэчэй буйных, паэм, а толькі вершаў.

— У свой час вы ўзбагацілі беларускую літаратуру арыгінальным вянком снетаў, актавамі. А ці былі якія-небудзь яркія фарматворчыя эксперыменты ў беларускай паэзіі апошніх гадоў?

— Многія нашы паэты звяртаюцца сёння да жанравых форм класічнай еўрапейскай і ўсходняй паэзіі (санет, трыялет, тарцыны, рубайі, танка, хоку і інш.). Асабліва ў пашане снета. Ужо ёсць шмат вянкоў снетаў, і нават вянком вянкоў з'явіўся. І трэба сказаць — некаторыя "добра скроены". Але ў большасці выпадкаў, на жаль, мала змястоўна і таму мала цікава. Практыкаванні ў асвееніх форм. Фабрыкацыя жанру. Ад зададзенага. Не арганічнага нараджэння і росту. Найбольш цікавыя жанравыя і стыльвыя пошукі і рашэнні належыць Алесю Рэзанаву — гэта яго "версты" і "вершаказы". У чым іх сіла? Фармальнае новаўвядзенне працуе на глыбіню думкі, падпарадкавана эстэтычнай мэце, у ім выяўляецца высокі мастацкі густ, тонкае пачуццё слова, каранявая сістэма мовы, што ў цэлым дазваляе гаварыць пра моўную лабараторыю паэта.

— Вы паспрабавалі свае сілы і ў драматургіі. А як вы, Ніл Сімонавіч, ацэньваеце сучасны стан беларускага тэатра? Ці ёсць у рэпертуары мінскіх тэатраў спектаклі, якія вас усур'ёз усхвалявалі б?

— Цяжкае для мяне пытанне. Занадта шмат прэтэнзій да нашых драматургічных тэатраў назапалілася, асабліва — да знакамітых, акадэмічных. Тэатр не спраўляецца з той ролю ў працэсе беларускага нацыянальнага адраджэння, якую абавязкова павінен іграць. Ён жа і нараджаўся некалі менавіта дзеля гэтай высокай мэты. Вядома, ёсць сёння і прыравы да сцэнічных вышыняў, ёсць і проста ўдалыя спектаклі, але ў цэлым беларускі тэатр, на мой погляд, вельмі шмат недадае грамадству. Прынамсі, больш правамерна было б гаварыць пра кожны канкрэтны тэатр асобна, чым пра беларускі тэатр увогуле. Таму што выказаныя напрокі могуць быць у адносінах некаторых труп несправядлівымі, асабліва гэта датычыць маладых, новаўтвораных нацыянальных тэатраў, якія шукаюць сябе ўпэўнена і плённа.

У грамадстве ідзе вельмі інтэнсіўнае асэнсаванне нацыянальнай гісторыі, спасціжэнне вытокаў духоўнасці, традыцый, самаўсведамлення сябе як народа і нацыі, — гэта павінна было заклікаць да жыцця вялікую драматургічную літаратуру, высокую гуманную драму і трагедыю. На жаль, вярот да гістарычнай тэматыкі зусім нешматлікія ("Вітаўт" А. Дударова, "Барбара Радзівіл" Р. Баравіковай).

Радуе вяртанне на сцэну рэчэй забытых. Так, пасля геніяльнай камедыі Янкі Купалы "Тутэйшыя" на сцэне таго ж купалаўскага акадэмічнага тэатра пастаўлена цудоўная, дасціпная камедыя "Ідзілі" паводле п'есы нашага класіка, бацькі беларускай драматургіі В. Дуніна-Марцінкевіча. Асабліва важнай падзеяй тэатральнага жыцця рэспублікі лічу вяртанне на сцэну буйнейшага беларускага драматурга Францішка Аляхновіча, забітага ворагамі Беларусі. Спадзяюся, што адбудзецца і вялікае, паўторнае (праз 60 гадоў!) адкрыццё цудоўнай, глыбока народнай па духу, па вобразах, па мове драматургіі Уладзіслава Галубка, а таксама псіхалагічна прэудзіўных, сацыяльна вострых драм Максіма Гарцэкага — і адзін, і другі былі сучаснікамі і папечнікамі Янкі Купалы, Якуба Коласа, Максіма Багдановіча. І аднаго, і другога забілі сталінскія каты.

— А каго, на ваш погляд, з беларускіх пісьменнікаў-эмігрантаў асабліва важна ў бліжэйшы час прадставіць рускаму чытачу і чаму?

— За апошнія гады наша літаратура, як і руская, адчувальна ўзбагацілася творамі пісьменнікаў-эмігрантаў, — з той розніцай, што рускім чытачам ужо даўно былі даступны многія аўтары, якія пакінулі Расію (Бунін, Бальмонт, Шмяльц, Рамізаў і іншыя), а беларускім чытачам на Беларусі ніхто з пісьменнікаў-эмігрантаў ніводным радком і нават на імені ажно да пачатку 90-х гадоў не быў вядомы. Бо ўсе яны закліканыя як беларускіх буржуазных нацыяналістаў, а страшней за беларускі нацыяналізм, як вядома, няма нічога ў свеце. І па сённяшняе дзень гэта сцверджанне ідэалагав БССР застаецца ў сіле. Спытайце ў любога "вертыкалішчыка" (Працяг на стар. 12)

Сто вузлоў памяці, альбо На высокім алтары паэзіі

3 Нілам ГІЛЕВІЧАМ гутарыць Лола ЗВАНАРОВА

педагогічную. Бо пісьменнік піша "падручнікі жыцця", ён па родзе прызначання асветнік і педагог, настаўнік, выхавальца. І яго вярот да непазрэднай выкладчыцкай дзейнасці лёгка вытлумачыць. Класічны прыклад у гэтых адносінах — вялікі Леў Мікалаевіч, які ўжо ў немалядыя гады стварыў Яснапалыскую школу, ствараў цудоўныя "чытанкі" для дзяцей, пісаў навукова-педагагічныя сацыяленні. У пачатку 20-х гадоў наш Якуб Колас, будучы знакамітым паэтам і празаікам, чытаў ва ўніверсітэце і педтэхнікуме методыку выкладання беларускай мовы. Думаю, што і сёння для пісьменніка гэта проста цікава і карысна — адчуваць аддачу ад дзеяння словам. Гэта — працяг сустрэч-гутарак з чытачамі. Гэта — не толькі таму, што трэба зарабляць на хлеб надзённы, хоць і гэта важнае. Мне, напрыклад, дзякуючы працы ва ўніверсітэце, ніколі не даводзілася ламаць шапку ў рэдакцыях газет і часопісаў, я ніколі не прыніжаўся, не вымольваў, як многія, каб хутчэй, у бліжэйшы нумар паставілі вершы. Але галоўным было разуменне неабходнасці гэтай працы: хацелася павярнуць моладзь ў рэдакцыянальную культуру, духоўнасці, нацыянальнай самасвядомасці. Бо я выкладаў фальклор, народную творчасць. А павяртаючы ўжо напалнялася ідэямі Адраджэння, мы яго ўжо працувалі — час канца 80-х. Работа была цікавай і карыснай мне як вершатару, а ў спадчыну народнае майстэрства абыходжання са словам, сакрэты фальклорнай эўфаніі, гукапісу, рыфмы. А гаварыць кожны дзень з моладдзю, бачачы, як яна цібе слухае і ўспрымае сказанае! Таму — разумею сабратаў за выкладчыцкай кафедрай. Гэтак жа, як мяне не здзівіў бы вярот пісьменніка ці паэта да сваяцэннаслужыцтва. У 20-я гады ў Заходняй Беларусі працаваў ксяндзом — да самай сваёй заўчаснай смерці — вельмі таленавіты паэт Казімір Сваяк. А ў Славеніі ў XIX стагоддзі святарамі былі цудоўныя паэты Сімон Грэгорчын і Антон Ашэрц.

— Пра які твор, што з'явіўся на Беларусі летась, вы маглі б сказаць — гэта літаратурная падзея года?

— Падзея ці не падзея — гэта залежыць не толькі ад значнасці твора, але і ад таго, наколькі яго значнасць адбілася ў свядомасці шырокага кола чытачоў. У нас сёння, калі б нават хто напісаў "Вайну і мір", — падзеяй гэта не стане. Каб стаць падзеяй — твор павінен мець тыраж і мець чытача, мець асяроддзе зацікаўленага ўспрымання. Такаго асяроддзя не стала, грамадства жыве зусім іншымі клопатамі. Сёння, можа, толькі які-небудзь літаратурны скандал можа быць авагодаць на час яго ўвагай.

Але калі нават выходзіць толькі з аб'ектыўнай каштоўнасці твора, то наўрад ці якая кніга (публікацыя) года можа прэтэндаваць на ранг падзеі. Хоць добрыя, дастойныя вялікага чытача рэчы былі. У паэзіі, напрыклад, па-ранейшаму на ўзроўні з новымі кнігамі ці часопіснымі публікацыямі выступілі такія вядомыя майстры, як Рыгор Барадулін, Васіль Зуёнак, Генадзь Бураўкін, Алесь Рэзанав, Сяргей Законнікаў, Уладзімір Накляеў, Мар'ян Дукса. З маладых — Людміла Рублеў-

цалкам перакладзеных вамі. Сёння вы аб гэтым не шкадуеце?

— Мая работа ў галіне паэтычнага перакладу выклікае ў мяне сёння пачуцці супярэчлівых. Пытаецца, што мне гэта работа дала, а вы спытайце, што я, празмерна захапіўшыся ёю, за гэты час страціў. Ну вось пераклаў на беларускую і апублікаваў больш за тысячу вершаў і паэм з балгарскай, сотні дзве — са славенскай, столькі ж — з украінскай, з сербахарвацкай, а колькі яшчэ з рускай, з польскай, сербаслаўскай... Каля 350 славянскіх паэтаў прадставіў беларускім аматарам паэзіі. Толькі балгарскай больш за дзвесце. Некалі прафесар Сімон Русакіеў напісаў, што па маштабах зробленага ў галіне перакладу балгарскай паэзіі Гілевіча ва ўсім СССР параўнаць няма з кім. Як быццам прыемна... Было прыемна. Але — чамусьці сёння больш сумна, чым радасна, азіраць мне гэтую асабістую "бібліятэку перакладаў" і думаць пра тое, на што пайшло больш за сорак гадоў жыцця. Сумна, таму што: а каму гэта патрэбна? Каго сёння гэта цікавіць? Як гэты багачы выкарыстоўваецца ў мэтах эстэтычнага выхавання? Кім яно ацэнена? Хто паспрабаваў вывучыць, даследаваць гэты творчы вопыт? У тым ліку і ў плане: што гэта прынесла ў беларускую паэзію? Былі, вядома, водгукі, рэцэнзіі ў перыёдыцы, але — хутчэй дзяржурныя, ці што, з пункту гледжання палітычнага: як гэта служыць умацаванню дружбы народаў? А ўзнаўлялася ж на беларускай вялікая паэзія, лепшае з класікі і сучасных аўтараў. Чаму такое становішча рэчэй, спытаеце. А ўсё таму ж, што іначай і быць не можа ў краіне, дзе духоўнае жыццё ва ўласных нацыянальных формах з'яўляецца толькі экатычным даважкам да яе галоўнага, ішанацыянальнага масіву.

Калі ўсё ж адказаць на пытанне, што мне дало творчае кантактаванне з паэзіяй братаў славян, то я вылучыў бы два галоўныя аспекты: першае — карыснае для асабістага вопыту пранікненне ў сакрэты майстэрства вялікіх мастакоў слова лепш за ўсё дасягаецца менавіта ў працэсе работы над перакладам; другое — неспрэчнае азнамяненне з гісторыяй і нацыянальным жыццём "маіх" славянскіх краін вельмі памагло мне ўмацавацца ў перакананні, што беларускі народ зможа паказаць свету свой уласны духоўны твор толькі тады, калі набудзе дзяржаўны суверэнітэт і незалежнасць, і што, значыць, усе свае сілы належыць ахвяраваць на ажыццяўленне гэтай ідэі.

— Як вы ацэньваеце паняцце "пакаленне" ў літаратуры? Якія якасці больш за ўсё цэніце ў пісьменніках свайго пакалення?

— Доўгі час я і сам — па агульнапрынятай традыцыі — злоўжываў вызначэннем "літаратурнае пакаленне", але сёння бачу, што ў гэтым паняцці ёсць шмат умоўнага і адноснага. І што ім трэба карыстацца асцярожна, бо і творчыя (светапоглядныя, ідэалагічныя, эстэтычныя) зыходныя прынцыпы, і тым больш узроставыя крытэрыі могуць быць недастатковымі для звязвання многіх у адно — у адзін гурт. Не ведаю, якая, напрыклад, карысць ад дэфініцыі тыпу "шасцідзсятнікі", а шкоду бачу: ёсць вызначэнне і нбыта

вайны з французамі быў падлетак, але праз дзвесць гадоў духоўна быў з афіцэрамі-дэкабрыстамі). Паэты, якія нарадзіліся ў другой палове 30-х, пачалі пісаць вершы і выходзіць з імі на людзі ўжо пасля смерці Сталіна — у адрэзненне ад маіх ровеснікаў, якія падвергіліся ў самым пачатку свайго творчага шляху найжорсткаму ўздзеянню жданага "эстэтыкі". Падлетак вайны Юрый Воранаў атрымаў медаль за абарону Ленінграда — і, вядома ж, усёй сваёй духоўна-маральнай сутнасцю схіляўся да пакалення паэтаў-франтавікоў. Другі падлетак вайны Анатоль Жыгулін, адзіны з нашага пакалення, у 19 гадоў (у 1949) загрымеў на Калыме, прайшоў праз жахі ГУЛАГа. Як яго запіхаць у гурт тых, хто шчасліва пачаў пець свае песні ў гады хрушчоўскай адлігі?

— Як вам здаецца, Ніл Сімонавіч, у якой ступені дэбют у літаратуры ўплывае на ўвесь далейшы лёс пісьменніка?

— Вельмі важна, каб дэбют адбыўся свеацасова. Каб свеацасова аглядаецца і з дапамогай крытыкі самому разабрацца ў сабе — ды і яшчэ далей, наперад. Добра, калі абставіны паспрыяць гэтаму. Здаецца, гэта залежыць ад эпохі, ад умоў часу. У нас у 20-я гады, калі ішла "беларусізацыя" і была моцная шырма вера ў нацыянальнае адраджэнне, сітуацыя ішла насустрач маладым — першыя кнігі вершаў тады выдалі: А. Куляшоў у 16 гадоў, В. Маракоў — у 18, А. Званак, М. Луканін, Ю. Таўбін — у 19, П. Трус — у 21. Паэзій усе рэзка змянілася да горшага. Пасля вайны і зусім кепска стала, дэбютаваць кнігай было надзвычай цяжка. Асабіста я, напрыклад, так і застаўся з крывідай на лёс, што першая кніга вершаў выйшла толькі ў 1957 годзе, а магла б — у 1951. Так, яна была б зусім інкашай, зусім юнацкай, у многім наўнай, але гэтым і цікавай. Зажыцця нічога добрага не дала, творчому росту не паспрыяла, наадварот — прытармазіла яго. Час, грамадскія норавы, асабліва літаратурнага жыцця — усё было супраць ранняга дэбюту. Парадак жа які быў? Спачатку рукапіс трэба абмеркаваць у Саюзе пісьменнікаў (гэта цягнулася год), потым, калі СП рэкамендаваў, ён знаходзіўся гады два-тры ў выдавецтве, а ён і больш. Гады праходзіць, маладому аўтару зусім-зусім нявесела... Цяпер гэтая бюракратычная практыка жываецца пры даламоце прыватных выдавецтваў, але і тут ёсць свае вялікія праблемы. Таленавітым і цяпер дэбютаваць вельмі цяжка, але затое многія графаманы не толькі паспяхова дэбютуюць, але і лічаныя гады робяцца аўтарамі ледзь не збору твораў.

— Якія рэчы вы лічыце сваёй самай большай творчай удачай, а якія — руйнай няўдачай?

— Сярод эпічных рэчэй, вядома ж, рам — у верхах "Родныя дзеці" (1985). У лірыцы — кніга васьмірадкоўяў "Святыліны" (1984, з прадамовай В. Быкава) і кніга "На высокім алтары" (1994). З паэм лепшымі лічу "Сто вузлоў памяці" (1964), "Недзяляны" (1970), "Адзе жтая крывічанька?" (1970), "Заручыны" (1978). Ніякай было шмат, і, на



ЧАСАПІС

"Усё зладзілася
файна..."

Першы лістападаўскі дзень прынёс мне незвычайную пошту: у вялікім канверце прыйшлі ад Ніны Мацяш, апроч ліста, ажро дзве яе паэтычныя кніжкі (кажу "ажно", маючы на ўвазе неспрыяльны для творчых рэалізацый час) — "Я вас люблю..." і

"Палёт над жытам". Два цудоўныя "люстэркі", у якіх адлюстраваліся — разам з фатавыявамі паэтыкі — яе пачуцці і думкі, адпаведныя, дарэчы, гэтым фотопартрэтам — усмешліваму, у адным выпадку, і засяроджанаму, задуманаму — у другім. Адметны штырк: вокладкі зборніка "Я вас люблю..." — аздаблены фотаздымкамі яе ж арыгінальных твораў фларыстыкі, прывабліва складзеных з лёгкага і далікатнага матэрыялу — птушынных парынак (фларыстыка — эстэтычнае хобі вядомай паэтыкі). Літаратурным зместам кніжкі сталіся прысвечаныя родным, блізкім, сабрам і проста знаёмым, тым, хто неаб'яваваў да лёсу Ніны Мацяш, так ці інакш да яго спрычыніўся.

Зборнік пачынаецца вершам "Калыханка маме", які, дзякуючы Інэсе Вінаградвай, крыгам яе музыкі, стаў вядомым песняй. Побач — верш, прысвечаны бацьку, якому неўзабаве споўніцца 96 гадоў. Цэлы шэраг прысвечэнняў, што склалі гэтак выданне, былі (кожны ў свой час) адрадаваны творцамі — Уладзіміру Калесніку, Янку Брылю, Анатолію Варціцкіму, Алесю Рэзанаву, Алесю Каско, Ніне Загорскай, Сяргею Панізіну, Карласу Шэрману, Уладзіміру Васілевічу, Сымону Сісцунавічу, Асылгу Багуманаву, Уладзіміру Барну. Зборнік на выхад у свет блаславіў загадчык рэдакцыі ўпраўлення па друку Брэсцкага аблвыканкама Г. Тамашэвіч пры падтрымцы старшыні аблвыканкама У. Заламая.

Кніжка "Палёт над жытам" выдавалася цяжэй: аўтарка адмовілася ад прапановы зняць тры вершы. Давялося двум белаэўрэйскім і двум бярозэўскім прадпрыемствам "скінуцца" і ахвяраваць 25 мільёнаў (даволі высокі аказваўся кошт трох вершаў), а рэалізаваўся "Палёт над жытам" у берацкае выдавецтва С. Лаўрова.

Да абодвух выданняў спрычыніўся кіраўнік Брэсцкага абласнога аддзялення Саюза беларускіх пісьмемнікаў Алес Каско. Яму дапамагала Зінаіда Дзудюк. Густоінае мастацкае афармленне кніжак Ніны Мацяш забяспечылі мастакі С. Булыга і А. Варышка. Піша Ніна Мацяш яшчэ пра адну цудоўную падзею: "...адбыўся ў нашым ДК мой паэтычна-музычны бенефіс "Я вас люблю".

Я гаманіла з людзьмі, чытала вершы, а белаэўрэйскія спевакі ды спявачкі, дарослыя і малыя, паказвалі людзям песні на мае тэксты. Усё зладзілася вельмі файна. Завод і станцыя падарылі мне пяцілічны мікрафон (я ім карысталася на вечарыне, — чулі). Людзі шылося багата, зала на 600 месцаў, дык вольныя амаль не было. Я вельмі рада, што душы белаэўрэйцаў яшчэ прагнуць узніслага, добрага, гарманічнага, што ім было добра з намі ўсімі, хто зладзіў дзеля іх гэту вечарыну".

Парадземся і мы ўсе, прыхільнікі і носьбіты мастацкага слова, абаронцы загнанай, без віны вінаватой беларускае мовы, за поспех нашай няўрымслівай і апантанай Ніны Мацяш, якая сваім творчым падзвігам вядзе за сабой паклоннікаў і паломнікаў.

Запоўненая вялізная зала ў маленькім гарадку, калі людзей прывабіла творчая асоба, яе слова, адмысловая песня, наша родная мова, а не парнаграфічны фільм, — гэта ні што іншае, як паломніцтва: духоўная Мека не заўсёды за тысячы верстаў — яна ў дадзеным выпадку — побач, Мека прыгожага пісьменства, беларускага духу. Парадземся і тым, што не з'явіліся добрыя людзі, здатныя на высакародныя ўчынкi. Гэта яны дораць святы ў будзённым часе.

Васіль ЖУКОВІЧ

Студэнтка-мастачка



З усіх жанраў у мастацтве студэнтка-першакурсніца Гомельскага мастацкага вучылішча, будучы дызайнер архітэктуры Ліна Макаранка выбрала для сабе графіку. Пра тое, наколькі ўдало быў гэты выбар, сведчыць не персанальная выстава, на якой дзяткіна прадставіла свае работы, выкананыя тушшу на ватмане.

Фота Сяргея ХАЛАДЗІЛІНА, БЕЛТА

КНИГАРНЯ

Сюжэты быцця і сюжэты побыту

Звярнула ўвагу на вокладку. Пітэр Брэйгель-старэйшы. "Паліяўнічыя на снезе". Ці не найлепшая карціна майстра. Адзін з твораў цыкла "Часы года". Новы Брэйгель — пасля вяртання з Італіі і Францыі. Калі лёс чалавецтва пачаў яму ўяўляцца па-за сюжэтнымі, фэбульнымі высокамі (нават і біблейскімі), зыходзячы выключна з вышэйшых катэгорый быцця. У тым уяўленні, што найлепш выловіў мыслар і перадаў у Эразм Ратэрдамскі: "Бог здольны стварыць любы цуд — парушаючы законы прыроды, але штодзённа ён стварае цуды куды больш важныя, як збавленне пракажонага або звар'яцелага; гэтыя цуды ў натуральным ходзе з'яў, гэта значыць у саміх законах прыроды, да якіх мы так прызвычаліся, што не заўважаем іх".

Натуральны ход з'яў... Гэты твор "Паліяўнічыя на снезе" мае яшчэ падзагалоўак — "Студзень", або "Зіма". Вобразны лад твора — ад уяўлення вобраза свету ў яго ўсясветнай велічы, ад уяўлення чалавечага жыцця як неад'емнай часткі свету, ад уяўлення непарыўнай сувязі чалавека з прыродай, з выявамі прыроды, яе законамі.

Амаль манахромная карціна... Белы снег, шэрава-белы лёд, чорныя дыяганалі дрэў, чорныя, геаметрычнага малюнка фігуры — хат, людзей... Некалькі каляровых акцэнтаў... Звычайны клопат людзей — паліяўнічыя. Неякія свае справы ў людзей, што ў будовах, у тых, што на лёдзе... Усё звычайна. І ва ўсім — глыбокі сэнс.

Цікавы выбар вокладкі.

Гляджу на прозвішча аўтара — Уладзімір Сіўчыкаў. Адзін з былых "Тутэйшых". Гартаю кнігу. Рэдактар — Уладзімір Арлоў. Пасляслоўе — Пятра Васючэнка.

Усё прадумана. Нікога выпадковага. Пітэр Брэйгель — як вызначальны арыенцір, у сьвядомасці і гістарычнай прасторы. Уладзімір Арлоў — як пэўны гарант эстэтычна-літаратурнай абгрунтаванасці зместу. Пятра Васючэнка — як жанк падключэння да пэўнага духоўна-інтэлектуальнага поля. Своеасаблівае сааўтарства.

Нікога выпадковага. Аўтар кнігі "Лісты да брата" меў такую магчымасць вызначэння каардынат, выдаючы кнігу ў неадражымым выдавецтве — ТАА "Радыёла-плюс". І скарыстаў яе. З густам. З адчуваннем сэнсавы сувязі кожнага аб'екта і суб'екта паліграфічнага стварэння — кнігі. І перад намі не толькі канкрэтны тэкст, а таямнічы сімбіёз.

Уладзімір Сіўчыкаў. Лісты да брата. Мн., "Радыёла-плюс", 1998.

таямнічая матэрыя, калі хочаце, повязь "тутэйшых" і "нетутэйшых" імёнаў, за кожным з якіх: свае знакі, свае маштабы мастацкага ўсведамлення, свае вартасці характару і розуму.

І — маючы ўсё гэта "в прадмете", як згадваў расійскі класік мінулага стагоддзя, гляджу змест: усё, здаецца, чыталася, аднак у кнізе выглядае па-свойму. Сапраўды, паводле вызначэння Пятра Васючэнка — гэта "свая кніга". Не выбраннае, не сабраннае, — адабранае, падабранае, тое, што аўтар вызначыў: для сябе і для нас.

Тры раздзелы, своеасаблівыя трыпцікі: "Жодзіна — мая родзіна", "Менская сумой", "Лісты да брата". У нейкім сэнсе гэта нібыта гаўорка пра тры перыяды чалавечага жыцця, пазначаныя фактаграфічна, сьвядомасна, геаграфічна. Але гэта і выяўленне свайго бачання рэальнасці акаляючага свету, канкрэтныя асоб, сваё мадэляванне канкрэтыкі фактаў, падзей.

Відавочна аўтабіяграфічны апавед пра першыя пачуцці, што ўвайшлі ў жыццё героя, першыя каханні і закаханасці — "Тры лілеі, лілеі тры". Хлопчык, падлетак, юнак... І тры дзяўчыны, дзяўчынкі, што ўразілі, зачаравалі, абудзілі тое лепшае ў натуры героя, што завецца рыцарствам і высакародствам.

Аўтар ідзе нібыта ад фактаў, але гэта не здарэнні, а моманты выяўлення пачуцця: найўняслупковыя прэзенты — цукеркі, этыкеткі ад запалак з выявамі розных кветак; агульныя захапленні — плаванне, ныранне — захапленні, што набываюць у падлетка зусім іншы сэнс, незвычайную акарасу, калі іх падзяляе чароўная істота, Алена; і пазней, ужо ў юнацтве, зусім ашаламляльныя шпачыры, калі ў іх удзельнічае яго каралева, царыца, багіня — Рэгіна, каток, што робіцца ледзю не цэнтрам свету, калі энюў жа памі прысутнічае гэтая "чароўная дама".

Як часцей за ўсё бывае ў жыцці, першыя пачуцці, першае каханне абарочваецца ці болей нераздзеленасці, ці неразуменнем, ці непаразуменнем. Але што мне здаецца важным і прывабным у гэтым апаведзе (апавесці)? Уладзімір Сіўчыкаў, пазбягаючы знешніх прыёмаў рамантызацыі — ён не хоча выглядаць сентыментальным — аддае перавагу той інтэрпрэтацыі "вечнай тэмы", дзе ў звычайным прысутнічае "хваляванне ідэй" (Л. Мендзялеева).

Калі зірнуць на твор з пункту погляду літаратурнага вопыту былых "Тутэйшых" — дык Уладзімір Сіўчыкаў не спакушаецца натуралістычнымі фантазіямі, не спрабуе здзівіць

і эпапеаваць чытача вядомымі ўжо ў літаратуры вопытамі аголена-фізіялагічных згадак. (Хаця — у сённяшняй залевае відзе-і друкаванай прадукцыі пэўнага кшталту здзівіць, мабыць, можа толькі цнатлівасць і нейкія слёзныя субстанцыі, што сыходзяць ад разумення гармоніі).

...Распачаўшы першую частку "трыпціка" з лірычнага апаведу, дзе прысутнічаюць і роздум пра жыццё ўвогуле і разважанні пра лёс аднагодкаў, Уладзімір Сіўчыкаў у Жо-дзініскі цыкл дадае апавяданні "Над вадаспадам" і "Экспрэс", якія ствараюць роздумна-праваздаваны і прыземлена-рэальны жыццёвы фон.

Пакутлівыя блуканні — блуканні ў прамым і пераносным сэнсе — хлопчыка-бязбацькавіча пры жывым бацьку, і дзяляло дзвюх цёткаў. Так бы мовіць, рэальнасць быцця. Складанасць жыцця, якую пачынае спасцігаць хлопчык Марцін, які прагне справядлівасці, чысціні і праўды ("Над вадаспадам"). Вар'якае шэраццё існавання, духоўны і інтэлектуальны вакуум, які дзве сестры спрабуюць запоўніць газетнымі звесткамі з раздзелаў крымінальнай хронікі, плёткамі, чуткамі. Гэтае апавяданне "Экспрэс" нагадвае на першы погляд калаж з газетна-часопісных выразаў, але там ёсць дэталі, штырышкі, што знітоўваюць, звязваюць, робяць не толькі мастацкую інсталюцыю — мастацкі твор. Гэта ключ да пераноснага сьведомасці добрай часткі кантынгенту мясцовага, ды і не толькі мясцовага, насельніцтва мікраараёна, ускраіны, мястэчка. Побываў фон — і разам з тым існасць існавання (хай мне даруюць таўталогію) гэтых людзей.

Дзве старыя цёткі бавяць час, п'юць гарбаты з вішнёвым варэннем з костачкамі — усё большае сцехка ад тых з'едзеных агад. Усё больш уваходзяць у смак цёткі. "А ведаеце? А чула?" Ничым значным не занятае жыццё. Яно — за гэтымі звесткамі, звесткамі, страшылкамі. Прыгадаюцца тут купчыкі А. Астроўскага, што вядуць, плятуць плёткі пра двухулых людзей ў Турцыі ці яшчэ якія байкі баюць. Памятаеце?

Знаёмыя персанажы. Жывучыя. Як жывучае вар'яцтва абыводзеншчыны. Менавіта гэты персанажы глядзяць серыялы з адаптаваным інтэлектам і адаптаванымі пачуццямі герояў, яны займаюць месца на лаўцы калы хаты, плятуць плёткі...

Аўтар успрымае такія сваіх герояў іранічна, які агульны сьведомасны фон, бо рэалізацыі ў родным гарадку. Гэтае адценне іроніі ён выносіць у заглавак раздзела: "Жодзіна — мая родзіна". Зламаты на рускі лад выраз

Гісторыя ў гербах

Кніга Анатолія Цітова "Гарадская геральдыка Беларусі", выпушчаная выдавецтвам "Полюмя" ў 1989 годзе, адразу ж стала бібліяграфічнай рэдкасцю. І ў гэтым нічога дзіўнага — аўтар упершыню пазнаёміў чытачоў — глыбока і ўсебакова — з нацыянальнай геральдыкай як з адным з найбольш важных пластоў нашай гістарычнай, а калі канкрэтней — духоўнай спадчыны. Прытым пераважная большасць гербаў была верну-та з небыцця, бо да А. Цітова ніхто не ведаў іх выяў, не мог дакладна сказаць, калі яны ўзніклі. А да ўсяго ў кнізе былі змешчаны дзесяткі каляровых ілюстрацый. Пазней "цітоўскія" гербы з адпаведнымі спасылкамі на кнігу "Гарадская геральдыка Беларусі" неаднаразова выкарыстоўваліся ў перыядычным друку, у іншых выданнях. А бібліяфілы з шэрагу тых, хто не паспеў набыць яе своечасова, літаральна абівалі парогі бібліяфілічных кнігарняў.

Неабходна было другое выданне гэтай працы, прытым дапоўненае. А. Цітову ўдалося адшукаць нямала новых матэрыялаў. Новая яго кніга пад назвай "Гарадская геральдыка" трапіла ў тэматычны план выдання на 1994 год. У выдавецкай анатацыі паведавалася, што гэтак выданне "папоўнена 59 новымі гербамі паселішчаў, якія карысталіся правам самакіравання ў XIV—XVIII стст.". Аднак зацкаўлены чытач не змог уба-

чыць кнігу ні ў 1994 годзе, ні ў 1995, ні... Пабачыла яна свет толькі сёлета, прытым пад зменнай назвай — "Геральдыка беларускіх месцаў". Дзе розніца не толькі ў назве. А. Цітов не сядзеў склаўшы рукі ў чаканні, пакуль рукапіс трапіць у набор, а працягваў займацца далейшымі даследчыцкімі росшукамі. І яны прынеслі плён. Калі пачатку прапаноўвалася 59 новых гербаў, дык цяпер іх колькасць павялічылася да 70.

Вартасці "Геральдыкі беларускіх месцаў" паспелі ацаніць ужо многія. А тым, хто пачаў не набыць кнігу, раю не марудзіць, бо гэта яна — свайго роду энцыклапедыя беларускіх гербаў. Наўмысна пішу: беларускіх гербаў, не канкрэтызуючы - гербаў месцаў (А. Цітов карыстаецца гэтым тэрмінам замест "гарадоў", прытымліваючыся старой назвы горада, ад якой, дарэчы, узнікла і другая — мястэчка). Канечне, пераважная частка матэрыялаў звязана менавіта з гарадскімі гербамі, а ў раздзеле "Сімвалы незалежнасці" ў алфавітным парадку пададзены іх выявы. Тым не менш, прадмет гаворкі А. Цітова больш шырокі, аб чым, між іншым, можна даведацца ўжо з невялікага ўступу "Ад аўтара", у якім даследчык падае асноўныя звесткі пра геральдыку, сутнасць якой, як вядома, можна звесці да трох-асноўных галін: "Першая — нацыянальна-дзяржаўная з неад'емнай яе часткай — зямельнай. Дру-

гая — уласніцкая геральдыка. Яна аб'ядноўвае ў сабе як родавыя шлехецкія, так і асабистыя (набытыя) гербы, сюды ўваходзяць і з пэўнай ступенню ўмоўнасці, мяшчынская геральдыка і дагербавае выявы — клейны". Прадмет жа гаворкі А. Цітова — трэцяя галіна геральдыкі: "карпарацыйная, або меская (гарадская), геральдыка, якая аб'ядноўвае ў шырокім сэнсе як уласныя гербы — сімвалы самакіравання таго ці іншага месца, так і цэхавыя, а таксама сімвалы брацтваў — аб'яднанняў па канфесійных адзнаках".

А ўжо з гэтага відаць, што А. Цітов глядзіць на праблему шырэй, чым пазначана ў заглаўку кнігі. Ды і матэрыялы пераконаваюць у правільнасці падобнай высновы. Для прыкладу, у раздзеле "Адзіная ў трох праявах" зроблены экскурс у мінулае, калі з узнікненнем гарадоў неад'емным аtryбу-там іх становіліся плячкі і герб. "Увогуле, — сведчыць аўтар, — старажытны герб выконваў ролю своеасаблівай візітнай карткі. Гэтая ягона функцыя не страчана і можа вельмі добра паслужыць і сёння, і надалей". Не абмінае А. Цітов і цэхавыя геральдыкі, якая таксама надзіва багатая, нават больш, чым гарадская, бо "калі месцаў на сучаснай тэрыторыі Беларусі, якія карысталіся правам на самакіраванне, было каля ста дваццаці, дык агульная лічба цэху ў гарадах, дума-

мы сустракаем на старонках апавядання "Над вадаспадам": надпіс на вакзальнай лаўцы.

Увогуле Уладзімір Сіўчыкаў не збіраецца маляваць размаітую карціну жыцця сваёй радзімы. Некалыкі штрыхоў — што запамнілася, што згадваецца. У памяці канкрэтнага жыццёвага вопыту. У памяці душы.

Ужылося слова — маляваць. Дарэчы згадаць тут, што на першапачатковай спецыяльнай адукацыі і першапачатковым родзе заняткаў Уладзімір Сіўчыкаў — мастак. У кнізе гэта адчуваецца шмат у чым. Мабыць, і ў адбітку карціны Брэйгеля на вокладцы, у назве кнігі: "Лісты да брата", тут рэч не толькі ў адрасце апошняй часткі кнігі — а і ў тым, што некалі пісаў лісты брату Ван-Гогу, між іншым, герой апавядання "Адліга" чытае пісьмы Ван-Гога. (Хаця — хто з нас не чытаў знакамітыя лісты са зваротам: "Дарагі Тэа!") Вока мастака адчуваецца ў заўважаным графіцы на спілках крэслаў у чакальні вакзала, у згадзеным лінарытаў, зробленых знаёмым героя апавядання "Адліга", у зрокава-вадавоцным апісанні пакоя ў адным з апавяданняў: "вінна-залацістая паліроўка стала", мяккі круг ці паўкружка ад абжурна на "цыміна-бэзаватай столі" і г. д.

Хаця пытанне, што задае персанаж-мастак герою апавядання "Адліга", — гэта пытанне не толькі мастака. Ці мог Ван-Гог вылучыцца? І яно працягнецца далей, пытанне, — ці мог бы без хваробы Ван-Гог стаць Ван-Гогам? Гэты сланечнік, асяляльна-сонечны, выбухова-тывожны і адначасова заклікаючы-надзежны жоўты колер... Гэта вынік хваробы-ўзбуджанага ўяўлення ці толькі спрактыкаванае вока і рука, ды яшчэ сонца Пранасава?

Раздзел "Менскія сумоўі" — увогуле раздзел пытанняў, якія, мабыць, не давалі спакоя аўтару ў 80-я гады (калі меркаваць па храналогіі напісання апавяданняў). Якая патэмавая сувязь паміж злычымствам і зброй? Ці рэччу, што нечакана стала прычынай смерці ("Прэзэнт"). Які сэнс у мітусні — учынкаў і слоў — у журналістыцы з апавядання "Палёт над шалманам"?

У апошняй назве, дарэчы, свядомы перагук. Памятаеце фільм М. Формана "Палёт над зыюльчымным гняздом"? Значок перавадзіцца ў слоўны шэраг і зрокава чытаеца з фільма А. Таркоўскага "Ахвярапрынашэнне" — сон героя з апавядання "Над вадаспадам": хлупчкі носьцік ваду да засохлага дрэва, спадзеючыся, што яно ажыве. Тут аўтар "Лістоў да брата" зноў жа прапануе працягнуць нітку згадак далей: да біблейскіх матываў. Уладзімір Сіўчыкаў згадвае і біблію: цытата, апасродкавана, паўнамікам. Ён імкнецца пашырыць духоўнае поле тэкстаў сваёй кнігі.

Кампазіцыйны сюжэт кнігі аўтар спрабуе "закалываць" не завяршэннем ці развіццём зададзеных праблем і пытанняў, а паваротам жанрава-ситуацыйным. Апошняе рызыка — эсэ. Эсэ паводле вандровак. Жанр рыскаючы, нягледзячы на яго вонкавую нязмушанасць. У беларускай літаратуры — з бліс-

кучымі ўзорамі пісьма. Янка Брыль, Уладзімір Караткевіч, Міхась Стральцоў ("Дзень у шэсцьдзесят сутак"), Віктар Карамазы, Уладзімір Арлоў... Шматлікія дакументалізаваныя і рыфмаваныя занатоўкі.

Уладзімір Сіўчыкаў стрымчым бярэ часам сітуацыйны ("Танкі па пляжы не ходзяць?"), часам — апісальна-даведчаным, дзелявы момант ("Камані Карфагена, або Паўночная брама Афрыкі", "Frankfurter Buchmesse, або Кніжная Мекка").

Падрыхтаваныя тэарэтычныя да падарожжаў Уладзімір Сіўчыкаў дапаўняе пабачаным спрактыкаваным, мастацкім, дзелявым зрокам і пачутым трэніраваным слыхам.

Добрым адчуваннем факта, выпадку, здарэння. Увагай да дэталей. Вылучэннем галоўнага. Выбіраючы зручны для аўтара спосаб выкладання, які я, у адрозненне ад Пятра Васючэнка, не спыняўся б пазначыць як традыцыйналістыкі. Ды і што сёння ёсць традыцыя? Многае з навацый і мадэрнісцкіх прыёмаў даўно ўжо ўспрымаецца начытанымі вокамі і прывычнымі слыхам як своеасаблівы працяг пэўных эстэтычных спроб.

Вось імкненне Уладзіміра Сіўчыкава прамаўляць маналогі ці вясці дыялогі — гэта сапраўды адметная рыса кнігі. А зяртаецца аўтар не толькі да незнаёмага, абстрактнага чытача, але і да канкрэтных суразмоўцаў: брата Яўгена, Адама Глобуса, Міраслава Адамчыка... Не пераглядаючы паэзіі свае звароты ў залежнасці ад змены абставін і адносін з людзьмі — што было, тое было. Частка жыцця. Неад'емная.

У пэўным сэнсе кожная частка перагукнецца з заяўленым, паводле Брэйгеля, поглядам на свет. Апошняе — таксама. Камані Карфагена, высветлены да неймавернага неўспрымання Туніс, знакі цывілізацыі, якой — тысячагоддзі, і адзнакі галскай, французскай культуры, зусім не каланіяльнага кшталту. Дзелявы і недзелявы Франкфурт-на-Майне. дзе адбываецца кніжны кірмаш. Гісторыя і практычная сучаснасць, готыка — і камп'ютэры, цікаўнасць вандроўніка — і зацікаўленасць бізнесмена. Для якога Нацыянальная ідэя і палітыка — не пусты гук.

...Увогуле — тое, што пачынаюць выходзіць кнігі ў недзяржаўных, прыватных установах: выдатна. Спраба Уладзіміра Сіўчыкава — толькі адна з іх.

Праўда, тут я наоў згадваю Брэйгеля. Адбітак на вокладцы. І тое, што ўсе карціны цыкла "Часы года": "Вяртанне статка", "Пахмурны дзень", "Касба", "Жніво", "Палляўнічыя на снезе" — былі замоўлены Пітэру Брэйгелю. Нікаласам Йёнгелінкам. Мецэнатам. Замоўленыя. Купленыя. Заказ — сышоўся з творчым настроем майстра. Узніклі шэдэўры.

Можна, і ў нас з'явіцца мецэнаты? Узнікнуць шэдэўры?

І я зноў гляджу на адбітак карціны Брэйгеля на вокладцы. Прадумана кніга. Выдатныя вызначальныя арыенціры.

Ала СЯМЁНАВА

еца, яшчэ не паддаецца падліку". Знаёміць чытача і з відамі гэтай геральдыкі: вытворча, рэлігійная і абстрактная. І тут жа шматлікі ілюстрацыйны матэрыял — як каларовы, так і чорна-белы.

Наступныя раздзелы — "Прывілей на волнасці", "Герб места", "Сімволіка гербаў", "Шлях развіцця гарадской геральдыкі" — таксама ў многім маюць абгульчаны характар. У іх А. Цітоў дэталёва аналізуе геральдычную сітуацыю ў розныя часы, даючы разнастайныя звесткі аб тым, які пасля атрымання гарадамі прывілея на волнасці (прыводзіцца і апісанне саміх гэтых дакументаў) пачалі з'яўляцца гербы, пачаткі. У сувязі з гэтым выклікае не скажаць, што з кнігай "Геральдыка беларускіх местаў" не лішне пазнаёміцца тым, хто сёння мае дачыненне да стварэння гербаў для тых населеных пунктаў, якія іх раней не мелі. У прыватнасці, які паведзіліся ў друку (згадаў гэта ў адным з нумароў і "ЛіМ"), у хуткім часе ўсё 32 гарады, гарадскія пасёлкі, а таксама вёскі Брэстчыны, якія некалі карысталіся Магдэбургскім правам, будуць мець свае гербы. Само па сабе гэта ўхваляна, бо сведчыць аб цікавасці не толькі да гарадской геральдыкі, а і да гісторыі ўвогуле. Але нельга забываць, наколькі такая справа, як стварэнне гербаў, адказная. І ў ёй, безумоўна, не абісць без ведання "законаў геральдыкі". Пра іх і нагадвае А. Цітоў: "Паводле існуючай традыцыі, дазваляецца накладваць колер на метал або наадварот. Асноўнымі колерамі ў геральдыцы лічацца чырвоны, блакітны, зялёны, чорны і пурпуровы, а металамі —

белы (срэбны) і жоўты (золата)". Але і тут ёсць свае нюансы: "Вядомы адзін выпадак ужывання на Беларусі чырвонай эмблемы на зялёным полі — герб Геранёва. Ён паказальны тым, што знаходзіцца ў супярэчнасці з асноўнымі правіламі геральдыкі, якія забараняюць ужываць у спалучэнні чырвоны і зялёны колеры ў прыватнасці і спалучаць метал з металам і колер з колерам увогуле".

Асобна прадстаўлены ў кнізе "дадатковыя матэрыялы". Яны ўключаюць у сябе "Паказальнік геральдычных сюжэтаў мескіх гербаў" і "Гербы, праекты гербаў і пачаткі беларускіх местаў" (гэтым разам рэпрадукцыя выклікае не скажаць, што з кнігай "Геральдыка беларускіх местаў" не лішне пазнаёміцца тым, хто сёння мае дачыненне да стварэння гербаў для тых населеных пунктаў, якія іх раней не мелі. У прыватнасці, які паведзіліся ў друку (згадаў гэта ў адным з нумароў і "ЛіМ"), у хуткім часе ўсё 32 гарады, гарадскія пасёлкі, а таксама вёскі Брэстчыны, якія некалі карысталіся Магдэбургскім правам, будуць мець свае гербы. Само па сабе гэта ўхваляна, бо сведчыць аб цікавасці не толькі да гарадской геральдыкі, а і да гісторыі ўвогуле. Але нельга забываць, наколькі такая справа, як стварэнне гербаў, адказная. І ў ёй, безумоўна, не абісць без ведання "законаў геральдыкі". Пра іх і нагадвае А. Цітоў: "Паводле існуючай традыцыі, дазваляецца накладваць колер на метал або наадварот. Асноўнымі колерамі ў геральдыцы лічацца чырвоны, блакітны, зялёны, чорны і пурпуровы, а металамі —

белы (срэбны) і жоўты (золата)". Але і тут ёсць свае нюансы: "Вядомы адзін выпадак ужывання на Беларусі чырвонай эмблемы на зялёным полі — герб Геранёва. Ён паказальны тым, што знаходзіцца ў супярэчнасці з асноўнымі правіламі геральдыкі, якія забараняюць ужываць у спалучэнні чырвоны і зялёны колеры ў прыватнасці і спалучаць метал з металам і колер з колерам увогуле".

А што да кнігі ў цэлым, дык яна, несумненна, як і папярэдняя, зноўдзе належны розгалас не толькі ў айчынінага, а і ў замежнага чытача. Праз гербы таксама спазнаеш гісторыю, лішні раз задумваешся, наколькі багатая яна. У рэшце рэшт у прадмоўе аб гэтым нагадвае і сам А. Цітоў: "Менавіта праз старажытныя гербы ў чалавека ўзнікае цікавасць і пашана да мінуўшчыны, да Айчыны. Праз старажытныя гербы існуе рэальная сувязь паміж прадзедамі і нашчадкамі. Любоў да Бацькаўшчыны пачынаецца ад любові да роднай хаты, вуліцы, горада. І тады ў далёкіх вандроўках, глянуўшы на малюнак з "візітнай карткай" роднага места, чалавек у думках вернецца дамоў".

Ян КРЫВІЦКІ

ЧАСОПІСЫ

"Палессе": працяг жыцця

Правільна ў народзе кажуць: дзіцятка познае, а шчасце вялікае. Словы гэтыя міжволі прыгадаеш, калі знаёмішся з першым другім у сёлетнім годзе нумарам літаратурна-гістарычнага і грамадска-культурнага часопіса "Палессе", які, як мы паведамілі раней, выходзіць у Гомелі. Хоць і запазніўся ён ці не на паўгода (пазначаны чэрвенем), затое аб'ёмны дый, што таксама немалаважна, багаты на разнастайныя матэрыялы. Але перш чым гаварыць пра іх, хочацца яшчэ раз сказаць "дзякуй" нясомнаму рупліўцу на ніве нацыянальнага Адраджэння, заснавальніку і галоўнаму рэдактару "Палесса" Рыгору Андрэяўцу. Пачаўшы добрую і такую патрэбную справу, Рыгор Мікалаевіч, нягледзячы на шматлікія перашкоды, у першую чаргу фінансаванага плана, не апуская рукі, знаходзіць сродкі, каб яго (і наша таксама) дзецішка працягвала жыць. Адсюль у нумарах часопіса (у гэтым, здвоеным, таксама) шматлікая рэклама.

Цяпер пра сам нумар. Напачатку ідзе падборка вершаў Ніны Мацяш — паэтэсы, з твораў якой заўсёды сустракаеш з прыемнасцю, бо яе слова і на душу хараша кладзецца, і да роздуму заклікае. Ёсць і пра пэўную самотнасць. Такое наша жыццё, падаста для радасці мала. А ўрэшце чалавек не можа не задумвацца над сваім пражытым, над сваім лёсам, не можа не прыгадаць тое, што было, каб суаднесці яго з сённяшнім:

*Пры сцяжцы
гарыць куст ружавы.*

*Мінаюць з ім людзі
і зрываюць
дзісныя бутоны.*

*Рукі ж мае —
пустыя.*

Бо сцяжка не мая?

*Ці яшчэ
І гэтай ноччу —
Даўні сон:
усё ніяк не дапускае нешта
здыць*

Экзамен на замежнай мове...

...Усё ніяк, відаць, не высцеляцца
нейкі мусовы плод
на солі майёй дніны.

Ладнымі атрымаліся падборкі Віктара Яраца, Анатоля Сысы і, на жаль, нябожчыка Віктара Стрыжыка. А папярэднічае гэтым публікацыям артыкул Волгі Шынкарэнькі "Родных гоняў расці" у якім разглядаецца творчасць гэтых арыгінальных твораў. Дарэчы, В. Шынкарэнька засяроджвае ўвагу і на тым, пра што прыхільнікі паэзіі таленавітай "тройцы" наўрад ці здагадаліся: "Ёсць на геаграфічнай карце Беларусі незвычайныя радовішчы, якія сілкуюцца духам мастацкага слова, выпраменьваюць праз яго дзіўнае святло пазычанага ўзрушанасці, клопат за людзей і родныя мясціны, гарачы напал грамадзянскай неабякавасці і хваляючую непаўторнасць сваіх твораў. Апроч Віленскага краю, Ушацкіны, Слуцкіны ды іншыя ля іх можна далучыць і невялікую прастору ў Рэчыцкім раёне Гомельшчыны, акрэсліўшы яе кропкамі-назвамі Красны Мост, Гарошкаў, Засла. Вёскі гэтыя прытуліліся да правага берага Дняпра і з'яўляюцца тэрытарыяльнымі адзінкамі аднаго калгаса з існуючым да сённяшняга дня найменнем "Савецкая Беларусь". Якраз тут і выгадаліся, прайшлі школьную навуку перад выходам у больш шырокі свет такія непадобныя і ўсё ж шмат у чым блізкія паэты Віктар Ярац (1948), Анатоль Сіс (1959), Віктар Стрыжак (1955—1995). Ёсць яны аднолькава ўдзячныя роднай зямлі, памяццю і насамрэч вяртаюцца да яе ў веры і бязвер'і. Важна і тое, што В. Шынкарэнька здолела адчуць адметнасць кожнага з іх, але разам з тым вызначыць і тое, што аб'ядноўвае. Чытач ва ўсім гэтым зможа пераканана, пазнаёміўшыся з "першаасновай" — творами.

КАЛЕНДАР

Адзін з дысідэнтаў

Звычайна, калі гаворка заходзіць пра дысідэнтаў у савецкія часы, згадваюць тых, хто праследваўся ў Маскве і Ленінградзе, а таксама іншых расійскіх гарадах. А яшчэ знаходзіцца нямаля ахвотнікаў, якія сцвярджаюць, што нічога падобнага на Беларусі не было. А гэта ж не так. Дысідэнтам быў, напрыклад, вядомы гісторык, доктар гістарычных навук, прафесар Барыс Клейн. Вальнадуштва Барыса Самуілавіча каштавала дарага. Калі ён у другой палове шасцідзесятых гадоў (тады працаваў на кафедры гісторыі КПСС Гродзенскага медінстытута) выступіў з крытыкай палітычнага курсу цэнтральнага кіраўніцтва КПСС і асудзіў увод войск краін Варшаўскага дагавора ў Чэхаславакію, якое, як вядома, адбылося ўлетку 1968 года, Б. Клейн быў выключаны ад работы, пазбаўлены вучонай ступені і звання. І, канечне ж, выключаны з партыі, у якой быў адноўлены ў 1976

"Палессе" прадстаўляе цікавага празаіка. Імя яго — Анатоль Рязановіч. Скончыў факультэт журналістыкі Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта, зараз — галоўны рэдактар аналітычнага часопіса "Буг. СЭЗ Брэст". Выдаў тры кнігі — публіцыстыкі, прозы, філасофскага зместу. Прапануецца ўрываць з рамана А. Рязановіча "Людзі і пярэваратні", у якім, як відаць па ўрыўку, праўдзівы паказвае працэсы, што адбываюцца ў сучаснай вёсцы (а ёй угадваецца родная аўтару вёска Рубель, жыццё якой А. Рязановіч добра ведае).

І яшчэ вельмі змястоўная публікацыя, якая займае, бадай, палову нумара — "кубініскі дзёнік" Віктара Пушчанкі "Аперацыя "Кот у мяшкі". Зноў жа, часопіс адкрывае аўтара, з творчасцю якога не лішне пазнаёміцца. В. Пушчанка, закончыўшы Ваенна-марскі медыцынскі факультэт пры І-м Ленінградскім медыцынскім інстытуце, доўгі час служыў у часях ваенна-марскога флоту і войск супрацьваветранай ваеннай абароны, а ў 1962—1964 гадах знаходзіўся на Кубе ў складзе групы савецкіх войск. Пра Кубу і расказваецца ў гэтым дзёніку, а правільней — дакументальна-мастацкай апавесці. Расказваецца тое, што дагэтуль хавалася ад шырокай грамадскасці. Навізна матэрыялу і прывабляе ўвагу да твора В. Пушчанкі.

Традыцыйна-моцны ў "Палесці" раздзел "Гісторыя і краязнаўства". Гэтым разам тут змешчаны нарысы Уладзіміра Кісялёва "Някропаль пад назвай "Трыццатыя". Аўтар, вяртаючыся ў трагічныя трыццатыя гады, расказвае пра выдатнага чалавека, зямляка і сябра Якуба Коласа Аляксандра Сянкевіча, які, як і многія іншыя прадстаўнікі беларускай інтэлігенцыі, быў аб'яўлены "ворагам народа" і расстрэляны. А што А. Сянкевіч — чалавек неардынарнага лёсу, сведчыць ужо тое, што ён з'яўляецца прататыпам герояў трох мастацкіх твораў. Па-першае, у многім з Сянкевіча Я. Колас пісаў настаяўніка Садовіча з трылогіі "На ростанях". Па-другое, рысы А. Сянкевіча ёсць яшчэ ў адным коласавым героі — Басу-Гранку з п'есы "Забастоўшчыкі" (Бас — ямушка Аляксандра Антонава часу навучання яго ў Навіцкай настаяўніцкай семінарыі, а прызвалі яго таварышамі так, бо меў выдатныя вакальныя дадзеныя). Па-трэцяе, А. Сянкевіча добра ведаў Аляксандр Фадзееў, таму і ўзяў у якасці прататыпа доктара Сташанскага з рамана "Разгром". Ёсць яшчэ адна літаратурная паралель. Яна выклікана той вострай барацьбой, што вялася ў 30-ыя гады, а ў выніку сумленныя людзі прад'явілі неабгрунтаваны абвінавачванні адзін аднаму. Калі быць шчырым, яўляюцца падобнае і за саміх А. Сянкевіча. Таму Міхась Зарэцкі, калі пісаў раман "Крыжыны" (як вядома, не закончаны, паказваў здарнік "беларускай справы" ў асобе доктара Хмялёва, які прыехаў з Амерыкі, а ў Амерыцы пэўны час жыў і А. Сянкевіч. Нарыс У. Кісялёва дазваляе глыбока разабрацца, хто ж быў гэты чалавек у сапраўднасці. Разабрацца аб'ектыўна, улічваючы тагачасны грамадскасцыйны і палітычны рэаліі.

Ёсць у нумары і інтэрв'ю з генеральным дырэктарам Беларускага металургічнага заводу Юрыем Феакістам ("Яна старажытнага краю"), дырэктарам Брэсцкага лікварацыйнага заводу Васілём Бялюком ("Нараў" — са "Сміроўскай" і "Абсалютам"), генеральным дырэктарам аптова-рознічнага прадпрыемства "Абгаладзілава" з Гомеля Уладзімірам Свірыданкам ("Барометр надвор'я не робіць"), а таксама багатай інфармацыя.

Загортваеш апошнюю старонку "Палесса" з радасцю, што з карысцю правёў вольны час, і са спадзяваннем, што наперадзе будучы новыя сустрэчы.

Алесь МАРЦІНОВІЧ



“Маладосць”, № 9

Багата ў нумары паэзіі: вершы А. Нінькі, В. Курбека, М. Баравік, Т. Мушыньскай, С. Верацілы, Р. Барадуліна. Змешчаны апавесці В. Кадзетавай “Вяртанне”, прыгодніцка-гістарычная апавесць А. Якімовіча “Панскае дзіця”, заканчэнне апавесці Я. Коневы “Рытуал”, кароткія апавяданні Л. Адамовіч, апавяданні Л. Сазанавец “Здрада” і “Ліст да сяброўкі”, абразкі М. Самуйліка, нарысы І. Валасевіча “Зямля шануе руплівых”, М. Дабаснянскага “Калі паміраюць рэкі”, заканчэнне нататкаў М. Хамца “Далі чыстыя, далі светлыя”, развагі Н. Кузьміч “На крылах паэзіі”, артыкулы Э. Садаўнічага “Экзістэнцыяльны цяжар выбару”, А. Наркевіча “Сугучнасць слоў жывых...”, А. Марціновіч рэцэнзуе кнігу А. Пісьмянкова “Вершы”, “Любіць прызначана... лёсам”, А. Кірвель (“Каханне і пшчота”) гутарыць з мастацкай Л. Сісучай. У нумары прадстаўлены рэпрадуцыі яе асобных твораў.

“Полымя”, № 9

Чытач атрымаў магчымасць пазнаёміцца з апавяданнямі В. Быкава “Труба”, Г. Багданавой “Аквалангіст”, апавесцю Ф. Сіюко “Там, дзе найлепш”, паэмай Н. Глевіча “Лодачкі”, вершамі С. Грахоўскага, В. Гарановіча, М. Мішчанчука, Я. Гучка, І. Сцяцко, заканчэннем дэбютнай П. Панчанкі “Думаю, думаю...”, артыкулам Г. Кісялёва “Фантомы тайных архіваў”. У раздзеле “Успаміны” Л. Юрэвіч і З. Саўка знаёмяць з яшчэ адным прадстаўніком беларускай эміграцыі В. Стомам-Сініцам (“Кульгавы хлопчык з гарэзнімі вачыма”), тут жа прапануюцца мемуарныя запісы гэтага аўтара “Маё мястэчка”. Змешчаны артыкулы Я. Трацяка “Рэлігійны сэнс нацыянальнага”, А. Марціновіча “...і вечнасць асядае на дол” (пра творчасць А. Грачанікава), Т. Дасаевай “Пярэм самоты і агню” (пра творчасць Н. Маціш), В. Шура “Анамастычная лексіка ў прозе Фёдора Янкоўскага”, М. Скобла (“Сведчанне супраціву”) рэцэнзуе кнігу Ю. Віцьбіча “Антыбальшавіцкі паўстанні і партызанская барацьба на Беларусі”, выдадзеныя Беларускім інстытутам навукі і мастацтва ў Н’ю-Йорку. В. Хацкевіч (“У скарбніцу духоўнай культуры”) запрашае да знаёмства з кнігамі Г. Юрчанкі “Сучасная народная лексіка. З гаворкі Мсціслаўшчыны. Р—Я”, выпушчаную выдавецтвам “Беларуская навука”.

“Мастацтва”, № 10

Арфічныя матывы ў беларускім фальклоры — тэма артыкула У. Конана “Універсальны сімвал творчасці і мастацкага генія”. Т. Катовіч (“Стылявая парабала сэнсу, ці “Як пажадаецца”) запрашае на Міжнародны фестываль “Славянскія тэатральныя сустрэчы-98” у Гомелі. Спектакль “Рагнеда і Уладзімір” А. Дударова на сцэне Гродзенскага абласнога драматычнага тэатра рэцэнзуе І. Рахманова (“У люстрах гісторыі”). Вядомая тэлежурналістка М. Гарэцкая — гераіня нарыса Т. Арловай “Характар”. А. Краснік (“Я дырыжыраваў надзеямі і эмоцыямі”) гутарыць з Я. Янчанкам. З педагогам А. Гужалоўскай знаёміць А. Залатарог (“Чароўная ніць Арыядны”). Змешчаны артыкулы А. Законнікавай “Мова народных тканін”, М. Віннікавай “Прыгажосць не павінна знікнуць”, В. Гаршавоз “Роспіс капліцы святога Пятра”, А. Давыдчык “Карціны з выставак”, А. Лявонавай “Віленская калекцыя ў музеі старажытнабеларускай культуры”, Ю. Барысевича “Унутраная Амерыка”, А. Судлянкова “Адпавядаць свайму часу”, А. Шамрук “Ці стануць задумы творами?”, Л. Бортнік “Гукі колеру”, А. Прускага “У сааўтарстве з прыродаю”, А. Лакоткі “Мастэчкі Беларусі”, рэцэнзія В. Новак на кнігу В. Ліцвінкі “Святы і абрады беларусаў” (“Стане ўзімку леейца ў хаце...”), іншыя матэрыялы.

Леанід
ДРАНЬКО-МАЙСЮК



Твая Марыя

I

Твая Марыя, Юрка Лістапад,
Прагнулася на досвітку халодным.
Над Свіслаччу стагнаў і плакаў сад,
Нібы жабрак, абдэртэ і галодны.

І ўсё было галоднае наўкол —
Гліняная скарбонка і паліцы,
І той, што сніўся толькі што, анёла,
І неба беларускае сталіцы.

Спалоху ненажэрны матылёк,
Крыві наеўшыся ў жаночым сэрцы,
Хаваўся ў пахудзель кашалёк,
Каб адпачыць, як у сваім кубельчы.

А ў думках — боль: як жыць далей, калі
Усё так будзе доўжыцца бясконца...
У кашалёк адзін ці два рублі,
Адзін ці два, — і глухата ў скарбонцы.

З паўторбы крываў,
бульбы з паўмяшка,
І ўжо алейніца амаль пустая;
Як сонца ўзыходзіць, слоік малака
Малочнік Хоня пад акном паставіць.

І хоць яму не плачана даўно,
Усё адно са слоікам літровым
Штораніцы прыходзіць пад акно
І ў шыбу стукне кійком лазовым.

“Маўляў, прынёс я...” — і далей ідзе
Да Свіслачы, па вуліцы Гандлёвай,
І ценя яго люстэраўца ў вадзе
Заўсёды звыклай і заўсёды новай.

2

Твая Марыя, Юрка Лістапад,
Перад люстэркам, як перад іконай.
Вачэй стамлёных ластаўчын пагляд
Напоўнены гаркотою бяздоннай.

Дзень пачынаецца, як дзень любви,
Да чалавечых бедаў раўнадушны,
Як дол, сляпы, і на святылю скупы —
Няма святла, дык, пэўна ж,
дзень зладзюжны.

Турмою пахне дзень, і ўсё наўкол
Турмою пахне — столь і аканіцы,
І той, што сніўся толькі што, анёла,
І неба беларускае сталіцы.

На цэглу дрот кладзецца і цвіце,
Нібы шыпына, за якою нары,
Само жыццё са стыгмай на ішчацэ
Ляжыць на іх, — чакае большай кары.

Тут век жыві, а вынік усё той;
Тут волю вольную за хвост не зловіш;
Турма тут не застойца пустой...
Што ні рабі, — аббудзецца ўсё тое ж.

Хоць у сваім схавайся кулаку,
Аднак і ён не ўсцеражэ ад кратаў...
Дачка прагнулася ў сваім кутку:
“...мне сніўся сон...”

Мне сніўся, мама, тата...

Сядзіць у нейкім доме ён адзін
І сумна там сядзець
яму й няміла... —
Сказала так і слёзкі бальзамін
На коўдру дамацканую ўраніла.

“Не плач, не плач...”

Наш тата ў доме тым,
Дзе сум у іных душах патанае,
Бо гэты дом бязлюдным і пустым
Ніколі, мая дзетка, не бывае”.

3

Твая Марыя, Юрка Лістапад,
Капітанік апраўнушы старасвецкі,
Пайшла на шум, бо зашумеў па-над
Халоднай Свіслаччу базар Траецкі.

Аднак Марыі на базар ісці —
Усё адно, што лахманамі трэсці;
Усё адно, што ў Свіслацкім трысці
Мыць золата на камароўскім рэшаце.

А што было рабіць?! Таму ішла,
У гэтым шуме прагнучы схавання;
Ішла і думку горкую піла:
Раней, чым старасць,
надышло жабрацтва...

І ўсё было жабрацкае наўкол:
Няміга і муры другой бальніцы,
І той, што прылятаў у сне, анёла,
І неба беларускае сталіцы.

Ці думалася хоць на міг аб тым,
Што лёс, не ўзяўшыся,
апусціць крылы;
Што роднае не стане залатым;
Што родны кут —
ён родны ды не мілы...

А хоць і думалася — што з таго!
Усе наперад вынікі благія,
І лёсам — з мяха цяжкага яго —
Нам вытрасена
толькі торба з кіем...

Марыя йшла ў спалох, у калатню,
Сціскаючы свой кашалёк лядачы,
Каб цукар, сала, жменью тытуно
Купіць дзеля турэмнай перадачы.

Малілася: “О Божа, надзялі
Удачай пакупніцкаю і сілай...
На гэтыя адзін ці два рублі
Каб я ж усё, што трэба мне, купіла...”

Пыталася ў нябеснага судзі:
“І што ж гэта за вырак невясёлы —
Раз беларус, то з торбаю хадзі;
Раз беларус, то заставайся голы?”

Няўжо Табой задумана для тых,
Людзмі... якія... захацелі... звацца,
Падпора вечная — канвойны штых,
Гласка вечная — краса жабрацтва?!”

4

Твая Марыя, Юрка Лістапад,
Нясе з базару жменьку
перадачы;
Яе падзеліць варта —
з катом кат, —
А крошкі перадацы
табе наглядчык.

Ён дзяўзьяка прасты,
з добраю душой,
Від, бы ў ката, а нораў,
бы ў сабакі,
Паспагадае і бядзе чужой,
І што да службы —
не чакае дзякі.

Ён любіць свой турэмны калідор
На восемдесят камер
(тры на дзевяць!),
У кожнай — вязняў,
як у небе зор,
Святылю якіх з Галгофай
славу дзеліць.

Ён ведае на памяць “Ойча наш”
І носіць біблію
ў заплечным меху,
І часам любіць,
як вясковы звадыяш,
Прымусіць вязняў,
каб пабіліся для смеху.

З анучкай ходзіць, выцірае пыл
І па кутках здымае павуцінне,
І фасфарычнае святло магі
Яму ўжо сніцца
й раніцы не гіне.

Ды што казаць —

ён проста дзяўзьяка свой
І нават ведае, што ёсць паэт Купала,
І знае, што магілёна травой
Любая крыўда гоіцца трывала.

Дажыў да старасці...

А ты не дажывеш,
Старой не ўбачыш любую Марыю;
Прынесеныя крошкі дажухеш,
Адчуўшы, як метал халодзіць шыю.

Слязою Божай упадзеш на дол,
Паспеўшы згледзець
пазіркам замгнёным,
Што ўсё было старэчае наўкол —
Паветра, хваі і пясок чырвоны.

5

Твая Марыя, Юрка Лістапад,
Адстояўшы ў чарзе кіламетравай,
У вечаровым прыцемку назад
Вяртаецца да вуліцы Гандлёвай.

А ногі ньюць... Праўды ў іх няма?!
Не, праўда ёсць — як не ў нагах,
то ў сэрцы.

Марыя адстаяла недарма,
Бо што прынесла — прынялі ў акецы...

Менск дыхае цырульнікам старым
І голиці змрок трамвайнаю дугою.
На Свіслач апускаецца клім,
Фастрыгаваны флёксамі й тугою.

І ўсё стаіць шыпыннае наўкол —
Гітэль, кавярый, крамы і бажніца...
Сагнуты ў крук на колах балагол
На крыж каня раптоўна
стаў хрысціца.

Шкло свеціцца ліхтарнаю рудой
І патанае ў рэстараным скерца.
Паэзія сталіцы маладой —
Паэзія пакуль яшчэ здаецца;

Пакуль яшчэ смяецца ямб, які
То малую прывабіць, то мімозай, —
Але ўжо блізка чуюцца гудкі
Напоеных юдолюю перавозцаў.

Краіна-Беларусь — бясконы скон...
Ты ёсць, цябе няма, ты вечна будзеш...
На белых ружах — кроў, у душах — сон,
І ўсё ж ты душы гэтыя разбудзіш.

О Маці-Беларусь — (Купалаў троп,
Знясілены захачелі... звацца,
Падпора вечная — канвойны штых,
Гласка вечная — краса жабрацтва?) —
Пацалаваны твай іконны лоб
Марыяю і Юркам Лістападам.
19 жніўня 1998



...Бываюць і ў нашым літаратурным жыцці нечаканасці.

Я люблю завітаць у рэдакцыю газеты "Звязда", дзе шмат высокапрафесійных і, галоўнае, талковых, сумленных журналістаў. Падчас сустрэч і гутарак я прыкмеціў: заходзіць у пакой, садзіцца і моўкі слухае нас сярэдняга росту, плячывы, чарнявы мужчына гадоў за пяцьдзесят. І вось надыма бачу яго ў нас, у "Маладосці". Просіць, каб асабіста я прачытаў ягоную прозу.

Пазнаёмліся. Аўтар — Алесь Дзеравянка. З вёскі Шчыток Круглянскага раёна, нарадзіўся ў 1937 годзе. Гадаваўся без бацькі (той загінуў на фронце), скончыў вучылішча механізацыі працаваў цесляром, военным будаўніком, працягнуў час службы ў МУС, скончыў філфак, цяпер на пенсіі і працуе ў "Звяздзе" гаспадарнікам. Калі-нікалі друкаваўся ў дзіцячых выданнях, але сваю сталую прозу асцерагаўся каму паказваць.

Грэшны, прызнаюся, не заўсёды давяраю тым, хто дэбютуе ў паэзіі і прозе пенсіянерам (да аскомы начытаўся "паэм", "аповесцей" і "раманаў", пахлыбля пачаткоўцы якіх лічаць, што "да іх ніхто так не пісаў"), але тут — прыемная неспадзяванка, як кажуць, даволі прыстойныя рэчы, адольны чалавек, якому ёсць што сказаць і які ўмее сказаць. Большыя аб'ёмы творы адабраў для "Маладосці", нявылікі апазданні прапаноўваю "Ліму". Знаёмцеся, калі ласка: Алесь Дзеравянка.

Генрых ДАЛІДОВІЧ

Алесь ДЗЕРАВЯНКА

НЯВЫДУМАНЫЯ ГІСТОРЫІ

Рознакаляровыя алоўкі

З вялікай радасцю сустрэлі нашы выскоўцы вестку пра тое, што сюды прыязджае нарыхтоўца дровы страйная рота салдат з Барысава. Гэта была падзея для забытай Богам і людзьмі вёскі Шчыток, а таксама і для суседніх вёсак. За вайну, зведаўшы ліха і пакут, тутэйшыя людзі паважалі вайскоўцаў — сваіх збавіцеляў, як нікога.

І вось па ўтрававай, зялёнай вуліцы загрузаталі "студабекеры" з адкіненымі драўлянымі лаўкамі. У кузавах сядзелі салдаты ў вылінялых гімнасцёрках, каміянчаных пагонах, з зорчакі на пілках. Салдаты паставілі палаткі ў гайку за вёскай па дарозе ў Папарнае. Абсталівалі пад навесам сталуюку побач з палівай кухняй і гайптвахтай.

У чыстай палове недабудаванай нашым бацкам пяціценкі пасяліліся вадзіцелі, былыя франтавікі. З імі быў камандзір роты, старшы лейтэнант, чорнавалосы, у новенькай і адпрасаванай форме, з усім яшчэ малады чалавек. На грудзях маладога прыгажунка зіхалі залатая зорка Героя Савецкага Саюза, а яшчэ была прышыта жоўта-чырвоная стужка — знак пра раненне. Жывога героя выскоўцы, а тым болей дзеці, бачылі ўпершыню, аднесліся да яго з вялікай павагаю, цеплынёй і сардэчнасцю. Прозвішча яго не памятаю, а імя — Рыгор, у нас называлі яго Грышам. Варта сказаць, што мая цётка Параска, якая пазней нарадзіла хлопчыка, па просьбе дачушак-падлетак, закаханых, як і старэйшыя, у Рыгора, назвала немаўля яго імем.

У бліжэйшых вёсках Грыша стаў славацісцю. Яго запрашалі на самыя розныя святы, вяселлі, гулянікі. Тым больш, што ён быў нястомны танцор і пружка.

Я, хлапчук, асабліва ганарыўся сваім пастаяльцам. Шчыра любавалася, як на ягонай шырокай скураной папрузе вісеў каліны кабур з пісталетам "ТТ", што не раз вабіў мяне рыфленай чорнай рукаўткаю. Да ўсяго я выявіў, Грыша мае запасны, трафейны салдацкі наган і хавае яго за нашай скрыняй (так у нас называлі куфар). Выявіўшы гэта, я не толькі любавалася зброяй, але і спрабавалі адцягнуць у ёй затвор, дастаць абойму, але нічога не выходзіла. Чужая зброя не слухалася мяне.

У скрыні маі захоўвала бялізну, верхняе адзенне, трубікі саматканга палатна, а таксама шпулькі нітак, іголки, стужкі. Цяпер на версе ўсяго, пад вечкам скрыні, ляжала камандзірская сум-

ка з картамі пад цэлулоідам. А ў прошвах яе выстраіўся радок рознакаляровых алоўкаў. Яны былі прыгожа і востра заточаныя. Алоўкі вабілі мяне, нібы магнітам. Дагэтуль я не ўяўляў, што ёсць такія рэчы, як рознакаляровыя алоўкі. Простым алоўкам я маляваў. Асабліва любіў маляваць вавёрка, дзятла і конскія галовы. Якія б гэтыя малюны былі прыгожыя, думалася мне, калі б выкарыстаць Грышавы алоўкі!

Аднойчы я не стрымаўся і адрэзаў з тупых канцоў канчур і адрэзанымі канцамі засунуў алоўкі ў прошвы. Такім чынам яны былі нібы ранейшыя, нечэпаныя. Праўда, спачатку я апасаўся: выявіцца мой учынак і разлаваная маці добра пачастуе мяне трапчачком — ручніком з доўгімі, заплеценымі ў косы кутасамі. Але афіцэр не звяртаў увагі на раскіданыя лісты з альбома.

Асірацела, быццам замёрла вёска, калі глыбокай, дажджлівай вясенню салдаты адправіліся ў сваю часць.

Пазней амаль штогод нарыхтоўцаў драўніну, высыкаж дзялянкі прыязджалі рабочыя леспрамагса. Трапіліся сярод іх і цікавыя людзі, у тым ліку казанікі і музыкі. Але такіх пастаяльцаў, як тых салдаты, як Рыгор, ужо ніколі не было...

Тлумачальная па-беларуску

Страла-дзюба вежавага крана, што ўзвышаецца побач з цэхам бетонных вырабаў, здавалася, плыла ў блакіце. Я стаяў у цяньку і чакаў змену. Купкі і чародкі рабочых цягнуліся да праходной. У паветры кружыў надакучлівы тапалёвы пух, засцілаў белым покрывам заводскі двор. У цэху бетонных вырабаў з сапсаванага шланга сіпела пара. Чуўся вясёлы гоман, смех.

У цені ад партала крана сядзеў грузчык Юрась Івашкоў. Здалёк я згледзеў Надзю Людскую, але не адну, а на пару з Міхасём Базыкам, які выходзіў у трэцюю змену. Яны крочылі ледзь не ў абдымку і пра штосьці весела гутарылі. Прыгожая, загарэлая, у блакітнай у белы гарошак сукенцы, шыкоўныя туплях на высокіх абцасках, Надзя выглядала дужа прывабнай. Яна адчувала гэта і весела, гарэзліва смяялася. Рослы, дужы, у чырвонай клятчатой кашулі з закаханымі рукавамі, Міхась не зводзіў ззяючых, усмешлівых вачэй з маладой жанчыны. Вітаючыся, Надзя даўжэй звычайнага затрымала маю руку, гарэзліва, прыязна, зазіраючы ў вочы, папрасіла:

— Слухай, юначка, папраўдуй сёння за мяне другую змену? Міхасю падма-

ніць мяне не выпадае. Яго жонка хварэе, ляжыць у бальніцы. Яму няма на каго пакінуць малых. Я за цябе адпраўю ў панядзелак, на наступным тыдні. А "Стары" запрасіў мяне на спектакль тэатра Маякоўскага, які ў нас на гасцролях.

Надзя нечакана, нібы вінавата, усміхнулася і пачырванела, бы дзяўчынка. За ёй, саламянай удавою, валачыўся праба Лявон Новікаў, інтэлігентны, заўсёды ў адпрасаваным касцюме і пад гальштукам. Яго, Новікава, яна называла "Старым". Іхняе сужыцельства не было ні для каго таямніцай.

Маладую жанчыну падтрымаў і Міхась:

— Можна, і ў цябе выйдзе калі-небудзь нявыкрутка, дык мы падсобім.

Ён не таіўся, закахана пазіраў Надзі ў вочы, што весяліла яе. Відаць, не адзін праба быў у захапленні ад кранаўшчыцы.



Як мы і дамовіліся, на наступным тыдні я не выйшаў на работу — зрабіў сабе адгул. Пашкадаваў, што паленаваўся зазірнуць на завод, пераканаўся, што атрымалася з заменай, ужо апынуўшыся ля праходной. І занепакоіўся. Здалёк страля-дзюба паварочваецца туды-сюды, налятаюць стропы ўтрымліваюць пліту. На пагузцы стаяў трайлер.

Адну за адной кран падымаў у паветры панелі, парываючы пад іх цяжарам, пераносіў на аўтамашыну, на якой завіхаліся два стомленыя грузчыкі. Загарэлы, мускулісты Юрась Івашкоў шчыраваў на штабелі, спрытна, адным узмахам, чапляў важкія крукі за металічныя петлі. Панелі мякка клаліся на драўляныя пракалкі. Хто сядзеў у кабінэ, я не бачыў. Палюбаваўся зладжанай працай першай змены і па стромкай лесвіцы палез у кабінэ. Там сядзеў Міхась. Ён павітаўся са мной з нейкай разгубленай, крывой усмешкай, хітнуў галавой на паліцу за спіной, дзе ляжалі інструкцыі, дакументы:

— Загіяні ў вахцёны журнал, пацкаўся, які запіс зрабіў начальнік участка вежавых кранаў Міласлаўскі. Учора раніцай на заводзе падняў такі вэрхал...

Ад непрыемнай навіны пад сэрцам у мяне пахаладзела.

— А што здарылася? Хіба Надзя захварэла? Чаму ты за яе працуеш? — занепакоіўся я.

Міхась разгублена, адчуваючы і сваю віну, паведаміў:

— Надзю ў канцы тыдня тэрмінова выклікалі ў кантору і паслалі ў камандзіроўку ў Полацк, дзе захварэў кранаўшчык. Яна нікому не паведаміла, што вы памяняліся зменамі. Пакуль шукалі мяне, кран не працаваў, утварылася чарга аўтамашын...

На старонцы было гнеўна напісана, каб я, галоўны віноўнік, з'явіўся на нараду, а Міхась каб напісаў тлумачальную. Горш нічога не бывае, як апраўдвацца перад начальствам. Я зразумеў, што Надзі, з-за якой загарэўся сырбор, нічога не будзе, а мяне абавязкова пазбавіць прэміяльных.

Наступнай раніцай я прыйшоў у кантору, дзе застаў купку рабочых, якіх адпраўлялі ў Паставы маніраваць на аб'екце вежавы кран. Апрача Міласлаўскага, які займаў месца ля акна, карпелі над дакументамі ўсмішлівы, вясёлы майстар Фелікс Гучык і дзуды старшы праба Марк Гучык, з жаночым непакрытым расліннасцю тварам, але разважлівы і спагадлівы. Міласлаўскі ў

прыгожым касцюме на распашку, у адпрасаванай белай кашулі пад гальштукам з ноткамі незадаволенасці і крыўды ўладна звярнуўся да падначаленых:

— Таварышы, можа, крыху цішэй? І накурыйлі, хоць сакеру вешай! — Ён грэблівая адкапыліў адвільную губу, замахаў перад сабой рукой, разганяючы тытунёвы дым: — Просьба да ўсіх: кuryце па чарзе!

Хтосьці з курпоў адгукнуўся на яго каманду салёным жартам: маўляў, мы і жанок па чарзе павінны таптаць? Зубаскалы паднялі вясёлыя рогат. Дзіўна, але павагай шэф не карыстаўся. Рабочыя з большай пашанай адносіліся да старшага праба, чым да яго, начальніка. Сваім у дошку Міласлаўскі не прыкідваўся, па-панібратску сябе з рабочымі не паводзіў, дык схільнасць здабчы не мог. Рабочыя з сімпатый адносіліся да Гудовіча, які дасканала ведаў сваю справу і даваў слушныя парады Міласлаўскаму.

Я знікаявеў, калі застаў у канторы гэтулькі пабочных сведак. Апасаючыся нядобрай пагалоскі, непрыкметна перадаў Міласлаўскаму тлумачальную і сіпіла пачаў чакаць сваёй чаргі. Зацікаўлена ссунуўшы з ілба на пераносіцу акулеры, Міласлаўскі зазірнуў у паперыну. Неўзабаве грэблівая прыягнуту запіску старшаму праба і вымавіў з непрыханай крыўдай:

— Марк Іосифович, поинтересуйтесь. Очевидно, очередная шпилька!

Занепакоіўся ён таму, што запіска была напісана на беларускай мове. Міласлаўскі хваравіта, зняважліва ўспрымаў і ацэньваў усё беларускае. У пашпарце, анкетах пісаў "українец", хоць ім не быў. Хутка высветлілася, што роднай мовай не валодае ні праба, ні майстра.

— Тлу-ма-чаль-на-я, — забэкаў ледзь не па складах Гудовіч, — па-руску "объяснительная".

На гэтым яго веданне мовы скончылася.

— Можна, ты, малец, прачытаеш, што ён тут накрэмзаў? — звярнуўся ён да мяне. — Далей я не разбіру: почырк вельмі кепскі.

Пад задаволеным рогат зубаскалаў я пачаў чытаць і тлумачыць.

— Ну, вядзёна, это подколка! — каменіраваў узрушана Базыкава паланне абураны шэф. — Вот лишу премиальных — тогда почувствует груз ответственности! Передай Михаилу, — звярнуўся ён паблагліва да мяне, — от меня "пламенный привет".

Яго крылаты выраз азначаў поўнае пазбаўленне прэміяльных. Пра гэта ведалі на ўчастку вежавых кранаў. Прысутныя зноў засмяяліся. Але — не так шчыра і весела, як перад гэтым.

— А можа, няварта, Ілья Лазаравіч? — паспрабаваў супакоіць яго Гудовіч.

— Можна, у яго выпадкова атрымалася, не з-за злога намеру? Ён жа вучыцца ва ўніверсітэце, на філфак. Ды пазбаўляць прэміі поўнацю — гэта ўжо завельмі. Фелікс Кучык, тоячы ўсёшмук у куточках вуснаў, таксама кінуў рэпліку ў абарону "зламысльніка".

— Нет! — не гаджаўся на разумныя довалы ўпарты Міласлаўскі. — Пишите, Марк Иосифович, ему все двадцать. А тебе советую, — строга звярнуўся ён да мяне, — больше самостоятельно никогда сменами не меняйтесь. В случае необходимости — звони в кантору. Сами выйдем замену.

Выклік у кантору абышоўся для мяне лёгкім перапудам. Як на крылах, лясеў я на завод. Міхась, закончыўшы змену, адпачываў у цяньку. Яму дужа карцела даведзана, чым ёсць для нас з Надзюй скончылася. Пачуўшы "пальмянае прывітанне", Міхась збянтэжыўся, пачырванев. З разгубленай, някава-тай усмешкай пацкаваўся, наколькі ж нас пазбавілі прэміяльных. Ні кропелькі не здагадваючыся, што засмучу напарніка яшчэ больш, я прызнаўся, што сказаў мяне Міласлаўскі: больш самому ні з кім не мяняцца! Міхась панурыўся, не развітваючыся, падаўся дахаты моўкі.

Можна, яшчэ больш маркотна, чым яму, стала мне...



На мове музыкі

На пачатку лістапада ў Беларускай дзяржаўнай філармоніі адбыўся канцэрт арганіста Егана Трумэра — прафесара Вышэйшай музычнай школы горада Грац (Аўстрыя). Праграма прадставіла творы кампазітараў розных стыляў і эпох (ад І. С. Баха да М. Рэгера). Асабліва асалоду атрымалі слухачы ад выканання Е. Трумэрам старажытнай музыкі.

Зразумела, што кожны выканаўца дае сваю асабістую трактовку музычнаму твору, але аўстрыйскі арганіст, які спецыяльна даследуе праблему інтэрпрэтацыі старажытнай музыкі, дасканалы ў асабістым адметным стылі рысы эпохі ў музыцы. А напярэдадні канцэрта ён выказаў свае меркаванні наконт гэтага ў лекцыі, што адбылася ў Рэспубліканскім каледжы пры Беларускай акадэміі музыкі. Называлася лекцыя "Прынцыпы выканання старажытнай музыкі І. С. Баха" і складалася з дзвюх частак: агульных пытанняў выканання старажытнай музыкі і музычнай рэторыкі.

Еган Трумэр зрабіў невялікі экскурс у мінулае. Ён шчыра шкадаваў, што традыцыя выканання музыкі І. С. Баха (у тым выглядзе, у якім яна існавала ў час жыцця кампазітара) назаўсёды страчана для нас. Галоўна прычына, на думку лектара, — у неадназначнай, нават адмоўнай ацэнцы творчасці Баха яго сучаснікамі, у асноўным з-за таго званай "складанасці музычнай мовы", рэлігійнай сімвалічнасці. (Як вядома, Бах меў грунтоўную тэалагічную адукацыю, нават лепшую, чым у большасці яго сучаснікаў).

Пасля смерці кампазітара і яго сыноў-кампазітараў музыка Баха была забытая да 1829 года (калі ўпершыню прагучалі "Страсці паводле Матфея" пад кіраўніцтвам Ф. Мендэльсона). А яе выкананне і тады, і цяпер выклікае спрэчкі — нахонт штрыхоў, тэмпаў, дынамікі ды іншых параметраў выразнасці музычнай мовы.

Шмат спецыфічных момантаў адзначыў лектар у другой частцы выступлення. Прынамсі, ён сфармуляваў пэўныя прынцыпы рэторыкі, якія адпавядаюць і прынцыпам музыкі. Цікава разважаў Е. Трумэр пра сістэму лічбавой сімвалікі Баха.

Слухачы нават задавалі пытанні наконт спрэчных праблем. І хаця размова вялася праз перакладчыка, усе адно аднаго разумелі: як нельга лепш, бо мова ў музыкантаў адна: сама музыка.

Ірына СЫРЫЦА

"Марлен... Марлен..."



Беларускі дзяржаўны акадэмічны тэатр імя Якуба Коласа ў Віцебску ажыццявіў прэм'еру спектакля "Марлен... Марлен...". Яго паставіў лаўрэат Дзяржаўнай прэміі Беларусі Мікалай Пінігін паводле п'есы драматурга Дзмітрыя Мінчока.

П'еса расказвае пра жыццё Марлен Дзітрых — эстраднай і кіназоркі. Гэтая знакамітая жанчына пражыла амаль цэлы век (нарадзілася ў 1901 годзе ў Германіі, памерла ў 1992 годзе ў Францыі). Яе імя стала сінонімам галівудскай романтикі, загадкавай жаночай прыгажосці, бездакорнага стылю і густу.

Аўтар п'есы Дзмітрый Мінчока родам з Віцебска, цяпер жыве і працуе ў Маскве.

Сваю п'есу, якая адзначана другой прэміяй на конкурсе "Чалавек і час", прысвядзіў народнай артыстцы Беларусі Святлане Акружнай. У спектаклі Святлана Акружная сыграла ролю мадам, у ролі яе служанкі — Галіна Букаціна.

На здымку: народная артыстка Беларусі Святлана Акружная.

Фота Аляксандра ХІТРОВА, БЕЛТА

ВЫСТАВЫ

У НАЦЫЯНАЛЬНАЙ мастацкай галерэі і ў Музеі сучаснага мастацтва Беларусі адбылася вялікая выстава пад назваю "Панарама мастацтваў", прысвечаная 60-годдзю саюза мастакоў. Складалася яна па самым простым прынцыпе — кожны сябра саюза меў права выставіць па адной рабоце. Запяраліся ўсе без выключэння, нават студэнты БелАМ, як будучыя сябры саюза. Старшыня СМГ Буралкін выказаўся нахонт канцэпцыі вельмі адназначна: маўляў, так будзе адразу бачны ўзровень мастакоў саюза, а значыцца, збылішага, і стан сённяшняга беларускага мастацтва...

Натуральна, што выстава атрымалася вельмі няроўная па прафесійным узроўні — казалася адсутнасць крытэрыяў адбору. Яна "б'е" разнатэм'ем. Але пэўныя яўныя тэндэн-

яўныя. На Беларусі зараз існуе і моцна развітае, нягледзячы на ўсе складанасці для скульптараў і манументалістаў, скульптура малых формаў. Манументальныя памеры сталі рэдкасцю. Але галоўнае, што паказала выстава, — скульптура ўсё ж выжывае як від мастацтва, малыя формы ўжо далі ледзьве не новы накірунак майстэрству беларускіх скульптараў. Іх творы можна патрымаць у руках, паставіць на стол, падараваць на свята — гэта стварае эфект прысутнасці гледача, такі недаступны пры назіранні манументаў. Скульптура становіцца бліжэй і больш зразумелай, калі наведвальнік мае магчымасць паглядзіць грыўу каня ці ўпэўніцца пры бліжэйшым разглядзе ў майстэрстве разца майстра. І пры гэтым твор не згубіць рысу высокага мастацтва. І яшчэ адно — плёна працуюць скульптары ў правінцыях. Так, не проста

Традыцыйна беларуская графіка, як і манументальнае мастацтва, была цікавай і моцнай. Сколькі гадоў са сцен Беларускай акадэміі мастацтваў выходзілі немалыя выпускі мастакоў-графікаў, з якіх хоць нехта, але заставалася ў актыўнай творчасці. На цяперашняй экспазіцыі, напрыклад, прадстаўлены ілюстрацыі да казкі "Золатавалоска" Ю. Алісевіча, зусім нядаўняга выпускніка БелАМ. Але, нарэшце, графіка, як раздзел выставы, глядзіцца дужа невыразна, хаця ёсць тут работы такіх стальных майстроў, як У. Вішнеўскі, У. Славуцкі, Л. Кальмаева, А. Кашкурэвіч, Г. Паплаўскі, М. Басалыга, А. Лось, Л. Марчанка, В. Паўлавец, Ю. Хілько ды іншыя. Але чаму ў выставе ўдзельнічалі далёка не ўсе графікі, дый увогуле далёка не ўсе мастакі розных накірункаў? Можна, іх работы здолелі б больш разнастайны і ўпрыгожыць экспазіцыю?

Можна прасачыць яшчэ адну тэндэнцыю сённяшняй графікі. Многія з графікаў неяк незаўважна і натуральна перайшлі на акварэль, часам на аловак, часам і на звычайны калаж альбо так званую змешаную тэхніку. У выніку экспазіцыя графікі ў нечым выглядае як працяг жывапіснай часткі, аднак успрымаецца з куды меншым поспехам. Цяльна, але не да такой ступені, каб трымаць усю экспазіцыю, глядзіцца толькі адзін "аддзел" графікі: графічныя фантазіі Ю. Якавенкі ("Швейцарскі келі"), мяккія пластычныя формы жаночага цела А. Басалыгі, сіне-залацістыя птушкі В. Шапалева, паганская знакаваць Ю. Татарнікава ("Кароткая раз-

Бераг левы, бераг правы...

цыі, на маю думку, характэрныя для розных відаў мастацтваў, можна вызначыць.

Жывапіс, як заўжды на рэспубліканскіх выставах, зашмат, там не дыкае аніякай прастора, яе проста няма — гэтак шчыльна павешаны палотны. Дзе-нідзе яны вісяць нават у два паверхі. Праходзь экспазіцыю хоць тры разы — яна застаецца неўспрымальнай, як адзіны маналіты кавалак непразрыстага шкла. Выратоўвае сітуацыю, здаецца мне, экспазіцыя, неформальна складзеная групоўкай "Няміга" і мастакамі, блізкімі да яе па духу ці мастацкім бачанні. На другім паверсе галерэі, вакол выхаду з левіцы і паабал папал яе размясцілася гэта яркая і жывая частка экспазіцыі. Не будзем тут разглядаць мастацкіх вартасці твораў сяброў і прыхільнікаў суполкі "Няміга". Асабіста мне яны падабаюцца жывым і нестандартным падыходам да мастацтва і, галоўнае, заўсёднай вернасцю сябе (што, дарэчы, можна сказаць і пра другую суполку Саюза мастакоў — "Пагоню"). Тут і каларовыя, як агеньчыкі нацыянальных убораў, фантазіі М. Бушчыка ("Яднаны свет"), і манументальныя плоскасці С. Кірушчанкі ("Дакрананне"), і абстрактны І. Кузняцовай (з цыкла "Варажба на кававай гучыцы"), і геаметрычныя канфігурацыі С. Грыневіча ("Фазы месяца"), і сюррэалістычныя знаходкі Г. Скрыпнічэнкі ("Шчаслівы ты, ці не шчаслівы, будзі сыноў сваёй зямлі"), і гістарычныя калажы У. Тоўска ("Музыка"), і вядомая "Залатая рыбка" А. Ксандзова... Шчыра кажучы, менавіта гэтая частка выставы глядзіцца як адзіны спеў, музыка, напісаная на адным дыханні, ці нават хутчэй — як адна мелодыя. Кожны твор гучыць асобнай нотай, хочацца хадзіць, з асалодаю перабіраючы іх, і не мае значэння, якую мелодыю ты пачуеш — птушыны спеў альбо гране скрыпкі, галоўнае, мелодыя складзецца.

Падаецца мне, гэтая частка і прымае на сябе асноўную экспазіцыйную ўвагу — астатнія работы глядзіцца хутчэй дапаўненнем, хаця па колькасці яны пераўзыходзяць. Так, там вывешана многа дабротных і не вельмі пейзажаў, там ёсць партрэты, ёсць абстрактныя кампазіцыі, ёсць тэматичныя карціны на тэмы вайны і рэвалюцыі, абгравіваюцца сучасныя сацыяльныя матывы беднасці, рэлігійныя сюжэты, нават дзе-нідзе ўсплёскаюцца сімвалы бел-чырвона-белага сцяга. Але пры ўважлівым разглядзе ўбачыш між імі адметныя работы цікавых і вядомых майстроў. Выдатны, у нацыянальных традыцыях партрэт Ю. Піскуна ("Той гук адзавецца"), алегорыя з пасечанымі сякерай васьлікам і царкоўнымі прыладамі ў руцэ святара А. Пушкіна ("Страта"), амаль фатаграфічны, падобны на стары шляхетны фатадымак партрэт Ларысы Геніюш А. Марачкіна ("Ваша Ларыса Геніюш"), не дужа выразная, але манументальная кампазіцыя В. Альшўскага ("Прызма"), серабыстры пейзаж А. Баранюскага ("Казка восені"), адметныя браслаўскія "Рамонкі" У. Сулкоўскага... Але, на жаль, самі па сабе яны губляюцца ў моры аднолькава роўных невыразных работ, яны не цягнуць усё ж на моцныя эмацыянальныя ўсплёскі, якія б трымалі экспазіцыю. Толькі дапамога "Нямігі", якая адразу пры знаёмстве з экспазіцыяй западае ў свядомасць, стварае пэўны эмацыянальны зарад, які дазваляе ўспрымаць экспазіцыю без энергетычных прывалаў.

Скрозь па верхняй зале ўпрыгожыла жывапіс скульптура. Тэндэнцыя яе развіцця



прысутнічаюць, а гучаць на экспазіцыі работы Уладзіміра Панцэлева і Уладзіміра Церабуна з Гродна, Аляксандра Гвоздзікава, Івана Казака і Уладзіміра Голубева з Віцебска, Уладзіміра Ламейкі з Салігорска. Іх работы ні ў чым не саступаюць работам сталічных "хлопцаў".

Тэматыка прадстаўленых на выставе скульптур — самая разнастайная. Гэта і рэалістычныя выпісаныя вобразы дзяўчат і вернікаў (С. Гумілеўскі — "Коннік", С. Бандарэнка — "Вершніца", П. Лук — "Раніца"), і натуралістычныя партрэты (У. Лятун — партрэт Ю. Карачуна), і выдатныя алегорыі на царкоўныя тэмы (А. Батвінён — "Архангел Міхаіл"), і адмысловыя гумарыстычныя сцэнікі (А. Варвашына — "Паўлік", Э. Астаф'еў — "Ілюзія"). Мне асабіста падабаюцца скульптурныя работы ў стылі "ню". Тут многія скульптары выяўляюць такую пластыку, нават грацыю матэрыялу, так тактоўна і прыгожа сплятаюць целы, "малююць" жаночыя фігуры, што эратызм становіцца гарманічна неабходнай часткай успрымання такіх работ (Л. Давідзенка — "Адам і Ева", А. Фінскі — "Старыя гульні", І. Казак — "Вяртанне блуднага сына"). Увогуле, падаецца, мастакі ўсё часцей звяртаюцца да аўтэнтычнага, скажам гэтак, вобраза жаночага цела, якім яно апявалася "мастакамі" каменнага веку, без грубай сексуальнасці, а з мяккай эратычнасцю жанчыны-маці (В. Антановіч — "Аголеная", А. Купрыянаў — "Сядзячая", А. Хізы — "Персэфона", іншыя).

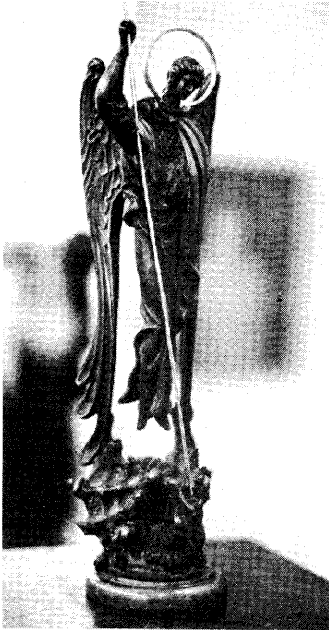
Другая выразная тэндэнцыя бачна ў вараце да царкоўных, біблейскіх вобразаў (так, напрыклад, вырашаны праект помніка Еўфрасінні Полацкай Н. Аліеі, дарэчы, адзіны манументальны праект на выставе). Гэта абумоўлена тым, што царква выступае зараз як найбольш плацежаздольны заказчык. Але яна не дае мастаку выйсці з кананічных рамак, прыглышаючы і яго палёт думак, і яго талент. Тым ж, хто дазваляе сабе раскошу разважаць на біблейскія тэмы, хай нават проста для свайго задавальнення, ствараюць вобразы, падобныя на павернутых паганскіх багоў (І. Чумакоў — "Усмешка Хрыста", Л. Яшэнка — "Малітва").

Падарожжа па ніжняй зале Нацыянальнай мастацкай галерэі прыводзіць да графікі.



мова з адлюстраваннем", абстрактныя фантазіі А. Назаранкі ("Двое"), М. Аўчынінікава ("Апошняя зацменне сонца ў канцы II тысячагоддзя"), В. Шобы ("Вясновае падарожжа").

Дэкаратыўна-ужытковае мастацтва традыцыйна памесцілася ў маленькай залыцы галерэі. Экспазіцыя габеленшчыкаў і керамістаў заўжды выйгрышная. Цяпер, пасля першых выпускаў аддзялення мадэлявання БелАМ, мастакоў габелену і мадэлявання адзення прыглынула, і прыкметна. Можна гаварыць пра тое, што набірае моц, нягледзячы на эканамічны цяжкасці, выбаў выдатных тканых карцін. На жаль, на сённяшні дзень сітуацыя такая, што вядомыя майстры скарыстоўваюць матэрыялы, якія яны купілі яшчэ ў савецкія часы па вельмі танным коштам, маладым жа прыходзіцца цяжэй. І калі ў якасці дыплама прадстаўляецца створаны



"Я" пра нас і пра сябе

3 15 ПА 20 КАСТРЫЧНІКА МІНСК ПРЫМАЎ
III МІЖНАРОДНЫ ФЕСТЫВАЛЬ МОНАСПЕКТАКЛЯЎ "Я"

...Што да фестывальных адметнасцяў, дык перад самым адкрыццём у паўночнай зале купалаўскага тэатра ў рэжысуры Генадзя Давыдзкі, — журы шыра шакавала, што гэты невялічкі спектакль з шэкспіраўскім матывам сустрэчы трох варажбітак і маўклівай значнасцю, з якой яны ўзіраліся ў залу, звязваючы лёс фестывальных прызцоў, нямаможна далучыць да конкурсу.

Адкрыццё, дарэчы, было адзіным фестывальным паказам, на які журы не спазнілася. На кожны наступны паказ яно (таму што арганізавана харчавалася пад Мінскам і залезла ад дажджу ды коўзай дарогі) пазнілася адметна і паслядоўна. Але гэтая акалічнасць ніяк не паўплывала на якасць сцэнічных прапагоў ды напад абмеркаванняў. У выніку гран-пры атрымаў Манік (або Моңцік) Шнідэр, акрабавы, балерыне і міму, чый камічны талент, як высветліў фестываль, пазначаны адметным драматызмам у спектаклі "Паяча", мономімадраме. А спектакль Шнідэр, які паміж іншым даводзіў і ваяцкасць тэхнічнай тэатральнай аснады, выявіў, што большына беларускіх спектакляў роблена, так бы мовіць, кухоннымі сродкамі. Дый не адных беларускіх. Думітру Фусу з Малдовы для свайго спектакля "Пра чалавека і чалавечтва" (літаратурная падстава — падборка з аўтараў класічных і сучасных) свае тэхнічныя сродкі здабываў тамсама. На кухні. Крэслы ды кароны з рэзкімі Купалаўскага тэатра дадалі спектаклю некалькі патрыячэскіх акцэнтаў. Майстэрства і асабліва голас (паходзе нашага прафесара Алы Шагідзевіч, Думітру валодае ім бездакорна) забяспечылі Фусу першы прыз нашага фестывалю і трывалыя сімпатыі з боку тэатральных прафесіянаў.

Бірутэ Марцінківічутэ (Літоўскі нацыянальны тэатр, Вільня) дастала другі фестывальны прыз адметнай — вытанчанай, эстэтычнай — інтэрпрэтацыяй "Шчаслівых дзён" С. Бекета. Яе шчаслівасці — фестывальныя — дні струменілі, як ... "Словы ў пяску", — так называўся спектакль Бірутэ. Яе гнуткая балетная фігурка, закутая ў адмысловы крыналін, — пляцоўка для невялікага "тэатра прадметаў" у межах драматычнага спектакля, — зрабілася ўвасабленнем крохкасці і надзвычайнага трывання. Трывання паўсядзённасці, зададзенасці, шарагонасці. Бо ў іх адвечных надакучлівых цыклах закладзены не адно пакуты, мрой ды марнасці, але і нейкі асаблівы, шчымы і прэзенты, балюча-замыны сэнс. Яго адчула Бірутэ Марцінківічутэ, і выявіла, і прасветліла для гледачоў.

...А пазычнам тэатру Марыны Цытаевай, які да сёння не мае свайго сцэнічнага гісторыі, выпала ўзбагаціцца (дазкуй нашаму фестывалю!) адрасу на дзве пастаюўкі. Цытаеўскага "Фенікса" ("Канец Казанова") выбітна прачытала расіянка Ніка Касянова, — да такой ступені выбітна, што адметнасці яе голасу не паддаюцца апісанням. Спектаклем аднаго голасу можна было б назваць гукавы шэраг "Фенікса". Усё астатняе, а менавіта — шамацenne паперкі, якія ўяўлялі сабою лісты каханак Казанова, спальванне іх на рознакаліберных свечках, хаджэнне чыталішчы па сцэне і парыванне яе маснічынамі, уздыжанне парыкоў і да т.п. настойліва не спрыяла сцэнічнаму спробе дайсці да кшталту спектакля аднаго акцёра.

Эмілія Пранскутэ (цяпер — актрыса Дзяржаўнага маладзёжнага тэатра Беларусі) агорвала цытаеўскага "Паўкулава". Пры гэтым магчымасці і здольнасці самой актрысы пераважылі сціплую рэжысуру спектакля, які, трэба заўважыць, ад пачатку пераследавалі складанасці (не было пляцоўкі для рэпетыцый, касцюм актрысы з'явіўся толькі напярэдадні фестывальнага паказу і да т.п.). Аднак яму пашанцавала на трэці фестывальны прыз. І журы, а я магу гэта засведчыць, бо была ў ягоным складзе, галасавала аднадушна.

Вялікаю спакусаю было б напісаць гэтыя фестывальныя нататкі ад імя чынніка журы, дзе зусім не ціхамярня, хоць і вельмі добра-звычайна суседзіліся прадстаўнікі Швейцарыі, Амерыкі, Германіі, Расіі ды Беларусі. Антаніна Міхальцова, генеральны сакратар Міжнароднага інстытута тэатра, ганараваная хроснаю маці фестывалю, патрыліла сабраць прафесіянаў абазначаных, дасведчаных ды па-свойму апантаных рэдкім відам тэатральнай творчасці, які са спектакля ў спектакль экзаменуе акцёра. Не дае свахацца за партнёрку, за тэкст, за рэжысёрскі прыём. Але выяўляе індывідуальнасць, вымагае акцёрскае асобы ў поўным сэнсе гэтага слова.

Фестывальны свет прадстаўлялі якраз асобы. І калі іхнія спектаклі, паводле чынніка журы Валерыя Хазанова, дырэктара Расійскага фестывалю монаспектакляў, не былі адзначаны, гэта не значыць, што яны не былі заўважаны. Было над чым паспрачацца пасля спектакля "Апакаліпсіс" Іяланты Козак з Германіі, — спектакля на тэксцы ды сюжэты аўтэнтыху першай нямецкай пазткі Харцыты з Гандэрхайма. Абсалютна статычная постаць цэнтральнага святога або пакутніка раптоўна ператваралася ў скурчаную фігурку д'ябла-спакусніка, шэраг іншых святых ды пакутнікаў паўставаў намаганнямі адной Іяланты. На спектакль адметна спрацавалі і сутарэнні Чырвонага касцёла (пляцоўка тэатра "Зніч") ды хор нашых вернікаў, што спяваў якраз падчас прадстаўлення. Ляціна тэксту Харцыты натуральна спалучалася з беларускімі тэкстамі ксяндза. Спектакль яднаўся з касцельнай службай, тэатр яднаўся з храмам Божым. Сцэнічнае дзеянне, аднак, стаяла непарушна. І сама Харцыта ўжо не магла яму дапамагчы...

Спектакль Галіны Бальчэўскай "Дагарэла свечачка" асабліва ўразіў чынніцу журы з Амерыкі, — ваенныя ды чарнобыльскія праблемы яна ўспрыняла шыра і да самага сэрца. Але праблемы п'есы, на жаль, паўсталі праблемамі самой драматургіі і да сэрца якраз не дайшлі. Шмат якія дзеянні гераіні шыра перажываліся... языком. У тэксце. Акцёрскія магчымасці яўна пераважылі ўвасаблены матэрыял.

Самой гісторыяй было патыхнула ад спектакля Віктара Сінайскага "Гісторыя каханьня": эстэтыка, акцёрскія прыёмы ды спосаб існавання выдавалі цэлую мастацкую эпоху — шасцідзесятыя гады. Найпрыктым стала спалучэнне тэксту Антуана дэ Сент-Экзюперы з аўтарскімі вершамі Віктара Сінайскага. Усцешным — добраахвотнае рэагаванне фестывальнае публікі на акцёрскія анахронізмы.

Ведаю, які любіць пахватаваць з сябе Фёдар Іванавіч Шмакаў, знаны артыст Коласавага тэатра з Віцебска. Маўляў, якія мае гадзі, воемдзясціт нейкіх... Спектакль ягоны называўся "Лебядзіны спеў" і меў на ўвазе цэлую алегорыю — як з Антона Паўлавіча Чэхава, так і з уласна Шмакаўскага жыцця ў мастацтве. Але тое, што мы называем "старой школай", вернасцю класічным тэатральным традыцыям і чаму даны яшчэ не ўсведамляем, Шмакаўскі спектакль выявіў. Балазе, знайшоўся Уладзімір Матросаў ды спрадзідзі акцёрскае жаданне (і схавалася за вызначэннем "рэжысёр", бо непрыбраная ім, мастаком, сцэна ды дакучлівая, навязлівая фанэрама звыкламу Матросаўскаму ўзроўню не аддавала).

Ададанае беларускаму прыгожаму пісьменству і сёлета вылучыла творцае "я" Галіны Дзягілевай, кіраўніка Беларускага паэтычнага тэатра аднаго акцёра "Зніч". Па шырасці, без прысутнасці Галіны цяжка цяпер уявіць не толькі фестывалю монаспектакляў, але і сам Чырвоны касцёл, дзе з ласкі ксяндза Завальнюка атайбаваліся Галінін тэатр. Эрэты, пра залучэнне тэатра і храма я ўжо пачынала...

За аўтарскі тэатр і спявадальнасць была адзначана расіянка Ніна Добрыкава, — сваю "Бабу на пераправе" яна змусіла размаўляць на спрадуднай беларускай трасяніцы, на мове, якая дала нечаканы эффект абсалютнага спрадуднасці, існасці дзеянню жанчыны, што сядзіць на пароме ды размаўляе з гарадскімі, — тыя прыехалі дапамагчы вясковым. Прапануе бульбай закускі, соль шыкае, тэлевізійныя перадачы пераказвае. Спектакль Ніна Добрыкава прымала сама — ад першай да апошняй рэплікі і яе інтанцыянальна афарбоўкі. Толькі фінал, трагічна-недарэчны, падаўся штучным: гераіня Добрыкавай, ратууючы апыхоў, выпадкова гіне ў вадзе...

Асабістае абаяанне Ласмы Кугрэны з Рыгі, яе вытанчаны, празрысты артыстызм, натуральнасць, пляшотнасць, жаночасць (без саладзавасці, без какетавання, без паддобрывання да публікі) высока паставілі і спектакль "Маленькая Бойе". Латышскі тэкст



гучаў для беларускіх вшэй музыкнай, — а самую музыку, акампауючы Ласме на фартапіяна, увасабляў кампазітар Балдзэ Зільберыс. Артыстычны, усмешлівы, надзвычай чуйны да партнёркі. Так, што не паруючы, хіба толькі падкрэсліў адзіноту яе гераіні на сцэнічнай пляцоўцы. Менавіта таму прысутнасць Балдзэ не выклікала сумневу ў прыналежнасці спектакля Ласмы да фестывалю монаспектакляў.

Фестываль монаспектакляў, які трэці раз вяртаўся ў Мінск, яшчэ ўскладніў жыццё тэатральным аналітыкам, вымагаючы асэнсавання і разваг, за якімі пастануць высновы. Першая з іх просіцца ўжо: "Я", паслядоўна настаўляючы сцэнічных лютэраў, якія ўжо раз змушае звяртацца да сябе, як да тэатральнага з'явішча. Яно ўзбуйняе значнае, але шараговае змушае мізэрнеч. Яно змушае ацэньваць сябе, звяртаючыся да нас.

Жана ЛАШКЕВІЧ
На здымках: Бірутэ МАРЦІНКІВІЧУТЭ ў спектаклі "Словы ў пяску".

ў матэрыяле праект, а не проста маляванка, гэта можна лічыць дасягненнем. Многія сталыя габеленшчыцы ткуць пад заказ, некаторыя намагаюцца вывозіць свае работы за мяжу. Але і тое, што прадстаўлена на выставе, пакідае добрае ўражанне. На жаль, у экспазіцыі няма аніводнага прадстаўніка мастацкага мадэлявання. Можна адзначыць прыгожую шаўкаграфію (А. Свірыдзенка — "Востраў слёз", "Прывітаецаца маёй бабулі"), талеркі (С. Сянка), паліваныя керамічныя карціны і некаторыя керамічныя фантазіяны рэчы (Р. Кійко — "Натхненне", В. Іванкова — "Міфатворчасць"). Затое прадстаўлены керамічныя сервізы — шмат разоў бачаныя, простыя і звычайныя.

Другая частка экспазіцыі, якая размясцілася ў Музеі сучаснага мастацтва і прадстаўляе творчасць мастакоў кіно, тэлебачання і тэатра, плакатысты, пакідае не лепшае ўражанне. Тут яўна адчуваецца выпадковасць у падборы плакатаў, і хача мы па-спраўдуднаму спадабаліся несметным плакатным кампазіцыі В. Маршак, хацелася б пазнаёміцца з большым колам беларускіх плакатыстаў... Экспазіцыю ўпрыгожылі хіба сцэнічныя касцюмы аркестра народных інструментаў імя І. Жыновіча, створаныя А. Александровіч. Гэта фантазія на тэмы шляхецкага і народнага касцюмаў з шоўку, вышыўкі і воўны. Праўда, яе касцюм стылізаваны і не блізка да аўтэнтчнага і хацелася б пабачыць побач для параўнання і іншыя прыклады. Шкада, што іх няма, хоць бы таго ж Ю. Піскуна, які выставіўся толькі як мастак-жывапісец, а мог бы прадставіць і свае фальклорныя шытыя фантазіі.

Разнастайлі экспазіцыю і сцэнічныя праекты студэнтаў-выпускнікоў БелАМ, выхаванцаў Герлавана. І хоць дзе-нідзе яўна прычэпачуца перафразы ідэй сусветных майстроў, макеты уяўляюць цікавасць — гэта ж заўтрашняй мастакі тэатра. А побач з імі — работы мэтраў: У. Чарнышова і Я. Ждана. Для зацікаўленага гледача будучы мець каштоўнасць і маляваныя сцэны-пастаюўкі да фільмаў (В. Казлова да тэлефільма "Рэвалюцыйны эцюд", Н. Навяенкі да кінафільма "Гульня ў хованкі", іншыя), маляваныя эскізы касцюмаў Л. Сідэльнікавай да спектакля "Чорны квадрат", маляваныя мулцікі (Т. Кубліцкай да мультфільма "Церам-Церамок" і Д. Сурыновіча да мультфільма "Меч"), і нават проста фантазія мастакоў кіно і тэлебачання, свабодны ад зададзенай тэмы. Побач з сучаснымі маладымі мастакамі — работы старэйшых: Марка Волахава, Валерыя Казлова, Уладзіміра Дзіяменцева, Барыса Кавецкага, Яўгена Ігнацьева, Яўгена Чамадурова. Гэта па сутнасці пачынальнікі і мастацтва кіно, і тэлебачання, і мастацтва тэатра. Але на выставе прадстаўлены далёка не поўны іх спіс. Таму няма сэнсу гаварыць аб заплаанаванай рэтрспекцыі. А канцэпцыя прадстаўленых работ мастакоў за апошнія некалькі год таксама не вытрымліваецца.

Хочацца спадзявацца, што пытанні, якія датычаць узроўню развіцця сучаснага беларускага мастацтва і ўмоў, у якіх яно існуе, будучы абмеркаваны на з'ездзе Саюза мастакоў.

Н. ЖОГЛА

На здымках: "Зіма ў Драздоў" У. МАСЛЕНІКАВА; сцэнічныя касцюмы А. АЛЕКСАНДРОВІЧ аркестра народных інструментаў; "Архангел Міхаіл" А. БАТВІНЕНКА.

Фота К. ДРОБАВА

МУЗЫКА

Спявае "Кантылена"

"Кантылена" — невыпадкова так называецца хор 2-й мінскай дзіцячай музычнай школы. Гэта ў перакладзе з лацінскай азначае спевы альбо меладичнасць выканання пэўнага голасу. І ўсё, хто прыйшоў на канцэрт "Кантылены" ў камерную залу філармоніі, пераканаліся ў палёнасці гучання, лёгкасці, плавучасці выканання. Усё гэта — плён працы мастацкага кіраўніка хору Валерыя Садовіна. Галоўнае, лічыць ён, у дзіцячым хоры не даваць фарсіраваны гук, працаваць над развіццём гарманічнага слыху. Да гэтай парады прафесіяніка, які ўсё жыццё, больш за 40 гадоў, працуе з дзіцячымі хорами,

нельга не прыслухацца.

Са сцэны гучалі імяша Сі-бемоль мажор Ё. Гайдана, "Аве Марыя" К. Сен-Санса, "Калыханка" Р. Шумана, "Салавейка" П. Чайкоўскага, "Багародзіца, Дзева, Радуйся" С. Рахманінава.

А ўсё ў рэпертуары калектыву больш за сто твораў рускіх, беларускіх, заходнеўрапейскіх аўтараў, багата каталіцкай, праваслаўнай музыкі. "Кантылена" — лаўрэат конкурсу "Сусор-97". Міжнароднага форуму моладзі Беларусі. Хор янарджа выступае ў філармоніі, у касцёлах святых Алены і Сымона, па Беларускам радыё. Былі канцэрты ў Германіі,

хутка зноў паездка ў гэтую краіну, дзе ў выкананні "Кантылены" каталіцкай і праваслаўнай музыкі будзе гучаць у касцёлах.

У канцэртным складзе хору калія шасцідзесяці юных спевакоў адсямі да семнаццаці гадоў. Гэта пераважна дзіцячынкі. Усе яны ўлюбленыя ў спевы. Некаторыя ўдзельнікі калектыву, пасталеўшы, не змаглі пакінуць хор, вырашылі прысвечыць сваё жыццё мастацтву, паступілі вучыцца на аддзяленне харавога дырыжыравання Мінскага музычнага вучылішча імя М. Глінкі.

Да сваіх гадаванцаў В. Садовін ставіцца шыра, ласкава. Не дзіва, што дзеці спяваюць мякка, лёгка, разнаволена. Восемчаму выкананне хорам праграмы і на апошнім канцэрте ў філармоніі нікога не пакінула абыхавым.

Вера КРОЗ

Іграе Барыс Бергер



Прозвішча Бергераў вядомае ў беларускім музычным мастацтве. Заснавальнік дынастыі Міхаіл Аркадзевіч — з каторгі стваральніку беларускай фартэп'янай школы, заслужаны арыст рэспублікі, прафесар, рэктар, потым загадчык фартэп'янай кафедры нашай кансерваторыі. Ягонае жонка Нэлі Іосіфаўна выкладала фартэп'яна ў музычнай школе. Прафесію бацькоў "трымае" і сын Барыс, таксама піяніст, вучань Ірыны Цвяткавай, Рыгора Шарышэўскага. Сёння яму 50, з іх 23 гады выкладае фартэп'яна ў Акадэміі музыкі, шмат канцэртуе, запісваецца на радыё, тэлебачанні.

Сольны канцэрт дацэнта Барыса Бергера, цалкам складзены з твораў беларускіх аўтараў, адбыўся ў камернай зале сталічнай філармоніі. Праграма пачалася з музыкі Віктара Войцікі ("Фанфары", "Акустычная фантазія", "Элегія"). Уразлі ішчэ прэлюдыя Анатоля Багатырова. Кампазітар задумаў напісаць іх 24, пакуль што гатова 22, праца над чымі працягваецца. А. Б. Бергеру зноў давядаецца выконваць фартэп'янную музыку А. Багатырова на радзіме кампазітара ў Віцебску, дзе адбудзецца фестываль імя І. Сялярчынскага.

Сярод аўтараў, творы якіх выконваў піяніст на сваім сольным канцэрце, — Дзмітрый Сяміаў. Папулярнае Скерца з санаты N 2 выявіла непаўторны кампазітарскі почырк. У рэпертуары многіх беларускіх піяністаў ёсць "Танец-скерца" Георгія Вагнера, але Б. Бергер прапанаваў яго адметную інтэрпрэтацыю. У фартэп'янных творах Людмілы Шлег "Узнясенне Гасподне", "Вялікідзень" выканаўца выявіў самабытныя фарбы гучання. Разнастайнасцю фарбы вабілі чужоўныя п'есы Валерыя Каратнікава, "Тэма з варыяцыямі" Мікалая Літвіна, "Балада" Уладзіміра Прохарава. Саната N 3 Веранікі Швец з Ліды навіяла вобразам барацьбы ўсіх святых з сіламі пекла. На думку Б. Бергера, гэты аўтар — новае ўзыходзячае зорка беларускай музыкі. І піяніст збіраецца даць канцэрт з яе твораў.

Фантазія на тэмы апэраты Алега Чыркуна "Калі заспявае пень" была выканана ў апрацоўцы самаго выканаўцы — у стылі шлёгера, яна прагучала прыгожа, сучасна. Таксама ў транскрыпцыі Барыса Бергера прагучалі "Вальс" і "Танец" з апэры "Дзікае паляванне караля Стаха" заўчасна загінутага Уладзіміра Солтана. Музыка гэтай добра вядомаму слухачам — апэра ўжо шмат гадоў ідзе на мінскай сцэне. Пазнаёмілася публіка і з парадзізмам на тэмы яшчэ адной апэры Уладзіміра Солтана "Пані Ядвіга", якая чалавек савай чаргі на пастаноўку. Яркі каларытны твор таксама заўчасна памерлага кампазітара Аляксандра Друка інвенцыя "Sonore" быў выкананы ўсхвалявана, з адчуваннем глыбіні аўтарскай палітры.

Але, на мой погляд, самую вялікую частку душы, сэрца таленту піяніст аддаў выкананню твораў свайго бацькі — "Баркароле", "Зіоду ў форме вальса", якія прагучалі явяўча, эмацыянальна. Аказалася, што, акрамя канцэртнай, педагогічнай дзейнасці, Міхаіл Аркадзевіч Бергер займаўся кампазіцыяй — пісаў творы для фартэп'яна, голасу, скрыпкі, вялянчэлі.

У выкананні почырку Барыса Бергера слухачы адзначалі рысы індывідуальнасці, дакладнасці апрацоўкі дэталю, своеасаблівую эмацыянальнасць. Яго доўга не адпусцілі са сцэны. А ён не мог не расхвалявацца — у зале ж былі аўтары выкананых твораў, а таксама вядомыя арысты, музыканты, аматары фартэп'янага мастацтва... Вера КРОЗ

Пра гэта таксама напішуць...

Другога лістапада ў беларускі калегіум з лекцыяй "Мініяцюра ў беларускай літаратуры" завітаў Адам Глобус.

Матэрыял быў пададзены як звычайная акадэмічная лекцыя: спадар Глобус чытаў складзены напярэдадні тэкст (чытаць, дык чытаць), напісанае, на ішчэ, было невялікім па памеры і слухалася як звычайнае эсэ. Напісана яно вельмі па-мастацку. Праўда, абдыдзі тут без пэўнай мудрагелістасці, аўдыторыя, пэўна, заснула б.

"Вялікае збіраецца па каліву", вось чаму сп. Глобус прапанаваў такую "мініяцюрную" лекцыю. Былі пералічаны квантэмы, хоку, рубай, грыверы, карацельні з адпаведнымі прыкладамі па-беларуску, умела ўплеценыя ў кантэкст сусветнай літаратуры. Пэўна, разлічваючы на досвед адукаваную аўдыторыю, спадар не стамаў слухачоў падрабязнымі характарыстыкамі кожнай з формаў.

Пасля былі пытанні. Аўдыторыя трапілася не вельмі актыўная: пыталіся зрэдку, відаць, каб падтрымаць кволае цяпелыца дыялога, адчуваючы, што лекцыя вельмі хутка скончыцца (але ж, калі прыйшлі, трэба трохі і пасядзець). Жаночую палову цікавілі адносіны паважанага сп. Глобуса да жанчын (прашу прабачэння за таўталогію). Адказ, спадзяюся, відэачочны, але што да літаратуры, то тут Уладзімір Вячаслававіч аддае перавагу пазіі мужчынскай. (Дарэчы, я сама, на свой сорама, упершыню даведлася пра падзел сучаснай беларускай пазіі на мужчынскую і жаночую колькі гадоў таму на выпускных экзаменах па беларускай літаратуры.) Мужчынскую палову цікавіла больш істотнае. Да прыкладу, ці не збіраецца спадар выдаць нешта нахштальт расійскага "падручніка" па айчынай літаратуры, дзе ўсё школьнае праграма — пад адной вокладкай. "Вайна і мір" — некалькі дзесяткаў старонак. Усяго. Адказ быў станоўчы: збіраецца, але не так "халтурна", як расійцы, не студэнты журфака будуць "сціскаць" творы, а сапраўдныя

літаратары, пісьменнікі — словам, людзі дасведчаныя.

Прымаючы тое, што нечытачоў больш, чым чытачоў, а апошніх больш, чым навукоўцаў, дазволю сабе не пагадзіцца.

Рынак — грошы, а літаратура — слова. Ці не згубім мы літаратуру, пазбаўляючы яе слова, ці не ператворым яе ў сучальную схему зямальнага сюжэта? Сёння задавалім патрэбы школьнікаў, заўтра, дасць бог, студэнтаў, паслязаўтра... Не варта аб сумным. А, напрыклад, калі справа дойдзе да "Дзвюх душ" М. Гарэцкага, гэта як скараціць? Пакінуць адно "Душа даўлася"?

Сп. Глобус у сваёй лекцыі прыводзіў сумна вядомыя факты з гісторыі квантэмы на Беларусі. У прыватнасці, чаму яе не прымалі і забаранялі ў савецкія часы. Адбывалася ўсё вельмі проста, па прынцыпе спалучаных сасудаў: у расійцаў няма — і ў нас хай не будзе. Што да сённяшняй выдавецкай справы, мне здаецца, спрацоўвае той самы прынцып. Таксама было слухна заўважана Уладзімірам Вячаслававічам, што гісторыя наша падзяляецца ўласна на гісторыю культуры і гісторыю бескультур'я. Менавіта апошняю, так бы мовіць, нам прапаноўваюць пачынаць са школы. І ці не спрычыніцца менавіта да такой гісторыі сам спадар?

Далей гаворка ішла пра малыя і вялікія жанры. Лектарам было выказана, на маю думку, неаблагоджанае меркаванне: лёгка, напрыклад, складаецца раман на французскай мове, навіла — на італьянскай, беларуская мова і, найперш, яе носьбіты самі па сабе не прадугледжваюць стварэння вялікіх жанраў. Тут таксама дазволю сабе зрабіць заўвагу.

Не беларус і беларуская мова няздольныя да напісання вялікіх жанраў, а той бруд, які сёння завёў жывіцём. Аналізуючы, напрыклад, пасляваенную літаратуру (пасля кожнай вайны), можна заўважыць перавагу жанраў малых (вершы, балады, калінікі пазмы). Чалавек-творца, безумоўна, не пісаць

не можа, вось і прыходзіцца, ледзьве дыхаючы, сцвярджаць, што ён яшчэ жывы як паэт: з выкідам чарговай порцыі адрэналіну — новы такі ж адрэналінавы верш. Сёння ўсе мы раздушаны навалюю войну яўных і схаваных (дарэчы, у нас саміх). З гэтай нагоды нагадаю блакадны Ленінград, калі людскія сэрцы біліся ва ўнісон з метрамі...

Вайна 1812 года ўпершыню была ўвасоблена ў папелю толькі Львом Талстым. Прайшлі дзесяцігоддзі, пакуль працягвалі працаваць больш — спадчыну 1941—45 гг. — у вялікім жанры (Васіль Быкаў). Прыйдзе час, мы будзем мець вялікія (і ў прамым сэнсе) творы пра Афганістан, Чарнобыль. Толькі не зараз, калі ўспрымаецца, бадай, адзіны рытм таго ж метрама:

Пішце а том?

Попробуй напішаць,

когда душе недостает души...

Пакуль мы асэнсоўваем гарызантальна: сп. Алексіевіч — "Цынкавыя хлопчыкі", сп. Няўзораў — "Чысцілішча". Пакуль вельмі баліць, увесь ніяк не памкнеш. І зусім не думаецца пра вялікае і трэба аглядзецца і знайсці новы прытулак для ўласнай скуры.

Сёння мы існуем стаіўшыся, падсвядома глытаючы гукі гэтага д'ябальскага інструмента: ад ранку — да вечара, ад панядзелка — да нядзелі, ад зарплаты — да зарплаты... Пра гэта таксама напішуць, але тыя, каму пашчасціць, учаліўшыся за рызмань беларускага месці, палубаць гадоў сорок па пустэльні і, нарэшце, пазбаўіцца і ад гукаў метрама, і ад гімнаў ды маршаў.

Спадзяюся, спадар Глобус прабачыць мне запозненні заўвагі, зразумее, што патрэбны быў нейкі час, каб разабрацца найперш у сабе і ці пагадзіцца з усім, што сказаў вялікі чалавек, ці ўсё ж паспрабаваць адстаць сваё меркаванне.

Лідзія КУРАТАВА
пас. Дружны, Пухавіцкі раён

Сто вузлоў памяці...

(Працяг. Пачатак на стар. 5)

на Беларусі, што важнейшыя выцвячкі літаральна з-пад руін заняпаўнага эканоміку, ратаваць ад далейшага масавага збяднення людзей — альбо весці барацьбу з беларускім нацыяналізмам? — і вы абавязкова пачуеце: "Важней знішчыць і выкараніць нацыяналізм! Гэта наша самая першая і галоўная задача!" Гэта было ўсё пасляваенныя гады. І таму мы нічога не маглі ведаць і чуць пра беларускую эмігранцкую літаратуру.

А яна існавала, і даволі значная, асабліва ў жанрах пазіі і эсэістыкі. Цяпер яна, хоць яшчэ далёка не ўся, прыйшла да нас, уз'ядналася — лёгка і натуральна — з мацерыком беларускага літаратурнага слова. І дарэчы, заставіла праблему ўсё таго ж беларускага "нацыяналізму", дала гэтай тэме новы імпульс. Змястоўна яна амаль цалкам засяроджана на тэме нацыянальнага адраджэння і беларускай дзяржаўнай незалежнасці, нацыянальнай гісторыі і беларускай прыроды, і, вядома ж, — глыбокай настальгіі па Радзіме. Мова эмігранцкай літаратуры, хоць і крыху архаічная, але — сапраўды беларуская. Яна не пацярпела ад русіфікацыі, захавала ўсе нацыянальныя асаблівасці сінтаксісу, многія пласты лексікі, сапраўды беларускае гучанне слова. Думаю, гэта станюча адаб'ецца на развіцці сучаснай беларускай літаратурнай мовы.

Найбольш буйное імя ў пазіі — Наталля Арсеннева (па паходжанні руская, далёкая сваячка сямі Лермантавых), ва ўзросце 93 гадоў яна памерла летам мінулага года ў Амерыцы. Несумненна цікавыя пазы-лірыкі Аляксей Салавей, Рыгор Крушына, Міхась Каваль, Масей Сяднёў. Трох першых уживы ўжо няма... Проза эмігранцкая мне падаецца слабой, больш-менш цягне на прафесійнага белетрыста Кастуся Акула. Таленавітым эсэістам быў Юрка Віцбіч.

— Наколькі руская літаратурная сітуацыя апошніх гадоў адрозніваецца ад беларускай?

— Настолькі, колькі само жыццё і грамадска-літаратурная сітуацыя ў Расіі адрозніваецца ад беларускай. А адрозненні вялікія, пры ўсім тым, што шмат і агульнага: імкненне

ажыццявіць неабходныя рэформы, дэмакратызаваць грамадства, зрабіць яго прававым (у нас яно пакуль што зусім бяспраўнае), разнаволіць душу (ад хлусні і страху) і творчыя сілы чалавека... Мы, цяпер, відаць, больш, чым нашы рускія калегі, засяроджаны на вострых палітычных пытаннях. Перш за ўсё, на захаванні суверэнітэту і незалежнасці сваёй дзяржавы. Рэч не жартоўная. Некалькі гадоў таму ўсе нацыянальна свядомыя беларусы, у першую чаргу, натуральна, пісьменнікі, адчулі, убачылі, зразумелі: настаў час зрабіць гістарычнай явай адвечную мару народа — дамагчыся свабоды, незалежнасці, права самім вырашаць свой лёс... Гэта настолькі ўскалыхнула нашы душы, што ўсё астатняе — звычайна вельмі істотнае для літаратуры, для пісьменніка — адышло на другі план. Баюся, што грамадзянам Расіі, рускім пісьменнікам не зразумецца гэтага нашага звышзакладнага і звышперажывання, дакладней — звышзакладчонасці нашай. Калі б зразумелі і то падтрымалі б хоць адным словам. На жаль, ні разумення, ні падтрымкі няма. Не адчуваем і не бачым. Наадварот, многія, шчыра радуючыся, вітаюць намаганні беларускіх манкуртаў, адшчэпаўцаў і халуў ліквідаваць дзяржаўны суверэнітэт і незалежнасць Рэспублікі Беларусь. Прыязджаюць у Мінск, каб паціснуць здраднікам-халуям руку. Ледзь не цалуюць яе. І не гідка, і не сорама. Дзіўна! Але гэта тэма для асобнай вялікай гаворкі.

Што датычыць літаратурнага жыцця... Агульнага, канечне, шмат. Усё яшчэ масава ствараецца і валод ідзе агідна пошлага літаратурна пісанна, якая разбэшчае чытачоў, — між іншым, як частка рускай, паколькі ніводны з гэтых амаль парнаграфічных раману не напісаны і не выдадзены на беларускую. Ведаю, што гэтага добра хапае і ў Расіі. Але расіянам мы моцна зайдорсілі ў іншым. У Расіі не толькі дзяржаўныя, а і мноства прыватных выдавецтваў выпускаюць цудоўную, выдатную літаратуру для чытачоў культурных, разумных, інтэлектуальных; класіку, работы філосафаў, гісторыкаў, культуролагаў, этнографу, уакаршаюць несправядліва забытыя, дастойныя памяці і шанавання імёны; як і раней, выдаюць знакамітых пісь-

меннікаў і мысліцеляў усяго свету. Яшчэ жатыры гады таму і мы былі поўныя натхнёнага жадання забяспечыць нашага чытача такімі ж кнігамі на яго роднай мове. Цяпер гэта распрацаваная культурная праграма, якая пасляваенна пачала ажыццяўляцца, паўсюдна і бязлітасна згортваецца. Не сама па сабе, вядома. Таму палітычным рэжыму, які ўсталяваўся ў краіне, ні разумення, сур'ёзнага, вялікага літаратуры, ні разумення, сур'ёзнага, разважлівага чытан — непазбытны. Дастаткова коміксаў. Дастаткова таннай эстрады. А чытачам дастаткова тэлевізара: усё, што ім патрэбна, — на яго экране. Штодня. І з раніцы да ночы.

— Ну а над чым вы, Ніл Сымонавіч, сёння працуеце і на якой чытацка спадзеяецеся?

— У апошнія гады пішу пераважна публіцыстыку — на жаль, у верхах таксама. Па прычынах, пра якія ўжо гаварыў: "Не да каляды, калі поўна хата бяды" (у прымаўцы слова каляды ўжыта ў значэнні песня, каляданя песня). Вось выйду год таму кнігу "Любоў прасветляла" — роздумі ў верхах і прозе аб роднай мове. Вялікі том. Мога бы (калі б знайшоўся фундатар) выдаць такі ж том публіцыстыкі па палітычных і маральных праблемах, аб гістарычных лёсах беларускага народа, аб свабодзе, родналюбства чалавечай і нацыянальнай годнасці. Але на гэта грошай ніхто не дае, бо выданне не прынесе прыбытку таму, хто дасць. Вось і атрымліваецца, што мой чытач сёння — гэта галоўным чынам чытач газет. Спадзяюся, што і мая публіцыстыка памагае яму рабіцца відучым і ўмацоўвае ў тых поглядах, якія адрозніваюць гістарычна і нацыянальна свядомага грамадзяніна ад манкурта.

Масква — Мінск — Масква

Гэтае інтэрв'ю было змешчана ў вераснёўскай кніжцы маскоўскага часопіса "Детская литература". Зважаючы на тое, што на Беларусь гэты часопіс трапілае зараз у адзінаццаціх экзэмплярах, мы палічылі вартым перадаць інтэрв'ю з народным паэтам Беларусі, каб яго маглі прачытаць і "дома".

Аматарства — справа сур'ёзная

Навукова-практычная канферэнцыя па аматарскай творчасці — першая ў рэспубліцы. На яе былі запрошаны навуковцы, кіраўнікі культ-асветных устаноў, навукова-метадычных цэнтраў, упраўленню і адрэзлаў культуры з усей Беларусі.

"Самадзейнасць — жывая эстэтычная практыка, і яна выходзіць на навуковы ўзровень", — сказаў ва ўступным слове дырэктар Беларускага інстытута праблем культуры **А. Міхневіч**. З дакладамі выступілі намеснік міністра культуры **В. Гедройц**, начальнік адрэзлаў устаноў культуры і народнай творчасці **Т. Стружэцкага**, загадчык адрэзла Савета Федэрацыі прафсаюзаў **А. Суша**.

Першы дзень — пленарных паседжанняў — больш нагадаў сход або з'езд, бо аналітыку пацягнулі набалелае. Хапала і справаздач; прадстаўнікі абласцей лічылі сваім абавязкам назваць лепшыя калектывы і ўстановы. Сярод іншага былі абмеркаваны вынікі першага фестывалю народнага мастацтва "Беларусь — мая песня". Адрэзаны як станоўчыя моманты — актывізацыя творчых сіл і навукова-метадычных цэнтраў, з'яўленне новых калектываў і творчых маршрутаў, узбагачэнне рэпертуару, абнаўленне касцюмаў і рэквізіту, — так і адмоўныя. У прыватнасці, у выступленнях **Л. Бярнэй** (Брэст), **В. Закрэўскай** (Лепель) і іншых прагучала крытыка арганізацыі і рэжысуры заключных мерапрыемстваў фестывалю ў Мінску (яны супалі са святам горада), адрэзана недастатковая кампетэнтнасць журы, выказана пажаданне ў далейшым з большай увагай ставіцца да лаўрэатаў і ўдзельнікаў. Адрэзаны анонсы фестывальных мерапрыемстваў, рэзкімі і выпадковымі былі паведамленні ў прэсе, па сутнасці праігнаравала фестываль — які і саму канферэнцыю — Беларуская тэлебачанне. (У дужках заўважу, што закіды ў бок прэсы можна лёгка пераадрэзаваць арганізатарам: ніхто не парупіўся з прэсай наладзіць кантакты.)

Спецыялісты з абласцей (**С. Іванова, М. Пашынскі, С. Гуляева, А. Лойка**) наракалі на недахоп нацыянальнага рэпертуару і спецыялістаў-харэографу, на адсутнасць лялек для дзіцячых калектываў, астранамічныя цэны на касцюмы, слабае тэхнічнае аснашчэнне метадычных цэнтраў і іншае. Старшы выкладчык **Б.У.А. Макарава** гаварыла пра стандартызацыю ладу жыцця, пра тэн-

дэнцыю моладзі спажываць, а не ствараць, пра перспектывы развіцця мастацкай творчасці народа і яе залежнасць ад агульнаеўрапейскіх працэсаў.

Скіроувала на дыскусію канцэптуальнае выступленне прарэктара Беларускай акадэміі мастацтваў **І. Крука**, які разважаў пра рэнесанс апошняга дзесяцігоддзя і адначасна блытаніну паняццяў *народная творчасць* (фальклор) і *мастацкая творчасць* (аматарства).

Ад рэктара і выкладчыкаў Беларускага інстытута культуры вітаў выпускнікоў (а іх шмат было ў зале Палаца культуры ветэранаў) прарэктар **М. Кузьмін**. Яму ж давялося і выслушаць крытыку адносна падрыхтоўкі кадраў для сельскай мясцовасці. Кадравае пытанне, як бачым, не знята з павесткі дня. Яшчэ адзін выкладчык інстытута культуры, **А. Шыфрын**, разам з памочнікамі — **М. Яніцкай, А. Законнікавай** — прадэманстраваў старонкі электроннай энцыклапедыі беларускай культуры, падрыхтаваныя для Інтэрнэта. Першы выпуск прысвечаны старажытнаму іканалісц.

У другі дзень канферэнцыі адбылася зацікаўленая гаворка па секцыях — вакальна-харавага і музычна-інструментальнага жанраў, традыцыйнай культуры, харэаграфічнага і тэатральнага самадзейнага мастацтва, аматарскіх аб'яднанняў і гурткі. Была прапанавана культурная праграма: відэафільм пра фестываль "Беларусь — мая песня" і спектакль узорнага тэатра "Памфлет" са Свіслачы з адметнымі акцёрскімі работамі. Опернага ці балетнага спектакля — жадаюць многія ўдзельнікі — паглядзець не выпала.

Эмацыянальнай кропкай навукова-практычнай канферэнцыі — пасля выступлення міністра культуры **А. Сасноўскага** і ўзнагароджання лаўрэатаў фестывалю — стаўся нечаканы выхад на трыбуну рэжысёра фальклорнага тэатра з вёскі Жытомля Гродзенскай вобласці **Тэрэзы Адамовіч**. "У прафесійным мастацтве ёсць буйныя зоркі, — сказала яна, — але ў гэтай зале вы бачыце зорную россып". І выказала крыйду ад імя ўсіх: "Нам, кіраўнікам народных і ўзорных калектываў, зарплата халае адно на вяду і на калготкі: На хлеб ужо малавата". Болейскі залы пацвердзілі, што гэта сапраўды так. Як тут не ўспомніць словы з даклада



Т. Стружэцкага: "Нельга бясконца эксплуатаваць энтузіязм" ...

Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ

На здымках: на заключным паседжанні. Перад мікрафонам **В. ГЕДРОЙЦ** (яго даклад на канферэнцыі друкуецца ніжэй); Раз-

маіляюць аднадумцы... **С. ГУЛЯЕВА, В. ЗІНОВІЧ** (на пярэднім плане) — супрацоўніцы Брэскага абласнога грамадска-культурнага цэнтра; **З. ЖОЛУДЗЬ** (Гарадок), **А. ЦЯРЭНІН** (Слонім) — загадчыкі адрэзлаў культуры.

Фота К. ДРОБАВА

Падмурак культуры і жывы арганізм

Маю гонар вітаць шануюную аўдыторыю спецыялістаў, навукоўцаў, кіраўнікоў, — усіх вас, хто нясе цяжар адказнасці за духоўнае аблічча беларускага народа, развіццё нацыянальнай культуры і мастацтва. Радзе і абнадзевае, што такі феномен нашай культуры, як народная мастацкая творчасць, уздымаецца на ўзровень навуковага абмеркавання якраз сёння, у час складаных сацыякультурных і эканамічных працэсаў, якія ўносяць заўважныя карэктывы ў развіццё беларускага грамадства.

Сёння на фоне шэрагу дэструктыўных з'яў — захаллення чужаземным, запалення кіч-серыйнай культурнай прадукцыяй, дэсацыялізацыі моладзі, адчужэння яе ад грамадскіх ідэалаў і каштоўнасцяў, ад соцыуму, страты імунітэта да псеўдакультуры, — на гэтым разбуральным ландшафце народная творчасць паўстае адным з галоўных механізмаў эстэтычнага выратавання насельніцтва. Сучасныя і традыцыйныя формы народнай творчасці дазваляюць з рознай ступенню паўнаты і завершанасці рэалізаваць, узнавіць той духоўны патэнцыял, які мае кожны чалавек і якім ён можа супрацьстаяць сацыяльна-маральнаму разбурэнню. Гэтым, у першую чаргу, абумоўлена сацыяльная каштоўнасць народнай творчасці, яе важная роля ў эстэтычным выхаванні чалавека.

Народная мастацкая творчасць — гэта важнейшы пласт нашай нацыянальнай культуры, яе аснова, без якой немагчыма фарміраванне нацыянальнай свядомасці і развіццё прафесійнага мастацтва.

Масавасць, уласцівая аматарскай творчасці, дазваляе ёй быць глебав мастацкага жыцця беларускага грамадства, носьбітам і паказчыкам яго патэнцыяльных магчымасцяў у культуры і мастацтве дзяйсця. Сёння гэты моцны сацыяльна-мастацкі рух аднае ў сваіх радах больш за 500 тысяч чалавек, згуртаваных у 30 тысяч мастацкіх суполак розных відаў, жанраў, формаў.

Дамінуючую ролю ў структуры народнай творчасці Беларусі ў цяперашні час займае

мастацкая самадзейнасць. Яе гісторыя налічвае не адно дзесяцігоддзе. На сваім шляху самадзейная творчасць фарміравалася як структурна, так і па змесце. Яна прадстаўлена аматарскімі хорамі і капэламі, тэатрамі і ансамблямі танца, інструментальнымі музычнымі гуртамі і цыркавымі студыямі, клубамі па інтарэсах і майстэрнямі.

Самым распаўсюджаным у рэспубліцы лічыцца вакальна-харава жанр самадзейнай творчасці, які мае каля 10 тысяч калектываў. Найбольш "спеўнай" вобласцю можна лічыць Брэсцінну. Вельмі любяць пець і на Міншчыне, якая заклала цудоўную традыцыю рэспубліканскага фестывалю "Пёўнае поле". Аматы-харавакі сляваюць у народных і акадэмічных гуртах, вакальных ансамблях, фальклорных і эстрадных калектывах. Актыўна ідзе развіццё самадзейных хораў з народнай манерай выканання. Ганаровае месца ў шэрагу хораў займаюць ветэранскія калектывы. Радзе і захопліе, што яны жывуць паўнаваартасным творчым жыццём. Добра і доўга і ім шляху!

Шэраг станоўчых змен адбываецца і ў інструментальным жанры. На самадзейную арбіту выходзяць сімфанічныя і эстрадна-сімфанічныя аркестры. А гэта, перш за ўсё, сведчанне высокага выканання майстэрства артыстаў-аматараў, іх адметнага музычнага густу і прафесійнай падрыхтаванасці. Як правіла, гэтыя складаныя музычныя калектывы ў нас ствараюць высокакваліфікаваныя майстры.

Дзякуючы школам з музычным ухілам, з'явілася шмат дзіцячых інструментальных калектываў, прыхільнікаў народнай музыкі. Духоўныя аркестры, на жаль, не вельмі распаўсюджаны, аднак у Брэсцкай вобласці яны ёсць амаль ва ўсіх раёнах.

Гомельская вобласць аддае перавагу ігры на народных інструментах, а Віцебшчына славіцца гуртамі народнай музыкі. Дарчы, гэта адзіны рэгіён, дзе яшчэ гучаць дыятанічныя цымбалы.

Вельмі разнастайная палітра тэатраль-

на-драматычнай самадзейнасці рэспублікі. Сёння яе структуру ўтвараюць 188 драматычных тэатраў, тэатраў лялек, мініяцю, гурткі, пантэмімі і інш., якія маюць найменне "народны" і "ўзорны". З іх 110 тэатраў функцыюе ў сістэме Міністэрства культуры, 45 — у Федэрацыі прафсаюзаў, 33 — у сістэме Міністэрства адукацыі. Добрай глебав для перспектывага развіцця тэатральнага аматарства з'яўляюцца больш за 5 тысяч тэатральна-драматычных гурткоў, пераважна большасць якіх працуе ў сельскай мясцовасці, дзе няма альтэрнатыўнага тэатру ўстаноў, і таму шырокае кола моладзі і наогул насельніцтва, што жыве ўдалечы ад тэатральных цэнтраў, можа непасрэдна далучыцца да мастацтва тэатра выключна праз самадзейную творчасць. Улічваючы пры гэтым, што колькасць прафесійных тэатраў у рэспубліцы адносна невялікая, то можна сцвярджаць, што аматарскі тэатр — адзін з прырытэтных жанраў народнага мастацтва, які належыць захоўваць, падтрымліваць, пашыраць яго геаграфію.

Згодна афіцыйнай статыстыцы, у 1997 годзе ў дзяржаўных установах культуры працавала звыш 2,5 тысячы харэаграфічных калектываў, усяго ж іх у рэспубліцы налічваецца каля 4-х тысяч.

Рух да нацыянальна-культурнага адраджэння змястоўна ўзбагаціў рэпертуар многіх аматарскіх калектываў, у тым ліку і танцавальных, узораў народнага мастацтва. Полькі, кадрылі, карагоды ў сцэнічным увасабленні набываюць новае аблічча, новае жыццё. Пастаноўкі народна-сцэнічных калектываў становяцца больш яркавымі і маляўнічымі, узбагачаюцца як лексіка, так і тэматыка. Па аналізе спецыялістаў, рэпертуар многіх харэаграфічных калектываў на 65 працэнтаў складаецца з беларускіх твораў.

Як жывая сацыяльная з'ява, самадзейная творчасць выступае своеасаблівым сродкам самавыяўлення асобы, грамадска каштоўным элементам духоўнага жыцця нацыі.

Расце мастацкі і выканаўчы ўзровень калектываў, у рэпертуары з'яўляюцца арыгінальныя творы, шырыцца творчы эксперымент. І як вынік — выхад на сталічную сцэну, на мерапрыемствы дзяржаўнага ўзроўню, удзел у прэстыжных міжнародных фестывалях і конкурсах па мяжы.

Амаль 100 краін свету наведвалі самадзейныя артысты з Беларусі за апошнія 20 гадоў, годна прадстаўлялі нашу рэспубліку, яе культуру. Мастацка-эстэтычную вартасць на міжнародным узроўні штотараз пацвярджалі ансамбль "Крупіцкія музыкі" з Міншчыны, вакальна-харэаграфічны ансамбль "Рудабельская пацеца" з Гомельшчыны, фальклорная група "Пасядзелкі" з Мінска, ансамбль музыкі і танца "Надзея" з Магілёўшчыны, ансамбль "Неруш" з Мінска і шмат іншых.

Можна канстатаваць, што культурна-вартасная моц, якой валодае народная творчасць, ставіць яе ў шэраг рухаючых сіл духоўнага прагрэсу. Але вядома, што жыццё вызначаюць не столькі факты, колькі тэндэнцыі развіцця народнай культуры, яе дасягненні і праблемы. Вось таму звернемся да ўсебаковага аналізу сённяшняга стану народнай творчасці, паспрабуем акрэсліць кола праблем, існуючых унутры гэтай інфраструктуры, вызначыць перспектывы яе далейшай дынамікі.

Народная творчасць уяўляе сабой складаную шматслойную сацыяльную структуру. У апошні час у ёй адбываюцца натуральныя, спонтанныя працэсы актывізацыі механізмаў самакіравання, самаразвіцця, пошук новых форм творчага самавыяўлення. Самадзейнасць уступіла ў перыяд функцыянальных зрухаў і структурных змяненняў.

Для нас не сакрат, што механізмы самарэгулявання ў самадзейнай творчасці і дзяржаўнага падтрымка — асноўныя шляхі яе развіцця. У той жа час лакальныя даследаванні, статыстыка і практычны назіранні звяртаюць увагу на шматлікія ўнутраныя процісупярэччыі ў арганізме народнага мастацтва, якія (Працяг на стар. 14—15)



Змагар за Беларусь

“...Мы павінны памятаць і заўсёды трымаць на ўвазе, што беларусы — народ асобны і непадобны ні да расійцаў, ні да палякаў, а значыцца, і патрэбы мы маем асобныя, свае беларускія, адметныя і нават нязгодныя з патрэбамі, расійцаў, палякаў ці якога іншага народу”, — так гадарыў у сваім артыкуле “Аўтаномія Беларусі”, напісаным у верасні 1917 года, а праз месяц выдзеленым асобнай брашурай, Язэп Лёсік. На гэтае выданне праз некаторы час звярнулі ўвагу пільныя чысткі. 26 снежня 1922 года І. Апанасік паведаміў тагачаснаму скаратару ЦК КП (б) Б А. Крыніцкаму: “Кніга Лёсіка “Аўтаномія Беларусі” была запавешана к распаўсюшчэнню як “шовінісцкага характара”. Сам Я. Лёсік перад гэтым, у пачатку лістапада таго ж 1922 года, быў арыштаваны. Праўда, умяшаўся тагачасны нарком асветы БССР У. Ігнатюскі і яго выпусцілі на свабоду, трымаючы пад пільным наглядам...”

Першым Я. Лёсіка як літаратара заўважыў М. Гарэцкі: “Гэтага слаўнага пісьменніка чакае яшчэ слаўнейшая будучыня”. На жаль, класік нацыянальнай літаратуры памінуўся. Не ў сэнсе, канечне, вартасці твораў Я. Лёсіка — у гэтых адносінах мастакоўскі густ М. Гарэцкага быў бездакорным. Проста М. Гарэцкі і падумаць не мог, якія варункі неўзабаве падрыхтуе жыццё Я. Лёсіку і яму самому.

А нарадзіўся Язэп Юр’евіч 18 лістапада 1883 года ў знакамітай Мікалаеўшчыне. Быў малодшым з сямі братоў, апошнім у сям’і. У 1898 годзе паступіў у Маладзечанскую настаўніцкую семінарыю, але быў звольнены без права паступлення ў іншы навучальны ўстанова. Пасля гэтага паехаў да брата Антона ў горад Ноўгарад-Северскі, у 1902 годзе там скончыў мясцовае гарадское вучылішча. Не застануў ўважання да падзей першай рускай рэвалюцыі. Два гады знаходзіўся пад следствам у турме, адкуль уцеў. Хаваўся ў Мікалаеўшчыне, а потым вярнуўся да брата, дзе яго ўсё ж арыштавалі. У Сібіры, у Іркуцкай губерняй пазнаёміўся з Алесем Гаруном.

На Бацькаўшчыну вярнуўся пасля лютаскай рэвалюцыі, стаў сябрам Беларускай сацыялістычнай грамады, належаў да яе кіруючкі. У 1917–1918 гадах рэдагаваў газету “Воляная Беларусь”. Быў сярод тых, хто абвешчав Беларускую Народную Рэспубліку, прымаў ўдзел у фарміраванні яе праграмных дэкларацый. З прыходам палякаў супрацоўнічаў у газетах “Звон” і “Беларусь”. Апошнюю з 1920 года і рэдагаваў. Але пасля грамадзянскай вайны адным з першых заявіў аб прызнанні саветскай улады, пераехаў на беларускую мову “Маніфест Камуністычнай партыі”. І адным з першых далучыўся да пераўтварэння, якія праходзілі ў Саветскай Беларусі, вёў вялікую культурную, навуковую дзейнасць, выкладаў родную мову ў БДУ. Паступова адыходзіў ад палітычнай дзейнасці.

Язэп Лёсік стаў адным з ініцыятараў правядзення Акадэмічнай канферэнцыі па рэфарме правапісу і азбукі, што праходзіла ў лістападзе 1926 года. На ёй выступіў з двума асноўнымі дакладамі. І дзе б ні працаваў, чым бы ні займаўся, жыў клопатамі аб Беларусі, дбаў аб яе будучыні.

Спачатку, праўда, стаў за аўтаномію Беларусі, а не за поўныя яе суверэнітэт, аднак гэта было яшчэ да Кастрычніцкай рэвалюцыі. Ды ў астатнім разваў Я. Лёсіка не страцілі свайго значэння: “Але не ўсе яшчэ разумелі ў нас, нашоце, задаліся нам новыя парадкі. Не кожнаму зразумелі інтарэсы народа... Шмат ёсць і да гэтага часу прыхільнікаў асталасці і русіфікацыі Беларусі. Шмат каму не пад густ наша адраджэнне, і часта можна чуць, які верадуець ворагі нашы і крычаць фальшывыя заступнікі долі народнай, пратэстуючы проці нацыянальнай незалежнасці нашай і асветы народа ў яго роднай, спрадвечнай мове”.

Не спадабалася ўладам не толькі “Аўтаномія Беларусі”, назвала “Звезда” і падручнік Я. Лёсіка “Практычная граматыка беларускае мовы”.

Другі раз Я. Лёсіка арыштавалі ў ліпені 1930 года па справе “Саюза вызвалення Беларусі”. Пазбавілі звання акадэміка, выслалі на пяць гадоў у Саратаўскую вобласць. У ліпені 1934 года атрымаў амністыю, але без права вяртання ў Мінск. З сям’ёй жыў на Беларусі, потым у горадзе Актарску Саратаўскай вобласці, працаваў у педтэхнікуме. Чарговы арышт адбыўся ў чэрвені 1938 года, а 31 сакавіка 1940-га асудзілі на пяць гадоў за “антысаветскую агітацыю”. Памёр Язэп Юр’евіч 1 красавіка 1940 года ў Саратаўскай турме ад сухоты.

З творчай спадчынай Я. Лёсіка — апавяданняў, казак, артыкулаў — можна пазнаёміцца ў кнізе “Творы (укладанне, прадмова, каментарыі Алеся Жыжніна), выпушчанай выдавецтвам “Мастацкая літаратура” ў 1994 годзе ў серыі “Спадчына”.

Ян КРЫВІЦКІ

Падмурак культуры і жывы арганізм

(Працяг. Пачатак на стар. 13)

не могуць не ўплываць на перспектыву яго развіцця. Паспрабем часткова іх разгледзець.

Калі звярнуцца да традыцыйнай клубнай самадзейнасці, то агульны погляд на яе дынаміку выяўляе наступнае. Па-першае, у апошнія гады вызначаецца тэндэнцыя да змяншэння ўдзелу насельніцтва ў самадзейнасці, асабліва дарослага. Статыстыка па клубных установах сістэмы Міністэрства культуры (уключаючы і дзіцячую самадзейнасць) паказвае, што ў 1997 г. адносна 1990г. адбылося скарачэнне ўдзельнікаў на 8 працэнтаў, а калектываў — на 9 працэнтаў. Па-другое, па шэрагу аб’ектыўных прычын ускладняецца арганізацыя выступленняў самадзейных артыстаў. Таму зменшылася колькасць гледачоў канцэртаў і спектакляў. Тым не менш значэнне самадзейнасці, як запавунення дэфіцыту прафесійнага мастацтва ў рэгіёнах сельскай мясцовасці, застаецца бяспрэчна вельмі важным. Па-трэцяе, узмацняюцца кантрасты руху розных паказчыкаў клубнай самадзейнасці. У прыватнасці, змяняецца яе ўзроставае структура і назіраецца зрух у бок дзіцячай самадзейнасці. Зразумела, гэты факт можна разглядаць як станоўчы, таму што адна з актуальных праблем, якая звязана з маральным азбараўленнем грамадства і яго будучыняй, — гэта пошук аптымальных варыянтаў, а таксама вызначэнне прыярытэтаў у арганізацыі і змесце вольнага часу падрастаючага пакалення.

Назіраецца розная дынаміка развіцця сельскай і гарадской мастацкай самадзейнасці. Па абсалютных паказчыках сітуацыя выглядае больш прывабна ў горадзе, аднак у сувязі са скарачэннем сельскага насельніцтва працэнт яго ахопу вышэй і мае тэндэнцыю да росту на сяле.

Далей. Адбываюцца пэўныя змены ў жанрава-відавой структуры клубнай самадзейнасці. Па-рознаму ў цэлярышні час складаецца лёс розных відаў самадзейнай творчасці. У асноўных традыцыйных жанрах клубнай самадзейнасці (харавы, тэатральныя, танцавальныя калектывы) напрыканцы 80-х гадоў назіраўся нават некаторы творчы спад. Ідэя нацыянальна-культурнага адраджэння, якая павялічыла цікавасць да фальклору, народных традыцый, сцэнічнага касцюма, пошук і стварэнне мясцовага рэпертуару, цэлы шэраг рэспубліканскіх і міжнародных святаў, фестываляў, конкурсаў народнай творчасці, у тым ліку Першы фестываль “Беларусь — мая песня” ўскалінулі энэргію творцаў народнага мастацтва. Атрымалі шырокае распаўсюджванне і набылі папулярнасць камерныя ансамблевыя формы аматарскай творчасці розных жанраў з пераважным выкарыстаннем нацыянальнага рэпертуару; адзначаецца ўздым аўтарскай творчасці. У прыватнасці, выяўленае і дэкаратыўна-прыкладное мастацтва за апошнія гады дало колькасны прырост удзельнікаў удвая, значна ўзраслі якасныя паказчыкі. З’явіліся нетрадыцыйныя для самадзейнасці фальклорныя групы неспэцыяльнай (ці не толькі спецыяльнай) арыентацыі, шматлікія вакальна-інструментальныя ансамблі, рок-групы, тэатры-студыі і інш. Паступова адбывалася трансфармацыя так званых агітацыйна-мастацкіх брыгад у маладзёжныя тэатры мініцюр і г.д.

Гэтае стыхійнае перамеркаванне ў сістэме відаў і жанраў самадзейнай творчасці, павышэнне цікавасці да адных і зніжэнне да іншых форм самадзейнасці, пашырэнне кола з’яў, усведамляемых як народная творчасць, — ёсць адлюстраванне глыбінных працэсаў ва ўсім самадзейным руху канца 80—90-х гадоў, вынік функцыянальных зрухаў ва ўсёй народнай творчасці.

Развіццё сродкаў масавай інфармацыі, павышэнне ўзроўню адукацыі, працэсы урбанізацыі і іншае крыху знізілі значэнне культурна-асветніцкай функцыі самадзейнасці (яна пачала ў большай ступені выконвацца іншымі сацыяльнымі інстытутамі). У маштабах грамадства больш важнай робіцца такія функцыі самадзейнасці, як развіццё здольнасцяў, фарміраванне пэўных якасцяў асобы, нават яе карэкцыя. Народная творчасць сёння больш арыентавана на асобу. Устаноўка на самарэалізацыю, самавыяўленне, самаарганізацыю, на зносіны з аднадумцамі — гэта і ёсць сучасная функцыянальная нагрузка, якая выпадае на самадзейнасць.

Не менш важнай функцыяй самадзейнай творчасці ў апошні час з’явілася арганізацыя вольнага часу і побыту розных груп насельніцтва. Набыла актуальнасць праблема, як зрабіць вольны час разнастайным, надаць яму неабходныя формы, як выкарыстаць для гэтага назапашаны культурна-мастацкі

матэрыял, зрабіць быт эстэтычна прывабным, аформільным з дапамогай мастацтва і асабістай творчасці. Гэтыя новыя функцыі масавай аматарскай творчасці, самадзейнасці рэалізуюцца пакуль толькі часткова праз клубна-аматарскія формы, аўтарскую творчасць, але ўжо ёсць прыклады цікавай і карыснай дзейнасці клубных аб’яднанняў розных накірункаў ва ўсіх абласцях рэспублікі. Прыярытэт тут за Віцебшчынай: у заклучных імпрэзах фестываляў “Беларусь — мая песня” свае дасягненні паказвалі 58 клубных аб’яднанняў і 428 аўтару-майстроў і мастакоў. У параўнанні з іншымі абласцямі лічы вельмі ўражлівым.

Пазначаныя вышэй тэндэнцыі сведчаць, што самадзейнасць усё шырэй распаўсюджваецца за межамі ўстаноў культуры. Пазаклубнай сеткай ствараюцца аўтарскія аб’яднанні, клубы аматараў, цэлыя самадзейныя рэгіянальныя рухі (як Асацыяцыя самадзейных кампазітараў Гродзеншчыны, напрыклад). У значнай ступені па-за рамкамі клубных устаноў развіваецца дэкаратыўна-прыкладная творчасць, жываліс, мастацкая фатаграфія і інш. Адным словам, ідзе працэс узеамаага ўзабагачэння, спаборніцтва розных відаў мастацкай творчасці, форм іх грамадскай рэалізацыі, барацьба за “свайго” ўдзельніка і г.д.

У гэтых умовах вельмі важна ў час убачыць і выкарыстаць магчымасці, закладзеныя ў прыродзе розных відаў мастацтва і арганізацыйна-творчых форм аматарскай дзейнасці, паставіць іх на службу эстэтычнага і маральнага выхавання дзяцей і моладзі, іншых катэгорій насельніцтва. На практыцы да гэтага часу сустракаюцца “насталгічныя” настроі: імкненне захоўваць і развіваць перш за ўсё традыцыйны, даўно асвоенныя віды выканальнай самадзейнасці. Аднак надышла мяжа экстенсіўнага развіцця самадзейнасці ў яе традыцыйных формах. Уся структура самадзейнай мастацкай творчасці ў наш час ускладняецца, і задача органаў і устаноў культуры — вызначыць сваю ролю і сваё месца ў гэтых працэсах.

Дзеля больш акрэсленага разумення нашых далейшых дзеянняў спынімся на агульных прынцыпах, якія аб’ектыўна пазначылі ў развіцці самадзейнай народнай творчасці, аднак аўтаматычна не “спрацоўваюць” і павінны быць усвядомлены ва ўсіх звеннях упраўлення.

Першы прынцып — гэта паралельнае развіццё творчых напрамкаў, відаў, жанраў, звязаных з рознымі галінамі мастацкай культуры (прафесійнае і бытавое; акадэмічнае і фальклорнае; элітарнае і масавае, папулярнае мастацтва). Нам трэба паўсюдна сцвярджаць у якасці рэальнасці разнастайнасць творчага аблічча самадзейнасці.

Другі прынцып — размыванне межаў паміж мастацтвам і побытам, уключэнне ў сферу эстэтычнага рознага сацыякультурнага матэрыялу, экалагічных аспектаў быцця, якія асабліва ўзраўноўваюцца ў галіне самадзейнай масавай творчасці.

Трэці прынцып — аптымальнае спалучэнне грамадскага, ініцыятыўнага, арганізацыйнага пачатку ў развіцці самадзейнай творчасці, паслядоўная арыентацыя на пашырэнне самакіравання. Наўнянасць розных арганізацыйных форм самадзейнасці ўсведамляецца як норма, якую павінны ўзяць за аснову метадычныя службы, упраўленчы апарат, навучальныя ўстановы, якія рыхтуюць кадры для ўстаноў.

І нарэшце, **чацвёрты прынцып**, па якім мы заўсёды ацэньвалі самадзейнасць, — масавасць і майстэрства.

Гэтыя прынцыпы мы павінны пакласці ў аснову стратэгіі развіцця сучаснай народнай творчасці і аматарскага руху.

У структуры самадзейнай творчасці асабліва месца належыць інстытуту “народных” і “ўзорных” калектываў. Іх зараз налічваецца амаль 1500. Яны вызначаюць у стабільнасць творчай работы. Гэта тая прыступачка ў іерархіі аматарскага руху, да якога імкнуцца ўсе астатнія калектывы. Многія з іх сталі спраўдзенымі лабараторыямі народнага мастацтва, дзе глыбока вывучаюцца народныя традыцыі, фальклор, нараджаюцца новыя высокамастацкія творы і атрымліваюцца яркае сцэнічнае ўвасабленне. Мы маем шмат прыкладаў, калі творы з рэпертуару самадзейнасці з задавальненнем выконваюцца нашымі вядучымі прафесійнымі калектывамі. Сярод такіх творчых лідэраў можна назваць ансамбль песні і танца “Спадчына” з Маладзечна, ансамблі “Фэст” з Баранавіч, “Церніца” з Мінска, “Пазер’е” з Пастая і шмат іншых.

Можна таксама толькі дзіўцца і падобраму зайздросціць доўгаму і плённаму жыццю многіх “народных” і “ўзорных” калектываў. Сваё 80-годдзе адзначыў народны тэатр Краснапольскага раёнага Дома культуры, 70-годдзе — Жухавіцкі народны хор з Карэліцкага і Лявонавіцкі з Нясвіжскага раёнаў. Рыхтуецца да 70-годдзя народны тэатр Магілёўскага Дома культуры чыгуначнікаў.

Вось чаму можна пагадзіцца з тэзісам, што ўзровень, якасць і жыццяздольнасць аматарскай творчасці Беларусі вызначаюць “народныя” і “ўзорныя” калектывы.

Але ў гэтым інстытуце ёсць і шмат праблем. Статус такіх калектываў слаба падтрымліваецца маральна і фінансаво. У апошнія гады адчуваецца тэндэнцыя размывання градацкай эліты калектываў народнай творчасці: абласныя камітэі прадстаўляюць хадаціцтва на прываенне ганаровых званняў часам прыніжаючы планку прафаваннаў да выканаўчага майстэрства, стабіленасці творчай працы, не ўлічваюць перспектывы развіцця калектыву. Атрыманьня пасведчання аб прываенні звання “народны”, “ўзорны” не з’яўляюцца адначасова абавязковымі дакументам, які патрабуе дакладнага выканання палажэння аб такіх калектывах. У кожнай вобласці мы маем дзсяткі народных і ўзорных самадзейных калектываў, якія фактычна ўжо даўно страцілі права такімі называцца. А ў міністэрстве амаль няма прапаі на зняцці званняў з калектываў, якія іх не заслугаюць.

І яшчэ. Зараз і ў бліжэйшай перспектыве сфера непрафесійнай культурнай дзейнасці зможа найбольш поўна рэалізаваць сваё сацыяльнае прызначэнне, калі будзе дынамічнай, адкрытай наасустрач якім новым уздзеянням, так і традыцыям. У сувязі з гэтым у цяперашні момант у якасці прыярытэтных для развіцця народнай творчасці і аматарскага руху накірунку трэба вылучыць такі аспект, як актуалізацыя каштоўнасцяў мясцовай культуры ў груповай свядомасці і паводзінах людзей, ці дакладней — ажыццяўленне пераходу значнай часткі самадзейных калектываў ад дэманстрацыі ўзораў сутэсцнай культуры да глыбокага вывучэння масовых традыцый, рэпертуару, удзелу ў культурнастваральных працэсах лакальнай культуры.

У якасці асноўных этапаў гэтага пераходу могуць быць наступныя: першае — усведамленне мясцовай культуры як унікальнай, а таму каштоўнай, якую трэба захоўваць, вывучаць, узаўяляць, дастойна дэманстраваць на ўсіх узроўнях; другое — уяўленне ў абарот каштоўнасцяў мясцовай культуры (гэта значыць, ажыццеленне гістарычнай памяці, абдыраванне прыродных асаблівасцяў, анамалій, дыялектаў, рэканструкцыя фальклору ў жывой традыцыі і інш.), адным словам, тых элементаў, з якіх можна стварыць гарманічныя сістэмы. Трэцяе — актывізацыя ўласна культуратворчых працэсаў. Але аптымальны варыянт такой пераарыентацыі ў народнай культуры можна быць вызначаны толькі агульнымі намаганнямі спецыялістаў на месцах і мець выгляд рэгіянальнай праграмы.

Вось у агульных рысах тых стратэгіяў шляхі, якія нам належыць зрабіць у бліжэйшай перспектыве, каб тое багацце, якім мы валодаем і назва якому — народная творчасць, атрымала новы імпульс для свайго прагрэсу.

Як былі складалася надалей фінансаванне культуры і адукацыі, якія б новыя каналы і адкрываліся перад намі ў матэрыяльнай сферы (як, напрыклад, узростанне ролі мясцовых бюджэтаў, спонсарства, міжнародныя эканамічныя ўзаемавыгадныя кантакты і г.д.), наша культурная стратэгія ў галіне народнай творчасці не можа не ўлічваць пэўныя тактычныя прыярытэты.

Першы і важнейшы з іх — дзеці. Гэта рашаючы напрамак работы на будучыню, зачалеваецца, за культуру людзей новага тэсячагоддзя. У адносінах да дзіцяці, да яго развіцця мы павінны ў бліжэйшы час дабіцца карэннага пералому, таму што няма больш выгадага “уклада капітала”, як развіццё, свабода і духоўнасць дзяцей. Працэс развіцця і падтрымкі дзіцячай народнай творчасці на Беларусі не прыпынуўся. Аб гэтым сведчаць традыцыйныя фестывалі дзіцячага харэаграфічнага мастацтва “Начэрскае полкы”, конкурсы дзіцячай мастацкай творчасці “Калі запальваюцца зоркі” ў Мстатэх, фестывалі дзіцячых тэатраў у Сарачах на Лобаншчыне, “Вясёлкавы карагод” на Магілёўшчыне, дзіцячы музычны фестываль “Халі-Хало” ў Наваполацку, шмат іншых рэгіянальных свят, якія становяцца віда-

вочнымі стымулямі развіцця самадзейнай творчасці дзяцей.

Праблемай вялікай важнасці ўяўляецца грамадская рэалізацыя і прапаганда самадзейнай творчасці. Сёння і ў перспектыве больш разнастайнымі павінны стаць формы грамадскай дэманстрацыі самадзейнай творчасці, уключэнне іх у грамадскае жыццё. Відэавочная перспектываўнасць такога падыходу, калі самадзейнасць выступае арганічнай часткай кірмашоў, святаў горада, вёскі, вуліцы, двара, абрадава-рытуальных акцый, урачыстых шэсцяў, народных гулянняў і г.д.

Калі мы гаворым аб тым, што народная творчасць — наша багацце, мне думаецца, што трэба ўмець яе і выкарыстоўваць, падаваць. Дзе можна пацуць запісы народнай музыкі, песні і іншага?.. Не прапагандаем мы ў неабходнай меры гэту скарбніцу, не выпускаем аўдыё- і відэакасеты, альбомы і праспекты лепшых калектываў. У пэўнай ступені гэта залежыць і ад нашых Нацыянальнай дзяржаўнай тэлерадыёкампаніі, ад Міністэрства гандлю і, безумоўна, ад нас — работнікаў культуры.

Сродкі масавай інфармацыі, і перш за ўсё тэлебачанне і радыё ў сучасных умовах паставілі перад неабходнасцю рашэння новых задач і пошуку новых форм прапаганды самадзейнай мастацкай творчасці. Галоўным тут з'яўляецца спецыяльная работа з лакальнай культурай, мясцовымі традыцыямі, у тым ліку фальклорнымі, пошук зацкаўленых і кампетэнтных людзей, калектываў для ўдзелу ў перадачах і г.д. Бясспрэчна, ідэальным варыянтам прапаганды народнай творчасці было б адкрыццё на Беларускім тэлебачанні аднайменнай рэдакцыі.

Думаю, прыспеў час нам на Беларусі мець сваю энцыклапедыю народнай творчасці, якая б змяшчала не толькі прыклады нацыянальных відаў і форм аматарства, але і нататкі аб людзях-творцах, што ствараюць і жывяць культуру.

Народная творчасць — гэта не толькі асноўны падмурак нацыянальнай культуры і мастацтва, гэта — жывы арганізм, які развіваецца, які патрабуе ўвагі, падтрымкі і дапамогі, у тым ліку навуковай і прафесійнай мастацкай. Сучасныя сродкі камунікацыі дазваляюць нават у самым аддаленым сяле пачуць і паглядзець лепшыя ўзоры прафесійнага мастацтва, набыць відэа- і аўдыёзапісы. Але ўсё гэта не можа замяніць стасункаў з майстрамі беларускай сцэны, вядучымі выкладчыкамі творчых ВНУ. Мы павінны сумленна прызнаць, што такіх кантактаў стала менш, але яны захаваліся і зараз носяць узаемна зацкаўлены характар, а для многіх нашых паважаных і любімых артыстаў, кампазітараў, мастакоў, педагогаў гэта работа стала пачасным грамадзянскім абавязкам. З задавальненнем у гэтым спісе я назаву прозвішчы народных артыстаў рэспублікі, прафесараў Міхаса Дрынеўскага і Міхаса Казіна, доктара мастацтвазнаўства Яўгена Сахута, кандыдатаў навук Тамара Варфаламеева, Арсена Лабовіча і шмат іншых.

Напрыканцы хацелася б звярнуцца да навукоўцаў. Формы развіцця аматарскай творчасці сёння патрабуюць не толькі маральна-матэрыяльнай падтрымкі, а і даюць багаты матэрыял для аналітычнай працы, навуковых абгульненняў, прывітым шырокамаштабных. Аднак аб'ём і глыбіню гэтых даследаванняў у дадзенай галіне трэба прызнаць пэўна недастатковай. Калі прааналізаваць некалькі апошніх гадоў, дык высветліцца, што праводзіліся толькі разовае сацыялагічныя даследаванні. Няма манаграфічных і сааўтарскіх прац, якія б разглядалі праблематыку інтарсаў розных груп насельніцтва і выяўлялі магчымасці іх задавальнення ва ўмовах устаноў культуры. А патрэбу ў такой навуковай падтрымцы адчуваюць вельмі востра як практыкі галіны, так і адміністрацыйныя работнікі.

Мы стаім на мяжы значных пераўтварэнняў у сферы народнай творчасці і адчуваем вялікую патрэбу ў навукова-метадалагічным забеспячэнні галіны. Самы час мець пад рукамі распрацоўкі, якія б тычыліся асабліва функцыянавання аматарства на Беларусі, яго нацыянальнай прыроды, дзе б прапаноўваліся канкрэтныя механізмы стымулявання, даваліся прагнозы развіцця на перспектыву і г.д.

Пагадзіцца, што кіраванне такой глабальнай сферы, як народная творчасць, на ўзроўні інтуіцыі ці практыкі, не падмацаваныя навукай, не мае акрэсленай перспектывы. Толькі на падставе навукова-абгрунтаванай канцэпцыі развіцця масавай культуры на мастацкай дзейнасці яна можа быць жыццяздольным звянком культурнай палітыкі.

Валеры ГЕДРОЙЦ,
намеснік міністра культуры
Рэспублікі Беларусь

УГОДКІ

Свеціць зорка майстра

Год назад заўчасна пайшоў з жыцця выдатны майстар, адораны моцным і яркім талентам, — Аляксандр Міхайлавіч Кішчанка. Яго творчасць — шматгранная, адметная і ўнікальная. Кожны яго твор — ці то жывапіснае палатно, ці то габелен, манументальны роспіс, мазаіка, керамічная кампазіцыя — можна назваць вехаю для беларускага мастацтва. Кожнаму з іх наканавана доўгае жыццё.

Аляксандр Кішчанка імкнуўся да пошукаў і быў наватарам. Ён прыўнёс ва ўсе свае работы эстэтыку камінісцы і велічнасці, ён ствараў адметную філасофска-мастацкую стылістыку. Можна, таму яму былі цесныя стандарты, каноны, звычныя памеры і ўяўленні. Ён разбураў звыклі тым апыраджаву час, не баючыся быць незразумелым. Ён заклаў сваю школу, аказаў і доўга яшчэ будзе аказваць уплыў на выхаванне і станаўленне не аднаго пакалення мастакоў. Можна толькі пазаздросціць, адкуль у яго, асабліва ў апошнія гады жыцця, бралася столькі нястомнай энергіі, неверагоднай працаздольнасці, прагі да жыцця і творчасці. Ён спяшаўся сказаць самае важнае, падзяліцца сваімі жыццёвымі і філасофскімі развагамі праз музыку свайго пэндзля. Таму, відаць, пасля яго смерці майстэрня аказалася літаральна заваленай малюнкамі, накідамі, жывапіснымі палотнамі.

Жывапіс Аляксандра Кішчанкі апошніх гадоў уражае. Ён напісаў мноства партрэтаў, найперш жаночых. У вобразе жанчыны, мабыць, бачыў ён такія розны, такі феерычны ідэал неўміручай прыгажосці. Яго любімыя колеры — яркава-блакітны, жоўты, прыглушаны чырванавата-карычневы... Жанчына ў яго работах заўжды ў космасе, і тут не мае значэння — рэальным ці абстрактным: яна, сапраўдная, прарываецца праз зямныя клопаты ва ўяўленне мастака, бо Аляксандр Кішчанка мысліў абгульняючымі манументальнымі катэгорыямі. Яна пошная, томная, загадкавая, па-сярэднявечнаму захутаная і спакусліва аголеная, і паўсюль — прывабная. Я бачу на яго палотнах знаёмыя мне твары, і не пазнаю іх...

Апошнія некалькі гадоў мастак звярнуўся да філасофскіх тэм. Ён разважаў аб нараджэнні дзіцяці, па-свойму разуменчы хрысціянска-біблейскаму сістэму вобразнасці ("Адвечнае", "Нараджэнне Максіма", "Лад дзя са святымі"), пісаў сумныя, халодныя па колеры аўтапартрэты ("Аўтапартрэт з Максімам"), "паветраныя" нацюрморты ("Нацюрморт у прасторы", "Нацюрморт са сланечнікам"), "пальмінеючыя" краявіды ("Краявід", "Забытая вёска"), дзе зямля абрываецца на неба, а неба — на зямлю. Апошнія яго работы — загадкавыя ("Старая груша", "Тая, што ідзе да бога"), там ёсць і анёлы, і жанчыны, але не тыя прывабныя паўзямныя прыгажуні, а — цямныя, далёкія, халодныя цені-прывіды; там ёсць круг сонца, але — чорны ўнутры; там ёсць дрэвы, але —

непрыхільныя да чалавека; там ёсць і пясняр, але ён так адзінока азораны арэалам святла...

"Белы ліст, прарок нямы, я спяваюся табе..." — пісаў мастак у сваіх вершах. У паэтычных радках ён павіс паміж зямным і нежымным, бавячыся ў бясконцасці свету, — ён быў блізка да космаса. Да космаса імкнуўся мастак, і ствараючы свой "Габелен стагоддзя". Ды і сам ён гаварыў, што габелен трэба павесіць, прымацаваўшы яго да зорак. Пакуль жа, на жаль, ён ляжыць, скручаны, нікому непатрэбны. У мінулыя нядзелью габелен быў другі раз (першы — адразу пасля стварэння ў 1995 г.) падняты да купала выставачнай залы "Мінскэкспа" пад прыгожыя спеў дзіцячага хору са свечкамі ў руках. І зноў — толькі на дзень. Да таго, як з ім расправіцца пыл і моль, застаецца толькі спадзявацца, што вырашыцца яго лёс. Пытанне пра набыццё яго дзяржава не паўстае. Не знаходзіцца і прыватных — нашых ці замежных — пакупнікоў. Не мае пэўнасці і пытанне аб стварэнні ў майстэрні А. Кішчанкі музея. Дзеючую, "жывую" майстэрню складана ператварыць у памяшканне з экспанатамі, аховаю і, галоўнае, з наведвальнікамі. Тым больш, што ўладныя структуры за канкрэтнае рашэн-



не гэтага пытання не бяруцца.

Але што б ні рабілася вакол спадчыны і памяці мастака, гэта не датычыцца яго асо-

бы, якая назаўжды застанецца ў чыстым свеце яго палотнаў.

Наталля ШАРАНГОВІЧ

Рычард Недаводзін

5 лістапада 1998 года раптоўна абарвалася жыццё сябра Саюза беларускіх пісьменнікаў паэта Рычарда Недаводзіна. Рычард Міхайлавіч Недаводзін нарадзіўся 20 кастрычніка 1947 года ў вёсцы Ніўнае Стаўбцоўскага раёна Мінскай вобласці. У 1966 годзе закончыў 11 класаў Дзяржаўнай сярэдняй школы, амаль адразу быў прызваны ў Ваенна-Марскі Флот, дзе служыў, у тым ліку звыштэрмінова, да 1995 года.

За гэты час завочна закончыў Маскоўскі механіка-тэхналагічны тэхнікум і Літаратурны інстытут ім М. Горкага.

Пасля звальнення ў запас жыў і працаваў у Падмаскоўі.

З вершамі выступіў у друку ў 1976 годзе. Пісаў на рускай і беларускай мовах. У розныя часы ў Маскве выходзілі зборнікі паэзіі "Тяжэлая вода", "Свіданне с богам". У 1995 годзе ў "Бібліятэцы часопіса "Маладосць" пачынала свет першая

беларускамоўная кніга паэзіі "Камяні вопыту". Паэзія Р. Недаводзіна традыцыйная па форме, але свежая і арыгінальная па сваёй вобразнай структуры, у ёй адчуваецца подых роднай беларускай зямлі, яна вызначаецца шчырай любоўю паэта да боскага свету, людзей, прыроды.

Сумна ўсведамляць, што на нашай зямлі стала меней яшчэ на аднаго добрага, зычлівага чалавека. Але яго светлая, паз-



тычная душа засталася ў яго кнігах. Памяць аб ім будзе жыць у нашых сэрцах.

Саюз беларускіх пісьменнікаў

Маўкліва плакалі Налібакі...

Яшчэ некалькі тыдняў таму мы чулі яго голас па тэлефоне з Масквы, дзе паэт меў сталую жыццёвую прапіску. Ён збіраўся на радзіму, у роднае Ніўнае. Там яго чакала цяжка хворая маці. Абяцў зазірнуць і ў "Маладосць" з новымі, вядомымі, вершамі. У. Рычард Недаводзін быў даўня і шчырае дружба з часопісам. Тут пачыналі свет яго першыя вершы на беларускай мове, тут, у "Бібліятэцы", выйшла з друку і яго першая беларускамоўная кніга "Камяні во-

пыту". Яго паэзія атрымала шырокае прызнанне чытацкай, бо яна — ад зямлі, ад роднай Налібоцкай пушчы, а галоўнае — ад самога жыцця. Дваццаць васьм гадоў аддаў Рычард Недаводзін службе ў Ваенна-Марскім Флоте. Міжмана-паэта шчыра павяжалі яго сябры па службе, яны бачылі ў ім свайго аднадумца, чалавека сціплага і сумленнага. Гэты прыезд у Ніўнае стаўся для паэта апошнім. Дождж позняй восені над шатамі Налібоцкай пушчы маўкліва і доўга ап-

лаквалі земляка-паэта.

Апошняя таленавітая вершы яго радалі і абнадзейвалі. Ён бы мог падарыць нашай паэзіі яшчэ многа яркіх і значных старака.

Але жыццё распрадзілася інакш. Бывай, наш дарагі сяб-

ра, зямляк, аўтар, паэт. Памяць пра цябе мы зберажам у нашых сэрцах.

Маладосцеўцы
Генрых ДАЛІДОВІЧ,
Казімір КАМЕЙША,
Алесь КАМАРОЎСКІ

Саюз беларускіх пісьменнікаў выказвае глыбокае спачуванне пісьменніку Мар'яну ВІЖУ (Зайцаву) з прычыны напаткаўшага яго гора — смерці маці.

Знаходкі з праходкі

1. Чаго за дзень не чуюць вушы!
То захапленне, то праклён,
Прамовы, што калечыць душы,
Бяруць сумленне у палон.

2. На лепшае няма надзеі,
Бо расплазіліся зладзеі, —
Раздавалі рылы, каркі,
Палацы маюць, ішамаркі.
Смяюцца з жабрака цяпер:
“Не ный, ты ж сам — міліянер”.

3. Каму пара сядзець на нарах,
Той раскашвае на Канарах.
Па ім у зоне плачуць пілы,
А ён аж дзве займае вілы.

4. Пакуль не стаў паслугачом,
Не становіся на калені,
І не дапытвайся, пачом
Купляюць душы і сумленне.
Калі іх разам прадасі,
Забудзеш дактылі і ямбы, —
Дадучь, чаго ні напасі,
За оды і за дыфамбы.

5. З якой яны растуць расады,
Што занялі на тры пасады?

6. Адпелі начлежнікі ў зорныя ночы,
Даўно дасарзілі кастры,
І толькі сава апантана рагоча,
Што плача жэўрук на зары,

7. Не паверу хлусам,
Не згаджуся з Каінам,
Што заснуў я беларусам,
А ўстаў расінінам.

8. Ніхто не вечны на зямлі, —
Ні жабракі, ні каралі,
А трэба ў радасці і ў горы
Не забываць “Мemento mori”.

9. Кажуць, — хлопец, як вярпрук,
Мае клешні замест рук,
І адразу пад сябе,
Што ні убачыць,
Паграбе.

10. Начальніцам складаюць оды,
Чакаючы узнагароды.

11. Служка ведае, што хлусіць,
Заместа “Г в а л т”,
крычыць: “Урра!”

Бо добра ведае, што мусіць
Услаўляць гаспадара.

12. Божа, выратуй душу,
Заступіся святая:
Я ж верлібраў не пішу,
А заела арытмія.

13. Калі б усе паненкі,
Як Моніка Левінскі,
Усе збераглі сукеккі
Ад Калымы да Пінска,
Гэта быў бы з цудоў чуд, —
Кожны дзень-вясёлы суд.
А ў нашых гонар невялікі:
Задаволілі разлікі.

14. Я вясёлы, бо паяю,
Патрыёт, бо многа п’ю,
І ляжу сабе, як пан,
Перавыканаўшы план.

15. У кралі укралі каралі,
За гэта зладзюга каралі.
Прасіўся і енчыў зладзюга,
Пакуль не зламалася пуга.

16. Пан чыноўнік ганарысты,
Праў ты ці не праў ты,
Дагрызаеш журналіста,
Бо байша праўды.
Калі лье піска бруд,
Разъярэцца толькі суд.

17. Быў на сцэне бенефіс,
А ў буфэце — Беня Фіс.

18. Папярэджаў старшыня:
“Быць павінна цішыня.
Хочаш, — крытыкуй быка,
Толькі не кіраўніка”.

19. І ногі ёсць, і дзве рукі,
І галава нібыта варыць.
Адкуль бяруцца жабракі,
І хто у хаце гаспадарыць?

20. Халуй падкідвае паленне,
Карчы, лучыну, смалякі,
Каб дагараў ушчэнт сумленне
І не ўваскрэсла праз вякі.

21. Сяк-так трымаюся цяпер,
А клопатаў заўсёды повед,
Хоць і аслеплы, як Гамер,
Даўно аслухлы, як Бетховен.

Мяне хвальком не клічце вы,
Бо ведаю свой талент нульвы,
А парадніўся з класікай святой
Адзіным — сляпатою і глухатою.

22. Стань хоць на дзень
на наша месца,
Ці будзе спацца, ці будзе есца,
Ці будзеш сам заўсёды рады
Свае не парушаць загады?

23. Недзе ёсць краіна цудоў —
Недарэкаў і прыблудаў.
Ёй нялёгка стаць Вялікай,
Калі стала без’языкай.

24. Ад веку ў век
Геронавы нашкодкі
Насілі толькі Каіна пятчаткі
І на лбе, і на душы
З дэвізам: “Смелага душы!”

25. Я не святкую юбілеяў.
Хіба ж заслуга доўга жыць?
З юнацтва верыў: “Пасталею,
Каб праўдзе і дабру служыць”.
Але дарэмна траціў сілы,
Пакуль ад гора не знямеў.
Служыць гатовы да магілы,
А вось прыслужвацца не ўмеў.

26. Канцаецца апошняя дарога
І непрыкметна знікне след,
Хоць пройдзена да болю многа,
Але шкада пакінуць гэты свет.

27. Прыходзіць усюму свой час.
Спаўзе сляза, што не пабачу вас.
На сконе свечку патушу
І адпущу сваю душу.

28. Манашка ў пераходзе зрання
Цярпліва просіць падання
На царква, на ішамарку,
Настаўцею — на чарку.

29. Згубіўся “Кодэкс” у залева.
Яго шукаў Архангел дзвесце дзён,
І без суда Адама з Евай
Турнуў за грэх з Эдма вон,
Каб галышом папахадзілі,
Сабі прытулку не знайшлі,
А тыя дзетак напладзілі,
Што стала цесна на Зямлі.
Цяпер жа іх прапраўнукаў сыны —
“Героі” грамадзянскае вайны.

30. Просяць літасці мілосны:
“Пашкадуй, Свяцейшы дух.
Часам слёзы льюць іконы,
Толькі Ты, відаць, аслух.
Беражш любую ўладу
І бароніш ад бяды,
Толькі нас трымаеш зладу
І завёў у н і к у д ы”.

31. Гонарам быў ганарар,
Ды празлынуў яго камар,
Засталіся толькі мары
Пра былыя ганарары.

32. Як маманты тыя, знікаем
У прорву, на вечнае дно.
Што колісь здавалася раем,
Зрабілася пеклам даўно.

33. Не ўратуе дапамога:
Даламаліся рулі,
А вяхчаем: “Цера-моо-га!”
Бо заселі на мялі.

34. У краме скрозь — свінныя ногі,
І не высокае цаны...
Толькі, як без ног, з дарогі
Не саб’юцца кабаны?
Нехта ім увёў у вушы:
“Вы ж не кабаны, а тушы.
Вас чакаюць у буфэце,
На прыёме і банкёце”.

35. Хаджу па Камароўцы,
Як цюцка на вярхоўцы:
Як медныя бязмены,
Па цемю дупаць цэны:
Здзіўляюся, што гандляры
На калбасе і сале
Тэлефонаў нумары
Старанна напісалі.
Яшчэ падумаюць яны, —
На сыр і на вянціліну
Сем лічбаў новае цаны
Прыпішучь праз гадзіну.

36. “Думцы” лаюцца і б’юцца,
І крычаць па сем гадзін,
А суседзі з іх смяюцца,
Калі думае адзін.

37. Каму я вока ледзь запарушыў,
Або пакрыўдзіў, — не злякаюся.
Калі ж перад сумленнем саграшыў,
Уклечу, памалюся і пакаюся.
А хто пазнаў хоць рысачкі свае,
Хай скажа, што сябе не пазнае.

Сяргей ГРАХОЎСКИ



ЗАСНАВАЛЬНІКІ

Саюз беларускіх
пісьменнікаў;
рэдакцыя газеты
“Літаратура і мастацтва”

ВЫХОДЗІЦЬ
З 1932 ГОДА

Галоўны рэдактар

Уладзімір
НЯКЛЯЕУ

РЕДАКЦИОННАЯ РАДА:

Святлана БЕРАСЦЕНЬ,
Мікола ГІЛЬ —
намеснік галоўнага
рэдактара
Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ,
Жана ЛАШКЕВІЧ,
Алесь МАРЦІНОВІЧ,
Барыс ПЯТРОВІЧ —
першы намеснік
галоўнага рэдактара,
Віктар ШНІП —
адказны сакратар

АДРАС
РЕДАКЦЫІ:

220005, Мінск,
вул. Захарова, 19

ТЕЛЕФОНЫ:

прыёмная рэдакцыі — 2848-461
намеснікі галоўнага
рэдактара — 2848-525,
2847-985

АДДЗЕЛЫ:

публіцыстыкі — 2848-204
пісьмаў і грамадскай
думкі — 2847-985
літаратурнага
жыцця — 2848-462
крытыкі
і бібліяграфіі — 2847-985
паэзіі і прозы — 2848-204
музыкі — 2848-153
тэатра, кіно
і тэлебачання — 2848-153
выяўленчага мастацтва,
аховы помнікаў — 2848-462
навін — 2848-462
мастацкага
афармлення — 2848-204
фота-
карэспандэнт — 2848-462
бухгалтэрыя — 2366-071

Пры перадруку просьба
спасылання на “ЛІМ”.
Рукпісы рэдакцыі
не вяртае і не рэзэнзуе.
Пазіцыя рэдакцыі
можа не супадаць
з меркаваннямі
і думкамі аўтараў
публікацый.

Набор і вёрстка
камп’ютэрага цэнтра
тыднёвіка “ЛІМ”

Выходзіць раз на тыдзень
на пятніцах

Друкарня
“Беларускі Дом друку”
(г. Мінск, пр. Ф. Скарыны, 77)

Індэкс 63856.
Наклад 4002
Нумар падпісаны ў друку
12.11.1998 г. у 17.30.

Рэгістрацыйнае
пасведчанне № 999
Заказ 6581/Г

Д 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12
М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

Кропля з Нёмана —
даражэй за ўсе воды Днястра...

“Я заўсёды буду ўздыхаць па Палесці і Літве, па тых адвечных пушчах, балотках і лясах, лугах і азёрах. І адной кроплі з Нёмана не аддам за ўсе воды Днястра, Буга і Дняпра. Эрзшты, праслаўляўце ўжо сабе Падолію, слаўце Украіну, але не ўспамінайце, калі ласка, пра нейкую там Італію, нейкую Швейцарыю, — так у перакладзе Адама Мальдзіса з польскай мовы гучыць урывак з пралога да аповесці Адама Плуга “Споведзь”, апублікаванай у 1849 годзе на старонках часопіса “Атэ-нэум”. Калі прачытаць увесць гэты твор, дык можна пабываць у лясках пад Бабруйскам, “пачуць” беларускія народныя песні, пазнаёміцца з палешуком Рыгорам, насмешлівым суддзёй Гарбуком, які так і сыпле беларускімі прыказкамі: “Не будзі ліха, калі ліха спіць”, “Каўтні, мой Баргуня, на другую ножку”... І ўвогуле адчуць сам дух беларускасці, дух Беларусі.

Такая замілаванасць да нашай зямлі ў А. Плуга — не выпадковая. Беларусь родная

яму. Нарадзіўся гэты польскі і беларускі пісьменнік (у сапраўднасці Антон Антонавіч Пяткевіч) 23 кастрычніка 1823 года ў вёсцы Замошша цяперашняга Слуцкага раёна. Яшчэ ў 1842 годзе, будучы вучнем Слуцкай гімназіі, напісаў сваё першае апавяданне “Пра тое, як людзі час марнуюць” (“Падарожжа майёй думкі па вуліцах малога мястэчка”). Твор меў ярка выражаны сацыяльны накірунак. Аўтар выкрываў п’янства, паразітызм пэўнай часткі месцічковага мяшчанства.

Пасля паўстання 1831 года бацька пісьменніка прадаў свой фальварак і пасяліўся з сям’ёй у Жукавым Барку над Нёманам, уладкаваўшыся да Радзівілаў падлоўшчыкам. Непадалёку знаходзілася Залучна Уладзіслава Сыракомлі. З ім у 1840 годзе і пазнаёміўся Антон, а пасля і пасябраваў, прывясціў яму свой першы верш “Гара Замчышча”, творча пераасэнсавашы матывы народных казак. А прыгажосць навакольных мясцін паўстае з вершаванай гутар-

кі, якая так і называецца — “Жукаў Барок”. Наколькі А. Пług быў прывязаны да яго, сведчыць такое прызнанне пісьменніка: “Усіх сялян з гэтай вёсчкі я ведаю як па сэрцах, так і з постаці, быццам усе яны належалі да майёй сям’і”.

Пераехаўшы на Украіну, А. Пług паступіў у Кіеўскі ўніверсітэт, але правучыўся ў ім толькі год, паспешыў наладзіць кантакты з часопісам “Звязда”, які прытрымліваўся перадавых арыентацый. А пасля першага Жытоміра і выданне першага тома свайго Збору твораў у шасці тамах, удзел у паўстанні 1863 года, арышт, знаходжанне з жонкай у турме.

З 1874 года да самай смерці (памёр 2 лістапада 1903-га) жыў у Варшаве. З’яўляўся рэдактарам часопісаў “Клосы”, “Вэндруйнік”, “Кур’ер варшаўскі”, а ў 1891—1903 гадах быў галоўным рэдактарам “Вялікай усеагульнай ілюстраванай энцыклапедыі”. Стаў адным з арганізатараў беларускага літаратурна-асвет-

ніцкага гуртка. Пакінуў багату творчую спадчыну, у тым ліку і мастацкія творы, якія ў асноўным тэматычна звязаны з Беларуссю. І ўвогуле, як сведчыць А. Мальдзіс, “за “п’явучы” беларускі акцэнт варшавяне заўсёды лічылі яго “прышэльцам”. У прыватнасці, у кнізе “Калоссе з роднай нівы” чужае водгалас беларускага фальклору. Прыцягненне родных мясцін выдавочна ў пазме “Успаміны пра радзіму” (“Айчынная песенка”). Але не толькі замілаванне непаўторнасцю гэткага краю напаўняе сэрца аўтара, ён не абмянае і вострых сацыяльных момантаў, раскрывае цяжкае жыццё сялянства. Лёс вёскі паўстае і ў пазме “Захараваныя скарбы”. Зноў жа тут моцная фальклорная аснова. Пад зачараванымі скарбамі А. Плуга меў на ўвазе багаціц, стварэння народам.

Прысутнічае Беларусь і ў такіх творах А. Плуга, як апавесці “Дзетабойца”, “Афіцыйліст”, “Нянька”, “Дух і кроў”. Пісаў ён і па-

беларуску. На жаль, лёс гэтай часткі яго творчай спадчыны нешчаслівы: з чатырох апавяданняў і адной легенды, завершаных у 1849 годзе, збераглося толькі апавяданне “Кручаная баба”.

Адам Пług пакінуў таксама шэраг артыкулаў і нарысаў пра культурнае жыццё Беларусі, пераклаў на польскую мову “Верш Навума Прыгаворкі” В. Дуніна-Марцінкевіча, разам з Вінцэсам Каратынскім падрыхтаваў “Выбраную паэзію” У. Сыракомлі ў пяці тамах, што пабачылі свет у 1890 годзе. Асобныя творы самога А. Плуга на Беларусі былі апублікаваны ў зборніку “Голас з Літвы”, выдадзеным у Мінску ў 1859 годзе. Ёсць некалькі яго вершаў і ў сёлёнай анталогіі “Раса нябёсаў на тутэйшай зямлі”. А ў астатнім застаецца толькі спадзяванне на лепшыя часы, калі спадчына А. Плуга, адданага сына Беларусі, будзе выдадзена ў перакладзе на беларускую мову ў найбольш поўным выглядзе.

Язэп ЛІТВИНОВІЧ